

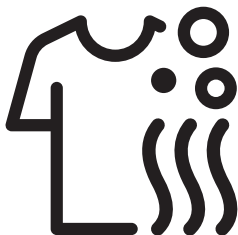


## **Pesumasin-Kuivati**

Kasutusjuhend

## **Veļas mašina-Žāvētājs**

Lietošanas rokasgrāmata



HTV 8736 XS0



**ET / LO**

Dokumenti number: 2820528675\_ET/ 03-06-20.(21:19)

# Lugege kasutusjuhend kõigepealt läbi.

Lugupeetud klient!

Aitäh, et otsustasite Beko toote kasuks. Loodetavasti jääte selle kaasaegse tehnoloogia järgi valmistatud kvaliteetse toote tööga rahule. Selleks tutvuge enne toote kasutamist hoolikalt kasutusjuhendi ja kõigi kaasasolevate dokumentidega ja hoidke need alles. Kui annate toote kellelegi edasi, andke kaasa ka kasutusjuhend. Järgige kõiki kasutusjuhendis toodud hoiatusi ja juhiseid. Selles kasutusjuhendis kasutatakse järgmisi tähiseid.



**OHT!**

- Elektrilöögihoiatus.



**OHT!**

- Hoiatus toote kaalu kohta



**OHT!**

- Tulekahjuhoiatus.



**ETTEVAATUST!**

- Hoiatus eluohtlike või vara kahjustavate olukordade kohta.



**ETTEVAATUSABINÕUD!**

- Ettevaatusabinõud, mida kasutusele võtta.



**TEAVE**

- Oluline teave ja kasulikud nõuanded toote kasutamise kohta.



- Lugege kasutusjuhendit.



- Toote pakend on valmistatud taaskasutatavatest materjalidest vastavalt eeskirjadele.
- Ärge visake pakkematerjale tavalise olmeprügi või muude jäätmete hulka. Viige need kohaliku omavalitsuse poolt määratud pakendikogumispunkti.



- Allergy UK on British Allergy Associationi kaubamärk. Organisatsiooni poolt heakskiidetud toodetelt võib leida heakskiidumärgise. Kui näete sellise logoga toodet, võite olla kindel, et selle allergeenide/kemikaalide sisaldus on väga väike või et toodet saavad kasutada ka allergikud ja astmahaiged, kuna toote tõhusus allergeenide eemaldamisel või nende koguse vähendamisel on teaduslikult testitud ja tõestatud.



See toode on valmistatud keskkonnasõbralikes tingimustes, kasutades uusimat tehnoloogiat.

# 1 Olulised ohutus- ja keskkonnakaitsejuhised

Käesolev jaotis sisaldab ohutusjuhiseid, mis aitavad teil vältida kehavigastusi ja varalist kahju. Nende juhiste eiramisel kaotab garantii kehtivuse.

## 1.1 Üldine ohutus



### ETTEVAATUST!

- Lapsed alates 8. eluaastast ja füüsilise, mee- või vaimupuudega isikud, samuti puudulike kogemuste ning teadmistega isikud võivad toodet kasutada tingimusel, et nad teevad seda järelevalve all või neile on selgitatud toote kasutamisega seotud ohte ja toote ohutut kasutamist. Lapsed ei tohi tootega mängida. Lastel ei ole lubatud teha seadme puhastus- ja hooldustöid, välja arvatud kellegi järelevalve all. Alla 3-aastased lapsed tohivad toote läheduses viibida ainult pideva järelevalve all.



### HOIATUS!

- Ärge paigaldage toodet vaibaga kaetud põrandale. Muidu ei saa õhk pesumasina all ringelda ja elektridetailid võivad üle kuumeneda. See võib põhjustada probleeme seadme töös.



### TEAVE

- Jätke paigaldamine alati volitatud inimeste hooleks. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis on tingitud kvalifitseerimata isikute tehtud protseduuridest.

## 1.1.1 Elektriohutus



### OHT!

- Kui toode läheb rikki, ei tohi seda kasutada enne, kui volitatud hooldustehnik on rikke kõrvaldanud. Elektrilöögi oht.
- Ärge kunagi peske seadet nii, et valate selle veega üle või pritsite seadmele vett! Elektrilöögi oht.



### ETTEVAATUST!

- Kui toitejuhe on katki, laske see ohtude vältimiseks välja vahetada tootjal, müügijärgses teeninduses, samaväärsel kvalifikatsiooniga isikul (soovitavalt elektrikul) või maaletooja poolt määratud spetsialistil.



### HOIATUS!

- Kui toodet ei kasutata, eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast.
- Ärge kunagi puudutage pistikut märgade kätega. Seadme lahutamiseks vooluvõrgust ärge sikutage juhet, vaid tõmmake pistikust.
- Paigaldamise, hoolduse, puhastamise ja remondi ajaks tuleb toode lahutada vooluvõrgust.
- Ärge kasutage seadme ühendamiseks pikendusjuhtmeid ega harupesasid.



## TEAVE

- Toode on konstrueeritud nii, et ta jätkab tööd pärast voolukatkestuse lõppu. Kui soovite programmi tühistada, vt jaotist "Programmi tühistamine".

### 1.1.2 Toote ohutu kasutamine



## OHT

- Ärge kunagi avage pesumasina ust ega eemaldage filtrit, kui trumlis on vett. Muidu võib vesi välja voolata ja tekitada põletushaavu.



## ETTEVAATUST!

- Vee sisse- ja väljalaskevoolikud tuleb kinnitada kindlalt ja need ei tohi saada kahjustada. Muidu võib vesi lekkima hakata.



## TEAVE

- Ärge avage lukus ust jõuga. Uks avaneb ise kohe, kui pesutsükkel on lõppenud. Ust ei saa avada, kui masin ei ole programmi lõppedes veel piisavalt maha jahtunud. Laske seadmel jahtuda. Kui uks ikka ei avane, kasutage veaotsingu jaotises pakutud lahendusi tõrkele „Pesumasina ust ei saa avada“. Ärge püüdke ust jõuga avada. Uks ja lukustusmehhanism võivad viga saada.
- Kohas, kuhu toode paigaldatakse, ei tohi olla ust, mille lukk, riiv või hing takistaks pesumasina ukse täielikku avamist.

- Ärge paigaldage ega jätke toodet kohta, kus see võib kokku puutuda väliskeskkonna mõjudega.
- Ärge mängige seadme juhtelementidega.
- Järgige riideesemete etikettidel ja pesuvahendi pakendil olevaid juhiseid.
- Kasutage ainult pesumasinate jaoks ette nähtud pesuvahendeid, -pehmedajaid ja lisaaineid.
- Kui standardi järgimiseks on vajalik mitteiselähtestuv termiline väljalülitus, peavad juhendid seadmetele, mis sisaldavad mitteiselähtestuvat termilist väljalülitust, mis lähtestatakse toitevõrgust eemaldamise teel, sisaldama järgmist:  
ETTEVAATUST! Termilise väljalülituse tahtmatust lähtestamisest tuleneva ohu vältimiseks ei tohi käesolevat seadet varustada vooluga välise lülitusseadme, näiteks taimeriga kaudu, ega ühendada vooluringiga, mida korrapäraselt sisse ja välja lülitatakse.

### 1.1.3 Kuivatamist puudutav hoiatus



**OHT.**

- Pesu, mida on varem pestud, puhastatud, immutatud või mis on määratud bensiini, kuivpuhastuslahustite või muude tule- või plahvatusohtlike ainetega, ei tohi masinas kuivatada, kuna need esemed eraldavad tule- või plahvatusohtlike aineid. Sellega kaasneb tuleoht.
- Taimeõli, alkoholi, bensiini, diisli, plekieemaldaja, tärpentini, vaha või vahaeemaldajaga määratud pesu tuleb enne kuivatamist pesta kuuma veega ja kasutada rohkelt pesuvahendit. Sellega kaasneb tuleoht.
- Kummi (lateksvahtu), vannimütse, veekindlaid kangaid, riideid ning kummitoenditega või vahtkummi patju ei tohi kuivatamisfunktsiooniga kuivatada. Sellega kaasneb tuleoht.
- Kui kasutate masinas pesupalle või mõõtelusikaid, võivad need vahendid kuivatamise ajal ära sulada. Kui valite kuivatamisfunktsiooni, ärge kasutage neid vahendeid. Sellega kaasneb tuleoht.



**OHT.**

- Kui tarvitate puhastamiseks tööstuslikke kemikaale, ärge kasutage kuivatamisfunktsiooni. Sellega kaasneb tuleoht.



**OHT.**

- Pärast kuivatamist ärge puudutage ukseklaasi paljaste kätega. Põletusoht.
- Viimaseks etapiks on jahutus, et hoida pesu teatud temperatuuril ja vältida selle kahjustumist. Ukse avamisel enne jahutusetapi lõppemist võib välja paiskuda kuuma auru. Põletushaavade oht!
- Kui kuivatamisprogrammide töö katkestatakse (kas programmi tühistamise või elektrikatkestuse tõttu), võib masinas olev pesu olla tuline. Olge ettevaatlik.



**ETTEVAATUST!**

- Ärge seisake masinat enne kuivatamisprogrammi lõppemist. Kui peate seda siiski tegema, võtke pesu välja, pange see sobivasse kohta ja oodake jahtumist.
- Toode on mõeldud töötama temperatuurivahemikus 0 °C kuni +35 °C.
- Tootele kõige sobivamad keskkonnatemperatuurid on vahemikus +15 kuni +25 °C.
- Ärge laske lemmikloomadel toote sisse pääseda. Enne kasutamist kontrollige toote sisemus üle.
- Vältige kuivatamisel masina ülekoormamist. Järgige kuivatamisele kehtivaid maksimaalse lubatud koormuse piirmäärasid.



## HOIATUS

- Ärge kuivatage masinas nahast või nahkdetailidega (nagu teksapükstel olevad nahast sildid) rõivaid. Nahkdetailide värv võib teisi kangaid määrida.
- Probleemi korral, mida ei saa ohutusjuhiste osas oleva teabe abil kõrvaldada, lülitage masin välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast ning helistage volitatud teenindusse.
- Kuivatiga pesumasinat saab kasutada ainult pesemiseks, ainult kuivatamiseks või nii pesemiseks kui ka kuivatamiseks. Masinat ei tohi kasutada pikema aja jooksul ainult märgade esemete kuivatamiseks. Masinat ainult kuivatamiseks kasutades laske tühjal masinal pärast igat 15 kuivatustsüklilt pesemistsükkel läbida.
- Enne masina täitmist kontrollige iga pesuese üle ja veenduge, et nende taskutes ei oleks tulemasinat, münte, metallesemeid, nõelu jne.
- Metalltoenditega aluspesu ei tohi masinas kuivatada. Metalltoendid võivad kuivatamise käigus lahti tulla ja masinat kahjustada. Asetage need kotti või padjapüüri.
- Ärge kuivatage masinas suuri esemeid nagu tüllkardinaid, eesriideid, voodiriideid, tekke, vaipu. See võib esemeid kahjustada.



## TEAVE

- Ärge kuivatage masinas pesemata pesu.
- Kasutage pesupehmedajaid ja antistaatikuid vaid siis, kui tootja seda soovitab.
- Pesupehmedajaid ja muid sellelaadseid tooteid tuleb kasutada tootja juhiste järgi.
- Ärge kasutage masinat siidi, villa ja teiste õrnade materjalide kuivatamiseks. Villased rõivad võivad kokku tõmbuda ja teised õrnad materjalid kahjustatud saada.
- Enne pesemist ja kuivatamist tutvuge rõivaste siltidel olevate tähistega.

## 1.2 Kasutusotstarve



### TEAVE

- Toode on mõeldud kasutamiseks ainult kodus majapidamises. See ei sobi kommertskasutuseks ja seda ei tohi kasutada muuks kui ettenähtud otstarbeks.
- Toodet tohib kasutada ainult vastava märgistusega tekstiiltoodete pesemiseks, loputamiseks ja kuivatamiseks.
- Tootja loobub igasugusest vastutusest seoses ebaõige kasutamise ja transpordiga.
- Toote eluiga on 10 aastat. Selle aja jooksul on saadaval originaalvaruosad, mis tagavad toote nõuetekohase töö.
- Antud seade on ette nähtud kasutamiseks majapidamises ja muudes sarnastes kohtades, nagu:
  - personali köögiladel kauplustes, kontorites ja muudes töökeskkondades;
  - talumajapidamistes;
  - klientide poolt hotellides, motellides ja muudes elamiskohtades;
  - kodumajutuskohtades;
  - kortermajade või selvepesulate ühiskasutuskohtades.

## 1.3 Laste ohutus




### ETTEVAATUST!

- Alla 3-aastased lapsed tohivad toote läheduses viibida ainult pideva järelevalve all.
- Pakkematerjalid on lastele ohtlikud. Hoidke pakkematerjale kindlas kohas väljaspool laste käeulatus.
- Elektrilised tooted on lastele ohtlikud. Jälgige, et lapsed ei oleks töötava seadme läheduses. Ärge laske neil seadmega mängida. Kasutage lapselukku, et lapsed ei saaks seadet kasutada.
- Pesumasina juurest lahkudes sulgege seadme uks.
- Hoidke kõiki pesuvahendeid ja lisaaineid kindlas kohas väljaspool laste käeulatus, suletud mahutis või pakendis.

## 1.4 WEEE direktiivi täitmine ja romuseadme kõrvaldamine

See toode ei sisalda „Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete direktiivis“ loetletud kahjulikke ja keelatud materjale. See vastab WEEE direktiivile.

	Toode on valmistatud kvaliteetsetest osadest ja materjalidest, mis on taaskasutatavad ja sobivad ringlussevõtmiseks. Seepärast ärge visake kasutuks muutunud toodet olmeprügi hulka. Toimetage see vastavasse kogumispunkti, mis tegeleb elektri- ja elektroonikaseadmete ringlussevõtmega. Lähima kogumispunkti kohta saate teavet kohalikust omavalitsusest.
--	--

Kasutatud tooteid ringlusse andes aitade kaitsta keskkonda ja loodusvarasid.

Laste ohutuse tagamiseks lõigake enne toote kasutusest kõrvaldamist ära toitejuhe ja muutke kasutuskõlbmatuks pesumasina ukse lukustusmehhanism.

Vastavus RoHS-direktiivile

Seade vastab Euroopa Liidu elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete (WEEE) direktiivile (2011/65/EL).

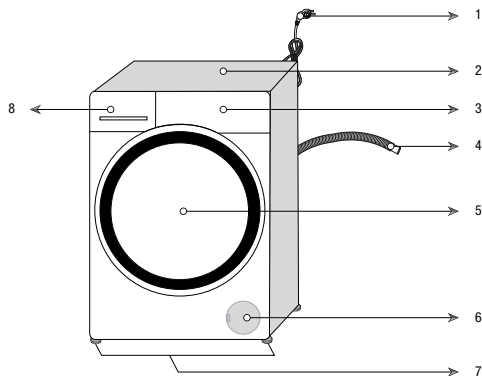
See ei sisalda direktiivis sätestatud kahjulikke ega keelatud materjale.

## 1.5 Teave pakendi kohta

Toote pakend on valmistatud taaskasutatavatest materjalidest vastavalt riiklikele keskkonnanäeskirjadele. Ärge visake pakkematerjale tavalise olmeprügi hulka. Viige need kohaliku omavalitsuse määratud pakendikogumispunkti.

## 2 Teie pesumasin-kuivati

### 2.1 Ülevaade



1 – toitejuhe	5 – uks
2 – ülapaneeel	6 – filtri kate
3 – juhtpaneel	7 – reguleeritav jalg
4 – vee tühjendusvoolik	8 – pesuvahendi sahtel



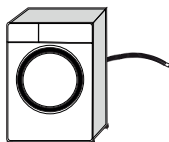
## 2.2 Pakendi sisu



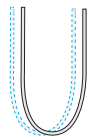
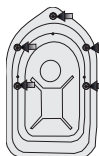
Toitejuhe



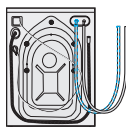
Vee tühjendusvoolik



Transpordipoldid



Kraanivee sisselaskevoolik



Vedela pesuvahendi mahuti (\*)



Kasutusjuhend



Plastkorgid



### TEAVE

- Juhendis leiduvad joonised on skemaatilised ega pruugi vastata täpselt teie tootele.

(\*) Võidakse tarnida koos masinaga olenevalt toote mudelist.

## 2.3 Tehnilised andmed

Tarnija nimi või kaubamärk	Beko
Mudeli nimi	HTV 8736 XS0 7161547100
Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus	1400
Pesumasina maht (puuvill) (kg)	8
Kuivatusmaht (puuvill) (kg)	5
Sisseehitatud	Ei
Kõrgus (cm)	84
Laius (cm)	60
Sügavus (cm)	59
Üks veesisend / kaks veesisendit	• / -
• Saadaval	
Elektritoide (V/Hz)	230 V / 50Hz
Summaarne voolutugevus (A)	10
Summaarne võimsus (W)	2200
Põhimudeli kood	1420


**TEAVE**



ENERGY



SUPPLIER'S NAME
MODEL IDENTIFIER → (\*)

A

A









































- Tooteandmebaasis talletatava mudeliteabe leiate järgmiselt veebisaidilt, otsides energiamärgisel olevat mudelinumbrit (\*).  
<https://eprel.ec.europa.eu/>



**HOIATUS.**


- Kuluväärtused kohalduvad juhul, kui juhtmeta võrguühendus on välja lülitatud.

### Sümbolite tabel


 Eepesu	 Kiriprogramm	 Eriti kire programm	 Lisaloputus	 Rohkem vett	 Kortsuvastane funktsioon	 Lemmikloomakaitse eesmärgil	 Aur	 Öorežim	 Lõetamine	 Loputusvee jämine masinasse	 Sügavpuhustus	 Automaatne doosimine	 Vedelipesu vahendi valimine	 Pesupehmda valimine	
 Loputamine	 Täeritruugimine + veeväljaskmine masinast	 Täeritruugimine	 Temperatuur	 Täeritruugimine	 Ei täeritruugimine	 Kraanivesi (kõlm)	 Ilma veeta	 Viitae	 Ukse lukk	 Lapse lukk	 Sees-väljas	 Käivitamine / Käikestamine	 Määrumisaste	 Rõivaste lisamine	 Alllaaditud programm
 Pesemine	 Ok (Rõpp)	 Tühistamine	 Eriti kortidevastane funktsioon	 Kuivatamine	 Eriti kuiv	 Kapikuiv	 Triikiskuv	 Kindlakäsmääratud ajaga kuivatamine							


## 3 Paigaldamine

Toote kasutusvalmis seadmiseks tutvuge kasutusjuhendis oleva teabega ja veenduge, et elektri-, vee- ja kanalisatsioonisüsteem vastab nõuetele. Vastasel juhul tellige vajalikud tööd pädevalt tehnikult ja sanitaartehnikult.

	<b>OHT!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Veenduge, et toote paigaldab ja ühendab elektrisüsteemiga asjatundlik spetsialist. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis on tingitud kvalifitseerimata isikute tehtud protseduuridest.</li></ul>	

	<b>OHT!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Seade on ühe inimese jaoks liiga raske kanda.</li></ul>	

	<b>ETTEVAATUST!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Enne paigaldamist vaadake, et tootel ei oleks defekte. Defektide esinemisel ärge laske seadet paigaldada. Kahjustatud toode võib kujutada ohtu.</li></ul>	

	<b>ETTEVAATUSABINÕUD!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Paigalduskoha ning elektri-, vee- ja kanalisatsioonisüsteemi ettevalmistamine on kliendi ülesanne.</li><li>• Toote kohaleasetamisel pärast paigaldamist või puhastamist vältige vee sisse- ja väljalaskevoolikute ning toitejuhtme kokkusurumist, muljumist ja väänamist.</li></ul>	

### 3.1 Sobiv paigalduskoht


- Paigaldage seade kindlale ja tasasele põrandale. Ärge asetage seda pikkade narmastega vaibale vms pinnale.
- Kui põrandal leidub astmeid, ärge paigaldage seadet nende servade lähedale. Ärge paigaldage seadet platvormile.
- Ärge jätke toitejuhet seadme alla.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus temperatuur langeb alla 0 °C. (Vt Hoiatused kuivatamisel)

- Vibratsiooni ja müra vähendamiseks on soovitatav jätta masina külgedele vaba ruumi
- Seadme paigalduskohas ei tohi olla lukustatavat, liug- või hingedel ust, mis võiks takistada seadme ukse täielikku avanemist.
- Kasutage seadet hästiventileeritud ja tolmuvabas keskkonnas.
- Ärge asetage pesumasinale ega kasutage pesumasina peal soojusallikaid nagu kuumusplaadid, triikrauad, ahjud jne.


### 3.2 Pakkematerjalide eemaldamine

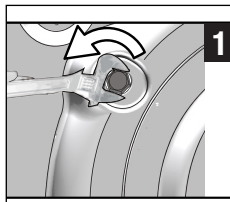


Pakkematerjalide eemaldamiseks kallutage seadet tahapoole. Eemaldage lindiga kinnitatud pakkematerjalid.

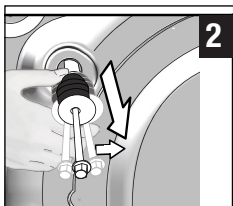
	<b>OHT!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Seade on raske. Eemaldage pakkematerjalid nagu joonisel näidatud.</li><li>• Selle käigus olge ettevaatlik ja jälgige, et käsi ei jääks masina alla.</li></ul>	

### 3.3 Transpordipoltide eemaldamine

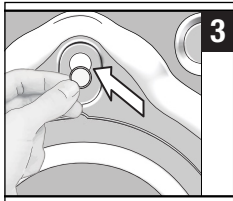
	<b>ETTEVAATUSABINÕUD!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Ärge eemaldage transpordipolte enne pakkematerjalide eemaldamist.</li><li>• Enne pesumasina kasutamist eemaldage transpordipoldid! Muidu saab toode kahjustada.</li></ul>	



1 Keerake tööriista abil poltid lahti, kuni need saavad vabalt pöörelda.



2 Eemaldage transpordipoldid neid pisut keerates.



3 Paigaldage tagaküljel paiknevatesse avadesse plastkatted, mille leiate kasutusjuhendi pakendist.



#### TEAVE

- Hoidke transpordipolte kindlas kohas, et neid saaks tulevikus seadme transportimisel uuesti kasutada.
- Ärge kunagi transportige toodet ilma korralikult kinnitatud transpordipoldideta!

### 3.4 Seadme ühendamine veetorustikuga



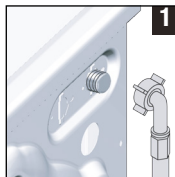
#### TEAVE

- Toote tööks vajalik veesurve on 1–10 baari (0,1–1 MPa). Et masin töötaks tõrgeteta, peab täiesti avatud kraanist ühe minuti jooksul välja voolama 10–80 liitrit vett. Kui veesurve on suurem, paigaldage reduktsioonklapp.



#### ETTEVAATUST!

- Ühe sisselaskeavaga mudeleid ei tohi ühendada kuumaveetoriga. Sellisel juhul võib pesu kahjustada saada või seade töö katkestada ja kaitserežiimile lülituda.
- Ärge kasutage uut seadet vanade või kasutatud sisselaskevoolikutega. Need võivad põhjustada pesu määrdumist.

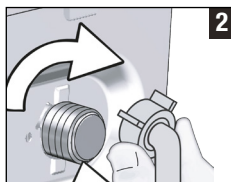


1 Ühendage kaasas olev spetsiaalne voolik toote vee sisselaskeklapiga.



#### ETTEVAATUST!

- Toote paigaldamisel veenduge, et külm vesi oleks ühendatud õigesti. Muidu on pesu pesemise lõpus tuline ja kulub kiiremini.



2 Keerake vooliku mutrid käega tugevalt kinni. Ärge kunagi kasutage mutrite kinnikeeramiseks mutrivõtit.



3 Pärast voolikute ühendamist avage kraanid ja kontrollige ühenduskohtade lekkekindlust.

Lekete korral keerake kraan kinni ja eemaldage mutter. Pärast tihendi kontrollimist keerake mutter korralikult kinni. Veelekete vältimiseks veenduge, et kasutusel mitte oleva seadme kraanid oleksid kinni keeratud.

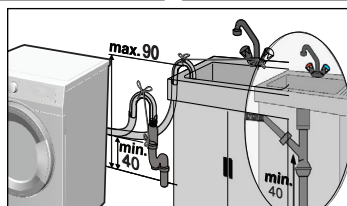
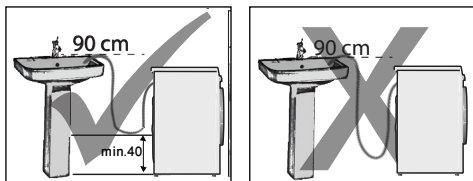
### 3.5 Seadme ühendamine kanalisatsiooniga

- Ühendage tühendusvoolik otse äravoolutoru, kraanikausi või vanniga.



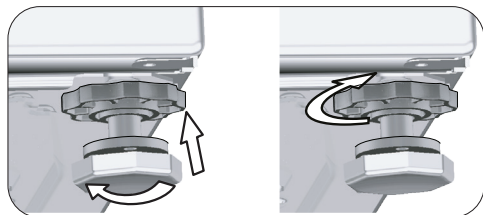
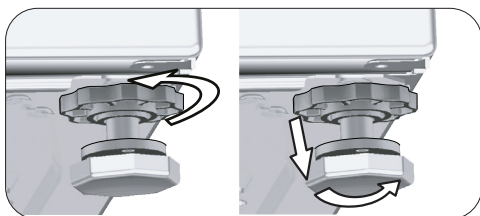
#### ETTEVAATUST!

- Kui voolik vee väljalaskmise ajal lahti tuleb, tekib korteris uputus. Kuuma pesuveega kõrvetada saamise oht! Et vältida selliseid olukordi ja tagada vee ühtlane sisse- ja väljavool masinast, kinnitage väljalaskevooliku ots kindlalt, et see ei saaks lahti tulla.



- Ühendage voolik vähemalt 40 cm ja kuni 90 cm kõrgusele.
- Kui voolik kulgeb allguses põrandal (või sellest kuni 40 cm kõrgusel) ja hiljem tõuseb, muutub vee äravool raskeks ja pesu võib jääda väga märjaks. Sestap järgige joonisel näidatud kõrgusi.
- Et vältida musta pesuvee voolamist tagasi masinasse ja hõlbustada vee äravoolu, ärge pange vooliku otsa väljavoolanud vee sisse ega suruge seda kanalisatsiooniasv rohkem kui 15 cm sügavusele. Kui voolik on liiga pikk, lõigake see lühemaks.
- Vooliku peal ei tohi tallata ja vooliku otsa ei tohi painutada ega muljuda äravoolutoru ja masina vahele.
- Kui voolik on liiga lühike, pikendage seda originaalpikendusvoolikuga. Voolik ei tohi olla pikem kui 3,2 m. Veeleketest tingitud kahju vältimiseks tuleb väljalaskevooliku ja pikendusvooliku ühendus sobiva fiksaatoriga kinnitada, et see lahti ei tuleks ja lekkima ei hakkaks.

### 3.6 Seadme jalgade reguleerimine



#### ETTEVAATUST!

- Reguleerige jalgu selliselt, et seade oleks paigalduskohas loodis.
- Seadme loodimiseks reguleerige selle jalgu.
- Kontrollige lõtkude olemasolu, vajutades diagonaalselt seadme ülaserivatele.
- Muidu võib toode kohalt nihkuda ning ümberkaudseid objekte muljuda või tekitada müra või vibratsiooni.
- Ärge kasutage lukustusmutrite avamiseks tööriistu. See võib lukustusmutreid kahjustada.

- Avage seadme jalgade lukustusmutrid käsitsi.
- Reguleerige jalgu nii, et seade oleks loodis ja ei kõiguks.
- Keerake kõik lukustusmutrid uuesti käega kinni.

### 3.7 Elektriühendused

Ühendage toode maandatud seinakontakti, mida kaitseb 16 A kaitse. Meie ettevõtte ei vastuta kahjude eest, mis võivad tekkida toote kasutamisel ilma kohalikele eeskirjadele vastava maanduseta.


- Ühendamisel tuleb järgida riigis kehtivaid eeskirju.
- Elektriühela juhtmestik peab vastama seadme nõuetele. Soovitav on kasutada rikkevoolukaitselüliti (GFCI).
- Toitejuhtme pistik peab olema pärast seadme paigaldamist kergesti ligipääsetav.
- Kui teie elektrisüsteemi kaitsme või võimsuslüliti nimivoolutugevus on alla 16 ampri, siis laske kvalifitseeritud elektrikul paigaldada 16-amprine kaitse.

- Võrgupinge peab vastama lõigus „Tehnilised andmed“ toodud pingele.

	<b>OHT!</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vigastatud toitejuhtmed tuleb lasta välja vahetada volitatud hooldustehnikul.</li> </ul>	

### 3.8 Seadme transport

- 1 Enne seadme transportimist eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast.
- 2 Võtke lahti vee sisse- ja väljalaskevoolikud.
- 3 Eemaldage seadmest kogu sinna jäänud vesi. Vt 6.5.
- 4 Paigaldage transpordipoldid nende eemaldamisele vastupidises järjekorras. Vt 3.3

	<b>OHT!</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Seade on ühe inimese jaoks liiga raske kanda.</li> <li>• Seade on raske; selle kandmiseks on tarvis kahte inimest ja treppidel tuleb olla eriti ettevaatlik. Kui seade teile peale kukub, võib see põhjustada kehavigastusi.</li> </ul>	

	<b>ETTEVAATUST!</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pakkematerjalid on lastele ohtlikud. Hoidke pakkematerjale kindlas kohas väljaspool laste käeulatus.</li> </ul>	

	<b>TEAVE</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ärge kunagi transportige toodet ilma korralikult kinnitatud transpordipoldideta!</li> </ul>	


## 4 Ettevalmistused

### 4.1 Pesu sorteerimine

- \* Sortige pestavad esemed kanga liigi, värvi, määrdumisastme ja pesutemperatuuri järgi.
- \* Järgige alati riiete etikettidel olevaid juhiseid.

### 4.2 Pesu ettevalmistamine pesemiseks

- Tugikaartega rinnahoidjad ja metallist detailidega, näiteks pannaalide või nõõpidega, rõivad kahjustavad pesumasinat. Eemaldage metallidetailid või asetage metalldetailidega esemed puuvillast pesukoti või puuvillast padjapüüri sisse. Peale selle võivad seda tüüpi esemed kuivatamise ajal üle kuumeneda ja teisi esemeid kahjustada. Ärge kasutage masinat selliste riiete kuivatamiseks.
- Pisiesemed (nt laste sokid, nailonsukad jms) asetage puuvillast pesukoti, puuvillast padjapüüri vms sisse.
- Kardinaid masinasse asetades ärge suruge neid kokku. Eemaldage kardinate riputusklambrid. Ärge kuivatage masinas tüllkardinaid.
- Tõmmake lukud kinni, õmmelge lahtised nõõbid kindlalt ette ja parandage lõhnikärisenud kohad.
- Peske pesu etiketidega „Masinpesu“ või „Käsipesu“ ainult spetsiaalseid programme kasutades. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama. Ärge kasutage masinat selliste riiete kuivatamiseks.
- Ärge peske koos värvilisi ja valgeid esemeid. Uued tumedat värvi puuvillased esemed võivad väga tugevalt värvi anda. Peske neid eraldi.
- Kasutage ainult masinpesuks sobivaid värve/värvimuutjaid ja katlakivieemaldeid. Järgige alati pakendil olevaid juhiseid.

	<b>TEAVE</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pesu, millel on näiteks jahu, lubjatoolmu, piimapulbrit vms, tuleb enne masinasse asetamist raputada. Aja jooksul võivad pesule ladestunud tolm ja pulberjad ained koguneda masina sisedetailidele ja masinat kahjustada.</li> <li>• Angooravillast esemeid hoidke enne pesemist paar tundi sügavkülmikus. See hoiab ära esemete topiliseks muutumise.</li> <li>• Peske pükse ja õrnu esemeid pahempidi keeratuna.</li> <li>• Törksaid plekke tuleb enne pesemist korralikult töödelda. Kahtluste korral küsige nõu keemilisest puhastusest.</li> </ul>	



## TEAVE

- Eemaldage taskutest kõik esemed (nt mündid, pastakad ja kirjaklambrid), keerake taskud pahupidi ning pühkige harjaga üle. Taskutesse jäänud esemed võivad tekitada müra või masinat kahjustada.

### 4.3 Näpunäited energia ja vee säästmiseks

Alljärgnev teave aitab teil toodet kasutades keskkonda ning energia ja vett säästa.

- Kasutage toodet valitud programmi jaoks suurimal lubatud võimsusel, kuid vältige ülekoormust. Vt „Programmide ja kulu tabel“.
- Järgige alati pesuvahendi pakendil olevaid temperatuurivaliku juhiseid.
- Vähemäärdundud pesu peske madalal temperatuuril.
- Kui pesu on vähe ja see ei ole tugevalt määrdundud, kasutage lühemaid programme.
- Kui riided ei ole tugevalt määrdundud ja neil ei ole plekke, ärge kasutage eelpesu ja kõrget temperatuuri.
- Kui kavatsete kuivatada pesu kuivatis, valige pesemise käigus suurim soovitatud tsentrifuugimiskiirus.
- Ärge kasutage pakendil ettenähtud kogusest rohkem pesuvahendit.

### 4.4 Esimene kasutuskord



Enne, kui asute toodet kasutama, veenduge, et kõik lõikudes „Olulised ohutus- ja keskkonnakaitsejuhised“ ja „Paigaldamine“ kirjeldatud ettevalmistused on tehtud.

Et valmistada toode ette pesupesemiseks, tehke esimene pesu trumli puhastamise programmiga. Kui see programm pole teie masinas saadaval, kasutage lõigus 6.2. kirjeldatud meetodit.



## TEAVE

- Kasutage pesumasina jaoks sobivat katlakivieemaldusvahendit.
- Tootmise käigus toimunud kvaliteedikontrollist on seadmesse veidi vett jäänud. See ei kahjusta toodet.

## 4.5 Õiged pesukogused

Maksimaalne pesukogus on olenev pesu tüübist, määrduemisastmest ja soovitud pesuprogrammist. Masin reguleerib veekogust automaatselt vastavalt sellesse asetatud pesu kaalule.



### ETTEVAATUST!

- Järgige „Programmide ja kulu tabelis“ toodud juhiseid. Kui masinas on liiga palju pesu, võib tulemus soovida jätta. Samuti võib tekkida müra ja vibratsioon. Tõhusaks kuivatamiseks ärge pange masinasse soovitatust rohkem pesu.

Pesu tüüp	Kaal (g)	Pesu tüüp	Kaal (g)
Hommikumantel	1200	Käterätik	100
Riidedest salvrätik	100	Õösärk	200
Voodilina	700	Aluspesu	100
Voodilina	500	Meeste töösärgid	600
Padjapiiur	200	Triiksärk	200
Laudlina	250	Meeste pidžaama	500
Saunalina	200	Pluusid	100

### 4.6 Pesu asetamine masinasse

- Avage pesumasina uks.
- Asetage pesu lahtiselt masinasse.
- Suruge pesumasina uks kinni, kuni kuulete klõpsatust. Veenduge, et ükski ese pole ukse vahele jäänud.



## TEAVE

- Programmi töötamise ajal on pesumasina uks lukustatud. Uks avaneb kohe pärast pesuprogrammi lõppu. Ust ei saa avada, kui masina sisemus ei ole programmi lõppedes piisavalt maha jahtunud. Kui uks ei avane, kasutage veaotsingu jaotises pakutud lahendusi kõrgele „Pesumasina ust ei saa avada“.



### ETTEVAATUST!

- Kui pesu on halvasti paigutatud, võib masin hakata vibreerima ja tugevalt mürisema.

## 4.7 Pesuvahendi ja pesupehmedaja kasutamine

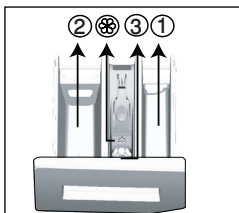


### TEAVE

- Kui kasutate pesuvahendit, pesupehmedajat, tärgeldusainet, riidevärvi, pesuvalgendit või katlakivieemaldajat, lugege pakendilt hoolikalt tootja juhiseid ja järgige koguste kohta antud soovitusi. Kasutage mõõtetopsi, kui see on olemas.

### 4.7.1 Pesuvahendi sahtel

Pesuvahendi sahtel on jagatud kolmeks lahtriks:



- (1) eelpesuvahend
- (2) põhipesuvahend
- (3) pesupehmedaja
- (⊕) peale selle on pesupehmedaja lahtris sifoonitükk.

### 4.7.2 Pesuvahend, pesupehmedaja jm puhastusvahendid

- Lisage pesuvahend ja pesupehmedaja enne programmi käivitamist.
- Ärge kunagi jätke pesuvahendi sahtlit lahti, kui pesuprogramm töötab!
- Kui programm ei sisalda eelpesu, siis ärge pange pesuvahendit eelpesu lahtrisse (lahter nr 1).
- Kui programm sisaldab eelpesu, pange vedel pesuvahend eelpesu lahtrisse (lahter nr 1).
- Pesuvahendi koti või jaotuspalli kasutamisel ärge valige eelpesuga programmi. Asetage pesuvahendikott või doseerimisvall pesuga koos otse masinasse. Eemaldage need pärast pesemist.
- Kui kasutate vedelat pesuvahendit, ärge unustage asetamast vedela pesuvahendi mahuti põhipesu lahtrisse (lahter nr 2)
- Kuivatusetapi ajal ärge lisage pesukemikaale (vedel pesuvahend, pesupehmedaja jne).

### 4.7.3 Pesuvahendi tüübi valimine

Pesuvahendi tüüp oleneb pesuprogrammist, pestavate esemete tüübist ja värvusest.

- Värvilist ja valget pesu peske erinevate pesuvahenditega.
- Õrnast materjalist riideid peske ainult õrnale pesule sobiva spetsiaalse pesuvahendi (vedel pesuvahend, villašampoon vms) ja soovitatud programmidega.

- Tumedat värvi riide ja vatitekkide pesemiseks on soovitatav kasutada vedelat pesuvahendit.
- Villast pesu peske soovitatud programmi ja villapesuvahendiga.
- Erinevate kangaste jaoks soovitatud programmide kohta lugege programmide kirjelduse osa.
- Kõik pesuvahendeid käsitlevad soovitatud kehtivad programmide valitava temperatuurivahemiku korral.



### ETTEVAATUST!

- Kasutage ainult pesuvahendeid, mis on toodetud spetsiaalselt pesumasinate jaoks.
- Ärge kasutage seebipulbrit.

### 4.7.4 Pesuvahendi koguse reguleerimine

Kasutatava pesuvahendi hulk sõltub pestavate esemete kogusest, määrumisastmest ja veekaredusest.

- Ärge kasutage pesuvahendit pakendil soovitatud kogusest rohkem, et vältida liigse vahu teket, ebapiisavat loputamist, raha raiskamist ja muidugi ka keskkonna reostamist.
- Väiksema koguse või vähem määratud pesu korral kasutage vähem pesuvahendit.

### 4.7.5 Pesupehmedaja kasutamine

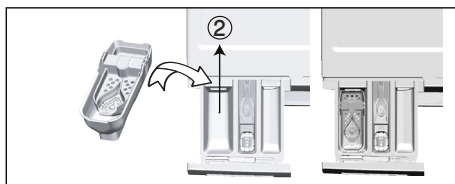
Valage pesupehmedaja pesuvahendi sahtli pesupehmedaja lahtrisse.

- Ärge ületage pesupehmedaja lahtris olevat tähist (>max<).
- Kui pesupehmedaja on liiga paks või kui tegemist on kontsentratsiooniga, lahjendage seda enne pesuvahendisahtlisse kallamist veega.

### 4.7.6 Vedela pesuvahendi kasutamine

#### 4.7.6.1 Kui seadmega on kaasas vedela pesuvahendi mahuti

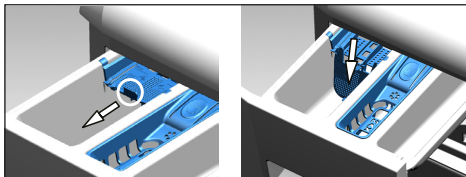
- Asetage vedela pesuvahendi mahuti lahtrisse nr "2".
- Kui vedel pesuvahend on liiga paks, lahjendage seda enne pesuvahendisahtlisse kallamist veega.





#### 4.7.6.2 Kui seadmel on vedelpesuvahendi osa, arvestage järgmisega.

- Vedelpesuvahendi kasutamisel tõmmake seadist enda poole. Eemalduv osa toimib vedela pesuvahendi tõkkena.
- Vajaduse korral puhastage seade veega kas seadme asukohas või eemaldades seadme.
- Pulbrikujul pesuvahendi kasutamisel peab seadis olema kinnitatud ülemisse asendisse.



#### 4.7.6.3 Kui seadmega ei ole kaasas vedela pesuvahendi mahutit

- Ärge kasutage vedelpesuvahendit eelpesuvahendina.
- Viitstardi kasutamisel määrib vedel pesuvahend riideid. Kui kavatsete kasutada viitstarti, ärge kasutage vedelat pesuvahendit.

#### 4.7.7 Pesugeeli või -tablettide kasutamine

- Kui kasutate vedelat pesugeeli ja teie tootel ei ole spetsiaalset vedela pesuvahendi nõud, pange pesugeel vee esimese sissevõtu ajal põhipesu lahtrisse. Kui teie masinal on vedela pesuvahendi mahuti, täitke see enne pesuprogrammi käivitamist pesuvahendiga.
- Kui kasutate paksu konsistentsiga pesugeeli või kapseldatud vedelat pesuvahendit, pange see enne pesuprogrammi käivitamist otse trumliisse.
- Asetage pesutablett põhipesu lahtrisse (lahter nr 2) või enne pesuprogrammi käivitamist otse trumliisse.



#### TEAVE

- Pesutableti kasutamisel võivad selle riismed pesuvahendisahtlisse jääda. Sellisel juhul asetage pesutablett edaspidi trumli põhja lähedusse pesu vahele.



#### TEAVE

- Pesutableti või -geeli kasutamisel ärge valige eelpesu funktsiooni.
- Enne kuivatamise eemaldage trumlist esemed nagu plastikust pesuvahendi mahuti.

#### 4.7.8 Tärgetusvahendi kasutamine

- Nii vedel kui ka pulbriline tärgetusaine ja riidevärv pannakse pesupehmedaja lahtrisse.
- Ärge kasutage ühe ja sama pesutsükli ajal korraga nii pesupehmedajat kui ka tärgetusvahendit.
- Pärast tärgetusvahendi kasutamist pühkige pesumasina sisepindu puhta niiske lapiga.

#### 4.7.9 Pesuvalgendi kasutamine

- Valige eelpesu sisaldav programm ja lisage pesuvalgendi eelpesu alguses. Ärge pange pesuvahendit eelpesuvahendi lahtrisse. Teine võimalus on valida lisakuivatusega programm, lisada pesuvalgendi tühja pesuvahendisahtlisse ja lisada samasse sahtlisse 1 klaas vett, kui loputusetapp ilmub esimest korda masina näidikule.
- Pesuvalgendit ja pesuvahendit ei tohi kokku segada.
- Lisage pesuvalgendit väga vähe (umbes 50 ml) ja loputage riideid põhjalikult, sest valgendi põhjustab nahaärritust. Ärge valage pesuvalgendit pesule ja ärge kasutage seda värvilise pesu korral.
- Hapnikupõhiste valgendite kasutamisel valige madalal temperatuuril pesuprogramm.
- Hapnikupõhist pesuvalgendit võib kasutada koos pesuainega. Kui pesuvalgendil on teistsugune koostis, lisage pesuvahendit kõigepealt sahtlisse nr 2 ja oodake, et masin pesuvahendi koos veega sisse võtaks. Pesuvalgendi lisage sama sahtli kaudu enne, kui masin vee sissevõtu lõpetab.

#### 4.7.10 Katlakivieemaldaja kasutamine

- Vajadusel kasutage pesumasina jaoks ette nähtud katlakivieemaldajat.

## 4.8 Näpunäiteid pesu pesemiseks

		Rõivad			
		Heledates toonides ja valge pesu	Värviline pesu	Musta värvi või tumedates toonides pesu	Õrn materjal, villane, siid
		(Soovituslik temperatuurivahemik olenevalt määrdumisastmest: 40-90°C)	(Soovituslik temperatuurivahemik vastavalt määrdumisastmele: külm kuni -40 °C)	(Soovituslik temperatuurivahemik vastavalt määrdumisastmele: külm kuni -40 °C)	(Soovituslik temperatuurivahemik vastavalt määrdumisastmele: külm kuni -30 °C)
Määrdumisaste	<b>Tugevalt määrdunud</b> (raskesti eemaldatavad plekid: nt rohu-, kohvi-, puuvilla- ja vereplekid)	Võimalik, et plekke tuleb enne pesu töödelda või kasutada eelpesu. Valgele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada tugevalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses. Savi- ja mullaplekide ning pleegitusainete suhtes tundlike plekkide eemaldamiseks on soovitatav kasutada pulbrilisi pesuvahendeid.	Värvilisele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada tugevalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses. Savi- ja mullaplekide ning pleegitusainete suhtes tundlike plekkide eemaldamiseks on soovitatav kasutada pulbrilisi pesuvahendeid. Kasutada tohib pesuvahendeid, mis ei sisalda pesuvalgendit.	Värvilisele ja tumedates toonides pesule sobivaid vedelaid pesuvahendeid võib kasutada tugevalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses.	Eelistage õrna pesu jaoks toodetud vedelaid pesuvahendeid. Villaseid ja siidist riideid tuleb pesta spetsiaalse villapesuvahendiga.
	<b>Mõõdukalt määrdunud</b> (näiteks kraale ja mansettidele jäänud plekid)	Valgele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada mõõdukalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses.	Värvilisele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada mõõdukalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses. Kasutada tohib pesuvahendeid, mis ei sisalda pesuvalgendit.	Värvilisele ja tumedates toonides pesule sobivaid vedelaid pesuvahendeid võib kasutada mõõdukalt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses.	Eelistage õrna pesu jaoks toodetud vedelaid pesuvahendeid. Villaseid ja siidist riideid tuleb pesta spetsiaalse villapesuvahendiga.
	<b>Kergelt määrdunud</b> (silмага nähtavaid plekke pole)	Valgele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada kergelt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses.	Värvilisele pesule mõeldud pulbrilisi ja vedelaid pesuvahendeid võib kasutada kergelt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses. Kasutada tohib pesuvahendeid, mis ei sisalda pesuvalgendit.	Värvilisele ja tumedates toonides pesule sobivaid vedelaid pesuvahendeid võib kasutada kergelt määrdunud pesu puhul soovitatavas koguses.	Eelistage õrna pesu jaoks toodetud vedelaid pesuvahendeid. Villaseid ja siidist riideid tuleb pesta spetsiaalse villapesuvahendiga.

## 4.9 Näpunäiteid õigeks kuivatamiseks

		Programmid				
		Puuvillakuivatus	Sünteeatika kuivatus	Babyprotect +	Pesu ja kuivatus	Wash&Wear
<b>Pesu tüübid</b>	Vastupidav puuvilla sisaldav riie	Voodiilina, voodiriided, beebiriided, T-särgid, dressipluusid, vastupidavad kudumid, teksakangas, purjeriided, püksid, särgid, puuvillased sokid jne.	Pole soovitatud!	Peseb ja kuivatab vastavalt! Voodiilina, voodiriided, beebiriided, T-särgid, dressipluusid, vastupidavad kudumid, teksakangas, purjeriided, püksid, särgid, puuvillased sokid jne.	Peseb ja kuivatab vastavalt! Voodiilina, voodiriided, beebiriided, T-särgid, dressipluusid, vastupidavad kudumid, teksakangas, purjeriided, püksid, särgid, puuvillased sokid jne.	Lühikest aega kantud plekkideta riidete, näiteks särkide, t-särkide ja dressipluuside, puhul pange masinasse väga vähe pesu.
	Sünteeatika (polüester, nailon) jne	Pole soovitatud!	Soovitatav polüestrit, nailonit, poliüetsetaati, akrüüli sisaldava pesu jaoks. Viskoosi sisaldavat pesu pole soovitatav kuivatada. Järgida tuleb etiketil olevaid kuivatamisjuhiseid.	Soovitatav polüestrit, nailonit, poliüetsetaati, akrüüli sisaldava pesu jaoks madalal temperatuuril, järgides seejuures etiketil olevaid pesemis- ja kuivatamisjuhiseid.	Soovitatav polüestrit, nailonit, poliüetsetaati, akrüüli sisaldava pesu jaoks madalal temperatuuril, järgides seejuures etiketil olevaid pesemis- ja kuivatamisjuhiseid.	Väga nõrgalt määratud ja plekkideta särgid, t-särgid ja sünteeতিকat sisaldava pesu. Masinasse tuleks panna väike hulk pesu.
	Õrpesu (süd, vill, kašmiir, angooravill) jne	Pole soovitatud!	Pole soovitatud!	Pole soovitatud!	Pole soovitatud!	Pole soovitatud!
	Mahukas pesu, nagu tekkid, mantlid, kardinaid jne.	Pole soovitatud! Mahukat pesu pole soovitatav kuivatada pesumasinas. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama.	Pole soovitatud! Mahukat pesu pole soovitatav kuivatada pesumasinas. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama.	Pole soovitatud! Mahukat pesu pole soovitatav kuivatada pesumasinas. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama.	Pole soovitatud! Mahukat pesu pole soovitatav kuivatada pesumasinas. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama.	Pole soovitatud! Mahukat pesu pole soovitatav kuivatada pesumasinas. Riputage või laotage sellised esemed õhu kätte kuivama.

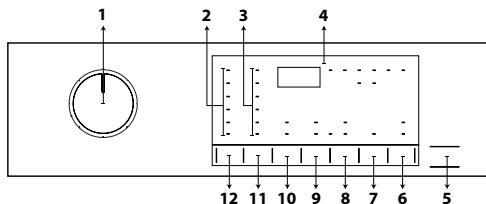
## 4.10 Programmi kestuse kuvamine

Programmi tööaeg kuvatakse programmi valimisel seadme ekraanile. Programmi tööaega reguleeritakse programmi töötamise ajal automaatselt vastavalt pestavate esemete kogusele, pesukoguse tasakaalustatusele, voolukõikumistele, veesurvele ja programmiseadistustele.

**ERIJUHTUM.** Puuvillaste esemete pesuprogrammi ja puuvillaste esemete säästliku pesuprogrammi alguses kuvatakse ekraanile poole koguse esemete pesemisaeg, mis on kõige tavalisem. Pärast programmi käivitamist kuvatakse 20-25 minuti pärast tegelik programmi tööaeg. Juhul kui tuvastatud pesukogus on rohkem kui pool, reguleeritakse pesuprogrammi automaatselt vastavaks ja programmi tööaega suurendatakse automaatselt. Seda muutust saate jälgida ekraanil.

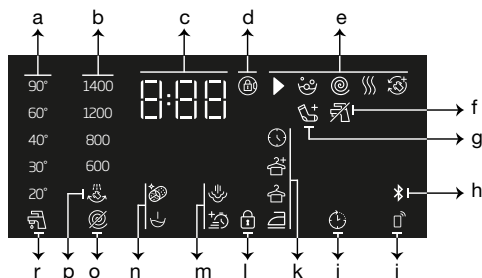
## 5 Toote kasutamine

### 5.1 Juhtpaneel



- 1 - Programmi valiku nupp
- 2 - Temperatuuri taseme tuled
- 3 - Tsentrifuugimiskiiruse taseme tuled
- 4 - Ekraan
- 5 - Käivitus-/seiskamisnupp
- 6 - Kaugjuhtimise nupp
- 7 - Lõpuaja reguleerimise nupp
- 8 - Kuivatamise reguleerimise nupp
- 9 - Lisafunktsiooni nupp 2
- 10 - Lisafunktsiooni nupp 1
- 11 - Tsentrifuugimiskiiruse reguleerimise nupp
- 12 - Temperatuuri reguleerimise nupp

### 5.2 Ekraanil kuvatavad sümbolid



- a - Temperatuuri indikaator
- b - Tsentrifuugimiskiiruse indikaator
- c - Kestuse teave
- d - Ukseluku aktiveerimise sümbol
- e - Programmi järeldikaator
- f - Puuduliku vee indikaator
- g - Pesu lisamise näidik
- h - Bluetooth-ühenduse indikaator
- i - Kaugjuhtimispldi indikaator
- j - Viivitatud käivitamise lubamise indikaator
- k - Kuivatamise taseme indikaator
- l - Lapseluku aktiveerimise sümbol
- m - Lisafunktsioonide indikaatorid 2
- n - Lisafunktsioonide indikaatorid 1
- o - Indikaator „Tsentrifuugimiseta“
- p - Loputuse pausil oleku indikaator
- r - Külma vee indikaator

## 5.3 Masina ettevalmistamine

1. Veenduge, et voolikud oleks korralikult ühendatud.
2. Ühendage pesumasin vooluvõrku.
3. Keerake kraan lõpuni lahti.
4. Asetage pesu masinasse.
5. Lisage pesuvahend ja pesupehmendaja.

## 5.4 Pesuprogrammi valimine

1. Valige pesu tüüpi, kogust ja määrdumisastet arvestades sobiv programm, juhitudes „Programmide ja kulu tabelist“.
2. Valige soovitud programm **programmi valikunupuga.**



### TEAVE

- Programmid kasutavad vastavale kangatüübile sobivat suurimat tsentrifuugimiskiirust.
- Programmi valimisel arvestage alati kangatüüpi, värvust, määrdumisastet ja lubatud veetemperatuuri.

## 5.5 Pesuprogrammid

Olenevalt kanga tüübist saab kasutada järgmisi põhiprogramme:



### TEAVE

- Pärast pesu jaoks sobiva pesuprogrammi valimist võite vajutada kuivatuse nupule, et seadistada masin pärast pesuprogrammi lõppu kuivatama. Iga nupu vajutamisel kuvatakse infoliinil, millisel etapil kuivatamine toimub, ning süttib vastav sümbol. Soovi korral võite nupule edasi vajutada, et valida maksimaalse lubatud pikkusega kuivatuse.
- Ekraanil olevad sümbolid on skemaatilised ega pruugi vastata täpselt teie tootele.
- Kui pesete ja kuivatate kasutades oma masina kuivatamise funktsiooni, laadige masinasse maksimaalselt 5 kg pesu. Kui ületate masina maksimaalse mahutavuse, siis pesu ei kuiva ja masin töötab kauem ning tarbib rohkem energiat.

### • Cottons (Puuvill)

See programm on mõeldud vastupidavate puuvillaste esemete (linad, voodiriided, käterätid, hommikumantlid, aluspesu jms) pesemiseks. Kui vajutate kiirpesufunktsiooni nuppu, on programmi kestus märgatavalt väiksem, aga tõhus pesemistulemus tagatakse intensiivsete pesemisliigutustega. Kui te ei vajuta kiirpesufunktsiooni nuppu, tagatakse väga hea pesemis- ja loputustulemus teie tugevalt määrduvad pesu jaoks.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõpeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Synthetics (Süntetika)

Saate seda programmi kasutada t-särkide, sünteetiliste / puuvillasegudest kangaste pesemiseks jne. Programmi kestus on märkimisväärselt lühem ja tõhus pesemine on tagatud. Kui te ei vajuta kiirpesufunktsiooni nuppu, tagatakse väga hea pesemis- ja loputustulemus teie tugevalt määrduvad pesu jaoks.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõpeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Woollens / Hand Wash (Vill / Käsipesu)

Seda programmi saate kasutada villaste riiete pesemiseks. Valige vastavalt riideesemete etikettidele sobiv pesutemperatuur. Teie pesu pestakse kahjustuste vältimiseks väga õrnade liigutustega.



#### TEAVE

- Villaste esemete jaoks mõeldud pesuprogrammi kasutamisel ei saa valida kuivatusfunktsiooni.

### • Eco 40-60

Programm eco 40-60 on võimeline puhastama samas tsüklis normaalselt määrduvad puuvillast pesu temperatuuril 40 ° C või 60 ° C ning seda programmi kasutatakse ELi ökodisaini õigusaktide järgimise hindamiseks. Selle programmi tööaeg on teistest programmidest pikem, kuid see säästab oluliselt energiat ja vett. Tegelik veetemperatuur võib esitatud pesutemperatuurist erineda. Kui laadite masinasse vähem pesu (nt ½ masina mahust või vähem), võivad programmi etappides olevad perioodid automaatselt lüheneda. Sel juhul väheneb ka energia ja vee tarbimine. Et hinnata vastavust ELi ökodisaini õigusaktidele, koos eco 40-60 pesemis- ja kuivatustsükliga tuleks valida kapi jaoks sobiva kuivatamise funktsioon. Pesemis- ja kuivatamistsüklid on võimeline puhastama samas tsüklis normaalselt määrduvad puuvillast pesu, mis on tunnistatud pestavaks temperatuuril 40 ° C või 60 ° C, ning kuivatada nii, et seda saab kohe kappi panna.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõpeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Xpress / Super Xpress (Ekspress / Superekspress)

Selle programmiga saate lühikese ajaga pesta vähemäärduvad riideid. Kui valitud on kiirpesu funktsioon, saab programmi kestust vähendada kuni 14 minutini. Kui valitud on kiirpesu funktsioon, on pestava pesu maksimaalne kaal 2 (kaks) kg.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõppeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Shirts (Särgid)

Selle programmiga saab korraga pesta puuvillasest, sünteetilisest ja segamaterjalist särke. See programm tagab, et riided kortsuvad vähem. Kiirpesufunktsiooni valimisel töödeldakse pestavaid esemeid enne.

- Kandke eelnevalt töötlemiseks vajalikud kemikaalid otse riidele või lisage need koos pesuvahendiga pulberpesuvahendi lahtrisse, kui masin hakkab põhipesuvahendi lahtrist vett sisse võtma. Seeläbi kulub vähem aega tavalise pesemistsükli toime saavutamiseks. Teie särgid kestavad kauem.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõppeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Down Wear (Sulerõivad)

Kasutage seda programmi, et pesta sulemantleid, veste, jakke jne, millel on siit „masinpestav“. Tänu spetsiaalsetele pöörlemisprofiilidele jõuab vesi õhuvahedesse sulgedes vahel.

### • Downloaded Program (Allalaaditud programm)

See on eriprogramm, mis võimaldab teil soovi korral alla laadida eri programme. Alguses on olemas programm, mida saate vaikimisi rakenduse HomeWhiz abil vaadata. Siiski saate rakenduse HomeWhiz abil valida programmi eelmääratud programmikogumist ning seejärel seda muuta.



#### TEAVE

- Kui soovite kasutada funktsioone HomeWhiz ja kaugjuhtimine, peate tegema valiku Laadi programm alla. Põhjalikumad teavet saate jaotistest HomeWhiz ja kaugjuhtimise funktsioon.

### • Segu

Selle programmi abil saate pesta koos puuvillast ja sünteetikast, ilma et neid oleks vaja sortida.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsüklit saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõppeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Ülerõivad / spordiriided

Selle programmi abil saate pesta puuvilla-sünteetika segu sisaldavaid välis-/spordiriideid ning veekindlaid rõivaid (nt gore-tex). See programm peseb teie pesu õrnalt tänu erilistele pöörlemisliikumistele.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsükli saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõppeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Tumedad riided / teksad

Kasutage seda programmi oma tumedat värvi riiete ja teksaste värvi säilitamiseks. See programm tagab ülimalt tõhusa pesemise tänu trumli erilisele liikumisele, seda ka madalatel temperatuuridel. Tumedat värvi esemete pesemiseks on soovitatav kasutada vedelpesuvahendit või villašampooni. Ärge peske selle programmiga õrnu riideid, mis sisaldavad villa jms.



#### TEAVE

- Nüüd saate pesu ilma katkestuseta kohe pärast pesuprogrammi lõppu kuivatada (pärast pesutsükli saab teha automaatset või ajastatud kuivatamist). Selleks peate valima enne pesuprogrammi käivitamist kuivatusfunktsiooni.
- Pesuprogrammide jaoks lisatud kuivatusvalikute järgi näete masina ekraanilt, millal programm lõppeb.
- Kui te ei soovi, et pärast valitud programmi lõppu toimuks kuivatus, vajutage ja hoidke all kuivatuse lisafunktsiooni nuppu, kuni kuivatuse märgutuli kustub.

### • Aluspesu programm

See programm on mõeldud õrnast materjalist esemete pesemiseks, mida pestakse käsitsi, ja naiste õrna aluspesu pesemiseks. Väikseid esemeid tuleb pesta pesukotis. Haagid, nõõbid jms tuleb kinni panna ja tõmblukud tuleb kinni tõmmata.

### • Saunalinad

Kasutage seda programmi tugeva puuvillase pesu, nt käterätikute pesemiseks. Asetage käterätikud masinasse nii, et need ei puutuks vastu lõõtsa või klaasi.

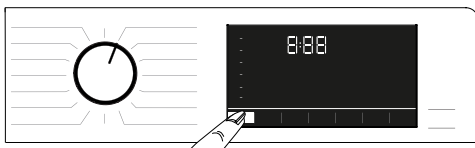
### • Rinse (Loputus)

Kasutamiseks juhul, kui soovite eraldi loputada või kasutada tärklist.

### • Spin+Drain (Tsentrifuugimine+Vee äravool)

Kasutage seda programmi masinast vee väljalaskmiseks.

## 5.6 Temperatuuri valimine



Iga uue programmi valimisel kuvatakse ekraanile valitud programmi soovituslik temperatuur. Võimalik, et soovitud temperatuuriväärtus ei ole praeguse programmi jaoks maksimaalne valitav temperatuur. Temperatuuri muutmiseks vajutage **temperatuuri reguleerimise** nuppu.



#### TEAVE

- Temperatuuri reguleerimise nupp töötab ainult tagasisuunas. Kui tahate näiteks valida 60 °C ja ekraanil on 40 °C, peate vajutama nuppu mitu korda, kuni jõuate 40 °C pealt 60 °C peale.



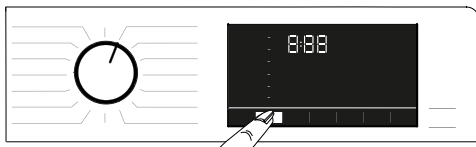
#### TEAVE

- Kui valite kerides külmpesu ja vajutate uuesti temperatuuri reguleerimise nuppu, ilmub ekraanile valitud programmi soovituslik maksimaalne temperatuur. Temperatuuri vähendamiseks vajutage temperatuuri reguleerimise nuppu.

Lõpuks süttib külma vee märgutuli, mis tähistab külmpesu.

Temperatuuri saate muuta ka pärast pesemistsükli algust. Võite valida soovitud temperatuuri pärast pesuprogrammi algust. Seda tuleb siiski teha enne vee soojendamise etapi algust.

## 5.7 Tsentrifuugimiskiiruse valimine



Iga uue programmi valimisel kuvatakse ekraanile valitud programmi soovituslik **tsentrifuugimiskiirus**.



### TEAVE

- Võimalik, et soovitatud tsentrifuugimiskiirus ei ole praeguse programmi jaoks maksimaalne valitav tsentrifuugimiskiirus.

Tsentrifuugimiskiiruse muutmiseks vajutage **tsentrifuugimiskiiruse reguleerimise** nuppu. Tsentrifuugimiskiirus väheneb järk-järgult. Seejärel ilmuvad ekraanile olenevalt toote mudelist valikud. Seejärel ilmuvad ekraanile olenevalt toote mudelist valikud „Loputusvee jätmise paaki” ja „Tsentrifuugimiseta”.



### TEAVE

- Tsentrifuugimiskiiruse reguleerimise nupp töötab ainult tagasisuunas. Kui tahate näiteks valida 1000 p/min ja ekraanil on 800 p/min, peate vajutama nuppu mitu korda, kuni jõuate 800 p/min pealt 1000 p/min peale.

### 5.7.1 Kui soovite pesu tsentrifuugida pärast loputusvee paaki jätmise funktsiooni:

- Reguleerige **tsentrifuugimiskiirust**;  
- Vajutage **käivitus-/seiskamisnuppu**.  
Programm jätkub. Masin tühjendatakse veest ja pesu tsentrifuugitakse.  
Kui soovite programmi lõpus lasta vee välja ilma tsentrifuugimiseta, kasutage funktsiooni **Tsentrifuugimiseta**.



### TEAVE

- Kui vajutate tsentrifuugimiskiiruse reguleerimise nupule nende programmide puhul, milles tsentrifuugimiskiiruse muutmine ei ole lubatud, ei muutu tsentrifuugimiskiiruse seadistus ja kostub helisignaal.

Tsentrifuugimiskiirust saate muuta ka pärast pesemistsükli algust. Pärast pesemistsükli lõppu võite vajutada tsentrifuugimiskiiruse reguleerimise nupule ja valida tsentrifuugimiskiiruse. Seda tuleb siiski teha enne tsentrifuugimiseta algust.

### 5.7.2 Lisafunktsioonide valimine kuivatamiseks



Kui valite uue pesuprogrammi, vajutage lisafunktsiooni valimise nupule, et seadistada selle programmiga sobivat kuivatust.



### TEAVE

- Kui vajutate kuivatuse lisafunktsiooni nupule nende programmide puhul, mis ei võimalda kuivatusetappi, siis kuivatamise tuli ei muutu ja kostub helisignaal.



### TEAVE

- Ainult kuivatusprogrammide puhul vajutage sobiva kuivatusvaliku tegemiseks lisafunktsiooni valimise nuppu.

## 5.8 Kuivatusprogrammid



### ETTEVAATUST!

- Kuivatusprogrammi ajal eemaldab masin automaatselt esemetelt eralduvad kiud. Masin kasutab kuivatusetapis vett. Selleks peab masina veekraan olema lahti ka kuivatusprogrammide ajal.
- Kui valite uue pesuprogrammi, vajutage lisafunktsiooni valimise nupule, et seadistada selle programmiga sobivat kuivatust.





## TEAVE

- Kuivatusprogrammid sisaldavad tsentrifuugimisetappi. Masin kasutab seda protsessi kuivatusaja lühendamiseks. Kui kuivatusprogramm on valitud, jääb tsentrifuugimiskiirus maksimaalse kiiruse piiridesse.
- Kui vajutate kuivatuse lisafunktsiooni nupule nende programmide puhul, mis ei võimalda kuivatusetappi, siis kuivatamise tuli ei muutu ja kostub helisignaali.
- Ainult kuivatusprogrammide puhul vajutate sobiva kuivatusvaliku tegemiseks lisafunktsiooni valimise nuppu.
- Veekatkestuse korral ei saa pesemist ja kuivatamist teha.

### • Synthetic Dry (Sünteetika kuivatamine)

Kasutage seda programmi sünteetiliste rõivaste kuivkaaluga kuni 3 kg kuivatamiseks. See programm võimaldab ainult kuivatada.



## TEAVE

- Pesu kuivkaalu kohta lugege jaotisest 4, etapp 4.5.

### • Cotton Dry (Puuvilla kuivatamine)

Kasutage seda programmi puuvillaste rõivaste kuivkaaluga kuni 5 kg kuivatamiseks. See programm võimaldab ainult kuivatada.



## TEAVE

- Kui soovite kuivatada pesu, mis koosneb ainult saunalinadest ja hommikumantlitest, on maksimaalne lubatud pesu kaal kokku 4 kg.
- Pesu kuivkaalu kohta lugege jaotisest 4, etapp 4.5.

## 5.9 Pesu- ja kuivatusprogrammid



### ETTEVAATUST!

- Kuivatusprogrammi ajal eemaldab masin automaatselt esemetelt eralduvad kiud. Masin kasutab kuivatusetapis vett. Selleks peab masina veekraan olema lahti ka kuivatusprogrammide ajal.

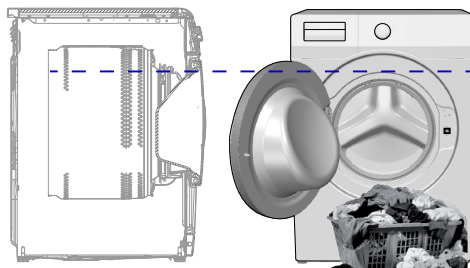
### • 5 kg Wash & Dry (Pesu- ja kuivatusprogramm)

Kasutage seda programmi kuni 5 kg puuvillase pesu pesemiseks ja kuivatamiseks kohe pärast pesuprogrammi ilma muid valikuid tegemata.



## TEAVE

- Kui see programm on valitud, ei saa valida välise kuivatamise lisafunktsiooni.



5 kg pesu- ning 5 kg kuivatusprogrammis on ideaalsete kuivamistingimuste jaoks soovitatav masin laadida ülalpool näidatud tasemeni (laadimiskuse avamisel näete taseme noolt).

### • Wash & Wear (Pese ja kanna)

Kasutage seda programmi 0,5 kg pesu (2 särki) pesemiseks ja kuivatamiseks 40 minutiga või 1 kg pesu (5 särki) pesemiseks ja kuivatamiseks 60 minutiga.



## TEAVE

- Wash&Weari programm on mõeldud lühikest aega kantud ja plekkideta igapäevariiete kiireks pesemiseks ning kuivatamiseks. Programm sobib õhukese tekstuuriga kangastele, mis kuivavad kiiresti (särgid, T-särgid).
- Paksust riidest pesu jaoks, mis kuivab kauem, tuleks kasutada muid kuivatusvõimalusi või programme.

### • Hygiene+ Wash & Dry (Hygiene+ pesu- ja kuivatusprogramm)

Auruetapp programmi alguses leotab mustuse riide küljest lahti. Kasutage seda programmi allergiavastast ja hügieenilist pesu (puuvillased beebiriided, lina ja aluspesu) nõudvate esemete kiireks pesemiseks ning kuivatamiseks (kuni 2 kg).



## TEAVE

- Hygiene programmi on Ühendkuningriigis katsetanud ja kinnitanud heategevusorganisatsioon The British Allergy Foundation (Allergy UK).

## 5.10 Programmide ja kulu tabel (pesemiseks)

ET	Programm (°C)	Maksimumkogus (kg)	Veekulu (l)	Energjakulu (kWh)	Maksimumkiirus	Lisafunktsioonid					Valitav temperatuurivahemik °C
						Kiirpesu+	Eelpesu	Aurutamine	Kortsumisvastane+	Kuivatus	
Cottons	90	8	90	2,50	1400	•	•	•	•	•	Külm - 90
	60	8	90	1,80	1400	•	•	•	•	•	Külm - 90
	40	8	88	0,97	1400	•	•	•	•	•	Külm - 90
Eco 40-60	40 ***	8	54	0,955	1400					•	40 - 60
	40 ***	4	35	0,550	1400					•	40 - 60
	40 ***	2	28	0,320	1400					•	40 - 60
	60 **	8	47	0,760	1400					•	40 - 60
Eco 40-60 + Põhjalik kuivatu	40 ***	5	61	3,215	1400					•	40 - 60
	40 ***	2,5	42	1,780	1400					•	40 - 60
Synthetics	60	3	60	1,35	1200	•	•	•	•	•	Külm - 60
	40	3	58	0,85	1200	•	•	•	•	•	Külm - 60
Xpress / Super Xpress	90	8	68	2,20	1400	•		•	•	•	Külm - 90
	60	8	68	1,20	1400	•		•	•	•	Külm - 90
	30	8	68	0,20	1400	•		•	•	•	Külm - 90
Xpress / Super Xpress + Kiirpesu+	30	2	40	0,15	1400	•		•	•	•	Külm - 90
Woollens / Hand Wash	40	1,5	55	0,50	1200						Külm - 40
Down Wear	60	2	75	1,30	1000			•			Külm - 60
Shirts	60	3	63	1,23	800	•	•	•	•	•	Külm - 60
Trumli puhastusprogramm+	90	-	76	2,60	600			*		*	90
Downloaded Program *****											
Segu	40	3,5	70	0,90	800	•	•	•	•	•	Külm - 40
Ülerõivad / spordiriided	40	3,5	52	0,65	1200	•	•			•	Külm - 40
Tumedad riided / teksad	40	3,5	70	0,85	1200	•	•	•	•	•	Külm - 40
Saunalinad	60	1	86	1,20	1000			•			Külm - 60
Aluspesu programm	30	1	65	0,56	600						Külm - 30

• : Valitav.

\* : Automaatselt valitav, ei saa tühistada.

\*\* : Eco 40-60 temperatuuriga 60 ° C on pesutõhususe katseprogramm vastavalt standardile EN 50229:

2015 ja energiamärgise katseprogramm vastavalt komisjoni delegeeritud määrusele (EL) 96/60 / EÜ.

Puuvilla eriti põhjalik kuivatus on kuivatustõhususe katseprogramm vastavalt standardile EN 50229: 2015 ja

energiamärgise katseprogramm vastavalt komisjoni delegeeritud määrusele (EL) 96/60 / EÜ. Maksimaalne

pesemiskogus peab olema jaotatud maksimaalseks kuivatatavaks pesukoguseks ja allesjäävaks kuivatatavaks

pesukoguseks ning seejärel peab mõlemad kogused kuivatama programmiga Puuvilla eriti põhjalik kuivatus.

\*\*\*: Eco 40-60 temperatuuriga 40 ° C on pesutõhususe katseprogramm vastavalt standardile EN 62512

ja energiamärgise katseprogramm vastavalt komisjoni delegeeritud määrusele (EL) 2019/2014.

Eco 40-60 temperatuuriga 40 ° C on kapi jaoks valmiks kuivatustõhususe katseprogramm vastavalt standardile

EN 62512 ja energiamärgise katseprogramm vastavalt komisjoni delegeeritud määrusele (EL) 2019/2014.

\*\*\*\*: Neid programme saab kasutada rakendusega HomeWhiz. Energiatarve võib ühendusega suurenedada.

- : Maksimumkogust vt programmi kirjeldusest.



## TEAVE

- Olenevalt pesumasina mudelist võivad tabelis kirjeldatud lisafunktsioonid erineda.
- Vee- ja elektrikulu võib varieeruda olenevalt veesurve, vee karedusest ja temperatuurist, ümbritseva keskkonna temperatuurist, pesu kogusest ja tüübist, lisafunktsioonide kasutamisest, tsentrifuugimiskiirusest ja pingekoikumistest.
- Pesu kestus kuvatakse programmi valimisel seadme ekraanile. Olenevalt masinasse pandud pestavate esemete kogusest võib ekraanile kuvatud kestus tegelikult pesuprogrammi kestusest 1–1,5 tunni võrra erineda. Kestust korrigeeritakse automaatselt kohe, kui pesuprogramm on käivitatud.
- „Lisafunktsiooni valimise režiime saab muuta tootjaettevõtte. Lisada saab uusi valimise režiime või eemaldada olemasolevaid.”
- „Tsentrifuugimiskiirus võib vastavalt programmile varieeruda, kuid see ei ületa kunagi masina maksimaalset tsentrifuugimiskiirust.“
- Valige alati võimalikult madal temperatuur. Energiatarbimise osas on kõige tõhusamad programmid tavaliselt need, mis töötavad madalamal temperatuuril ja pikema kestusega.
- Müra ja järelejäänud niiskusesisaldust mõjutab tsentrifuugimiskiirus: mida suurem tsentrifuugimiskiirus tsentrifuugimisel, seda suurem on müra ja seda väiksem on järelejäänud niiskusesisaldus.

### Programmide ja kulu tabel (kuivatuseks)

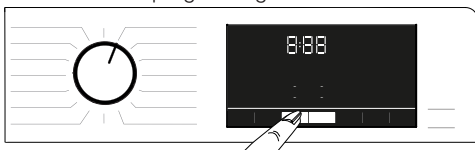
ET	Programmi temperatuur (°C)	Maksimumkogus (kg)	Veekulu (l)	Energiakulu (kWh)	Maksimumikiirus	Lisafunktsioonid							Horisontaalne kuivatamine	Valitav temperatuurivahemik °C		
						Eelpesu	Kiirpesu+	Aurutamine	Kortsumisvastane+	Kuivatus	Eriti põhjalik kuivatus	Põhjalik kuivatu			Kerge kuivatus	Ajapõhine kuivatus – minutites
Cotton Dry	-	5	45	3,20	1400					•	*	•	•	•	•	-
Synthetic Dry	-	3	30	2,10	-					•	*		•	•	•	-
Hygiene+ Wash & Dry	60	2	120	3,80	1400			*		•	*	•	•	•	•	90-30
5 Kg Wash & Dry	60	5	94	5,00	1400					•	*	•	•	•	•	60-Külm
Wash & Wear	30	0,5	35	0,60	1200					•	*				•	30-Külm
Wash & Wear	30	1	44	1,00	1200					•	*				•	30-Külm

## Kuluväärtused (ET)

	Temperatuurivalimine (°C)	Tsentrifugeerimiskiirus (p/min)	Täitekogus (kg)	Programmi kestus (hh:mm)	Energiatarbimine (kWh/tsükkel)	Veetarbimine (l/tsükkel)	Pesu temperatuur (°C)	Allesjääv niiskusesisaldus (%)
Eco 40-60	40	1400	8	03:38	0,955	54	40	53
	40	1400	4	02:47	0,550	35	32	53
	40	1400	2	02:47	0,320	28	23	53
Cottons	20	1400	8	03:40	0,600	93	20	53
Cottons	60	1400	8	03:40	1,800	90	60	53
Synthetics	40	1200	3	02:25	0,850	58	40	40
Xpress / Super Xpress	30	1400	8	00:28	0,200	68	23	62
Eco 40-60+Põhjalik kuivatu	40	1400	5	07:55	3,215	61	25	53
	40	1400	2,5	05:50	1,780	42	24	53

## 5.11 Lisafunktsioonide valimine

Valige enne programmi käivitamist soovitud lisafunktsioonid. Iga programmi valimisel süttivad lisafunktsioonide märgutuled, mida saab koos selle programmiga valida.



### TEAVE

- Nende lisafunktsioonide märgutuled, mida ei saa koos selle programmiga valida, ei sütti. Nende lisafunktsioonide nuppudele vajutades kuulete helisignaali ja valimine ei tööta.

Kui pesutsükkel on jõudnud punkti, kus lisafunktsiooni ei saa valida, siis ei saa ühtegi funktsiooni enam valida.



### TEAVE

- Mõningaid funktsioone ei saa korrigeerida. Kui enne masina käivitamist valitakse lisafunktsioon, mis ei saa töötada koos varem valitud lisafunktsiooniga, siis varem valitud funktsioon tühistatakse ja aktiivseks jääb ainult viimasena valitud lisafunktsioon.
- Lisafunktsiooni, mis programmiga ei ühildu, ei saa valida. (Vt „Programmide ja kulu tabel“)
- Mõnel programmil on lisafunktsioonid, mida tuleb kasutada koos valitud programmiga. Neid funktsioone ei saa tühistada. Vastava lisafunktsiooni tuli juba põleb.



## TEAVE

- Kui kuivatustsükli lõpuks pole saavutatud valitud niiskusetaset (Kerge kuivatus, Põhjalik kuivatus, Eriti põhjalik kuivatus), pikendab masin programmi kestust automaatselt. Programm kestab kauem.
- Kui valitud on ajastatud kuivatus, lõpeb programm kuivatusperioodi lõpus ka siis, kui pesu pole veel kuiv.
- Kui kuivatustsükli lõpuks saavutatakse valitud niiskusetase (Kerge kuivatus, Põhjalik kuivatus, Eriti põhjalik kuivatus) või kui ajastatud kuivatuse funktsiooniga tuvastatakse kuivem pesu, kestab programm lühemat aega. Lühenenud aega kuvatakse ka ekraanil.

### 5.11.1 Lisafunktsioonid

#### • Eelpesu

Eelpesu tasub kasutada ainult tugevalt määrdundu pesu puhul. Eelpesufunktsiooni kasutamata jätmisel säästate energiat, vett, pesuvahendit ja aega.

#### • Kiirpesu+

Pärast programmi valimist võite vajutada kiirpesufunktsiooni nuppu, et programmi tööaega lühendada. Mõne programme puhul võib aega üle 50% vähendada. Keskmiselt ja vähe määrdundu pesu puhul saate samad pesemistulemused lühema ajaga. Olenevalt programmist lühendab üks vajutus kiirpesu nupule programmiaega teatud kindla tasemeni. Vajutage samale nupule teist korda, et vähendada aega miinimumini. Paremate pesemistulemuste saavutamiseks ärge kasutage kiirpesu väga määrdundu pesu korral. Keskmiselt ja vähe määrdundu pesu puhul kasutage kiirepesu nuppu, et programmiaega lühendada.

#### • Kaugjuhtimine

Seda lisafunktsiooninuppu saate kasutada toote ühendamiseks nutiseadmetega. Üksikasjalikku teavet vt jaotisest HomeWhiz ja kaugjuhtimise funktsioon.

#### • Kohandatud programm

Seda lisafunktsiooni saab kasutada ainult puuvillase ja sünteetika programmide puhul koos rakendusega HomeWhiz. Kui see lisafunktsioon on aktiveeritud, saate programmi lisada kuni 4 lisaloputusastet. Saate valida ja kasutada mõnda lisafunktsiooni isegi kui neid teie tootel ei ole. Võite suurendada ja vähendada puuvillase ning sünteetika programmide aega turvalises vahemikus.

#### • Kuivatus

See funktsioon kuivatab pesu pärast pesutsükli. Selle funktsiooniga kasutatavad programmid leiata programmitabelist.

### 5.11.2 3-sekundilise funktsiooninupu vajutusega valitud funktsioonid/programmid

#### • Trumli puhastusprogramm+

Programmi valimiseks vajutage ja hoidke lisafunktsiooni 1 nuppu 3 sekundit all. Kasutage seda programmi regulaarselt (iga 1-2 kuu järel), et trumlit puhastada ja soovitud hügieeni tagada. Enne programmi kasutamist kasutatakse auru, et trumli olevaid jääke pehmedada. Kasutage programmi juhul, kui masin on täiesti tühi. Paremate tulemuste saamiseks pange pesumasinatele mõeldud pulbrikujuline katlakivieemaldaja pesuvahendi lahtris nr „2”. See programm sisaldab kuivatusetappi, mis käivitatakse pärast trumli puhastusetappi, et masina sisemus kuivatada.



## TEAVE

- Tegu ei ole pesuprogrammiga. See on hooldusprogramm.
- Ärge käivitage seda programmi, kui masinas on esemeid. Seda teha püüdes tuvastab masin, et see pole tühi, ja katkestab programmi.

### • Kortsumisvastane+

Kui vajutate tsentrifuugimise nuppu ja hoiate seda 3 sekundit all, valitakse see funktsioon ja lülitatakse sisse vastava programmi jälgimise märgutuli. Selle funktsiooni valimisel töödeldakse pesu kuni 8 tunni jooksul pärast programmi lõppemist õhuga, et vältida kortside teket. Saate programmi igal ajal selle 8 tunni jooksul tühistada ja pesu välja võtta. Funktsiooni tühistamiseks vajutage funktsiooni valimise nuppu või masina sisse-/väljalülitamisnuppu. Programmi märgutuli põleb kuni funktsiooni tühistamiseni või vastava etapi lõppemiseni. Kui funktsiooni ei saa tühistada, aktiveeritakse see ka järgmistel pesutsüklitel.

### • Aurutamine

Programmi valimiseks vajutate ja hoidke lisafunktsiooni nuppu 2 all 3 sekundit. Kasutage seda programmi väikese koguse plekkideta puuvillase, sünteetilise või segapesu kortside vähendamiseks ja triikimisaja lühendamiseks.

### • Child lock (Lapselukk)

Kasutage lapseluku funktsiooni, et lapsed ei saaks masinat kasutada. Nii ei saa nad töötavat programmi muuta.



#### TEAVE

- Kui lapselukk on aktiveeritud, võite vajutada sisse-/väljalülitamisnuppu, et masinat sisse või välja lülitada. Kui masina uuesti käivitatakse, jätkub programm.
- Kui lapselukk on aktiveeritud ja vajutate nuppe, kostub helisignaali. Helisignaali tühistatakse, kui nuppe vajutatakse järgemööda viis korda.

**Lapseluku sisselülitamiseks tehke järgmist.**

**Vajutage ja hoidke kuivatuse taseme reguleerimise nuppu 3 sekundit all.** Kui pöördarvestus „3-2-1“ näidikul lõpeb, kuvatakse ikoon Lapselukk. Kui kuvatakse see hoiatus, võite vabastada **kuivatuse taseme reguleerimise nupu**.

**Lapseluku väljalülitamiseks**

**Vajutage ja hoidke kuivatuse taseme reguleerimise nuppu 3 sekundit all.** Pärast ekraanil kuvatava aja pöördarvestuse „3-2-1“ lõppu kaob ekraanilt tähis Lapselukk.

### • Bluetooth

Oma masina paarmiseks nutiseadmega saate kasutada Bluetooth-ühenduse funktsiooni. Nii saate nutiseadme abil teavet oma seadme kohta ja seda juhtida.

**Bluetoothi lubamiseks**

**Vajutage ja hoidke 3 sekundit all kaugjuhtimisfunktsiooni nuppu.**

Te näete pöördarvestust „3-2-1“ ja näidikule kuvatakse sümbol “Bluetooth”.

**Vabastage kaugjuhtimisfunktsiooni nupp.** Bluetoothi ikoon vilgub, kui toodet paaritakse nutiseadmega. Kui ühendus õnnestub, jääb ikooni tuli põlema.

**Bluetoothi keelamiseks**

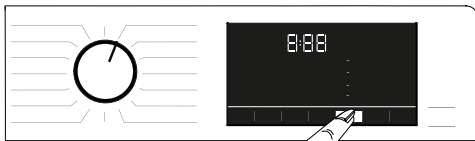
**Vajutage ja hoidke 3 sekundit all kaugjuhtimisfunktsiooni nuppu.** Pärast ekraanil kuvatava aja pöördarvestuse „3-2-1“ lõppu kaob ekraanilt tähis sümbol “Bluetooth”.



#### TEAVE

- Bluetoothi aktiveerimiseks peate kõigepealt tegema rakenduses HomeWhiz esimese seadistamise. Kui vajutate pärast seadistamist kaugjuhtimisfunktsiooni nupule, kui nupp on asendis Laadi alla programm / kaugjuhtimine, aktiveerub Bluetooth-ühendus automaatselt.

## 5.12 Kuivatamise etapid



### 5.12.1 Kerge kuivatus

Kuivatus jätkub, kuni kuivatuse tase jõuab etappi Kerge kuivatus.

### 5.12.2 Põhjalik kuivatu

Kuivatus jätkub, kuni kuivatuse tase jõuab etappi Põhjalik kuivatus.

### 5.12.3 Eriti põhjalik kuivatus

Kuivatus jätkub, kuni kuivatuse tase jõuab etappi Eriti põhjalik kuivatus.



#### TEAVE

- Kuivusetase oleneb pesu koostisest, materjali tüübist, kogusest ja niiskusetasemest.
- Ärge kasutage masinat pitsi, tülli, kalliskive, helmeid, litreid, traati jne sisaldavate või suure siidisaldusega esemete kuivatamiseks.

### 5.12.4 Ajapõhine kuivatus

#### – minutites

Sobiva kuivusastme saavutamiseks madalal temperatuuril võite valida 30, 90 või 150 minuti pikkuse kuivatuse.



#### TEAVE

- Väikest pesukogust kuivatades (kuni 2 tk) tuleks valida puuvilla või sünteetika kuivatuse programmides ajastatud kuivatus.
- Kui pesu pole kuivatusprogrammi lõppedes piisavalt kuiv, võib valida protsessi lõpetamiseks ajastatud kuivatuse.
- Kui see funktsioon on valitud, kuivatab masin reguleeritud aja jooksul olenemata valitud kuivuse tasemest.

### 5.13 Ajanäit

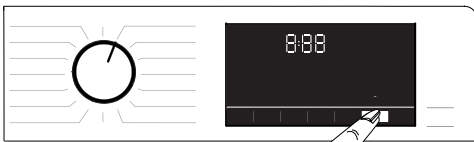
Programmi töötamise ajal kuvatakse programmi lõpuni jääv aeg tundides ja minutites, nt 01:30.



#### TEAVE

- Programmi aeg võib erineda „Programmide ja kulu tabelis“ esitatud väärtustest olenevalt veesurve, vee karedusest ja temperatuurist, ümbritseva keskkonna temperatuurist, pesu kogusest ning tüübist, valitud lisafunktsioonidest ja võrgupinge kõikumistest.

### 5.14 Lõpukellaeg



Funktsiooniga **Lõpukellaeg** saab programmi käivitamist kuni 24 tundi edasi lükata.

Pärast nupu **Lõpukellaeg** vajutamist kuvatakse programmi prognoositav lõpukellaeg. Pärast **lõpukellaaja** seadistamist süttib **lõpukellaaja** tuli. Lõpukellaaja funktsiooni aktiveerimise ja programmi lõppemise tagamiseks määratud aja möödudes peate vajutama pärast kestuse seadistamist **käivitus-/seiskamisnupu**. **Käivitus-/seiskamisnupp** lõpetab vilkumise ja jääb põlema. Kui tahate lõpuaja funktsiooni tühistada, vajutage nuppu **Lõpukellaeg**, kuni lõpuaja märgutuli kustub või ülitage masin **sisse-/väljalülitamisnupust** välja ja sisse.

1. Avage pesumasina uks, pange pestavad esemed sisse, lisage pesuvahend jne.
2. Valige pesuprogramm, temperatuur, tsentrifuugimiskiirus ja vajadusel lisafunktsioonid.
3. Soovitud lõpukellaaja seadistamiseks vajutage nupule **Lõpukellaeg**. Lõpukellaaja tuli süttib.
4. Vajutage **käivitus-/seiskamisnupu**. Käivitus aja pöördarvestus. Lõpukellaaja keskel hakkab vilkuma tähis „:“.



#### TEAVE

- Kui lülitate sisse lõpukellaaja funktsiooni, ärge kasutage vedelat pesuvahendit! Riitele võivad jääda plekid.
- Lõpukellaaja pöördarvestuse perioodil on uks lukustatud. Pesumasina lülitamiseks programmi töötamise ajal pausirežiimi vajutage käivitus-/seiskamisnupu. Aja pöördarvestuse lõpus lõpukellaaja tähis kaob, käivitus pesutsükkel ja ekraanile ilmub valitud programmi kestus.
- Kui Lõpukellaeg on valitud, koosneb ekraanil kuvatav aeg lõpuajast ja valitud programmi kestusest.

### 5.15 Programmi käivitamine



1. Programmi käivitamiseks vajutage **käivitus-/seiskamisnupu**.
2. **Käivitus-/seiskamisnupu** tuli vilgub, näidates, et programm on käivitatud.
3. Pesumasina uks lukustatakse. Kui uks lukustub, kuvatakse näidikule hoiatus „Üks lukustamine“.

## 5.16 Pesumasina ukse lukustus



Pesumasina uksele on lukustusüsteem, mis takistab ukse avamist, kui veetase seda ei võimalda.

Pesumasina ukse lukustumisel süttib juhtpaneelil ukse lukustuse märgutuli.



### TEAVE

- Kui valite kaugjuhtimisfunktsiooni, jääb uks lukku. Ukse avamiseks peate vajutama kaugjuhtimisnupule või muutmata programmi asendit, et kaugjuhtimisfunktsiooni välja lülitada.

### Seadme ukse avamine voolukatkestuse korral:



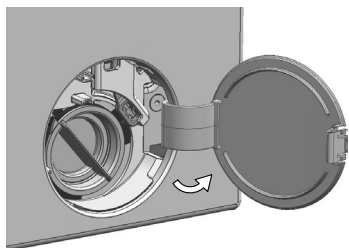
### TEAVE

- Elektrikatkestuse korral saate laadimisukse käsitsi avamiseks kasutada pumba filtri katte all olevat laadimisukse avariikäepidet.

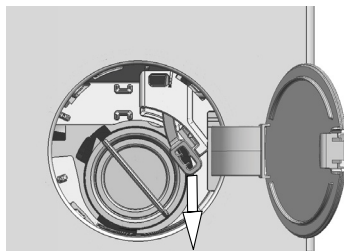


### HOIATUS!

- Üleujutuse vältimiseks veenduge enne laadimisukse avamist, et masinas pole vett. Vesi võib olla kuum ja põhjustada põletust.



- Lülitage seade välja ja eemaldage see vooluvõrgust.
- Avage pumbafiltri kate.



- Vabastage filtrikatte tagaküljel asuv pesumasina ukse hädaolukorras avamise käepide.
- Tõmmake pesumasina ukse hädaolukorras avamise käepidet allapoole ja avage pesumasina uks.
- Kui pesumasina uks ei lähe lahti, proovige seda uuesti käepidemest tõmmata.
- Pärast ukse avamist viige uks hädaolukorras avamise käepide tagasi algasendisse.

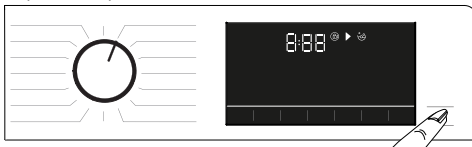
## 5.17 Valikute muutmine pärast programmi käivitumist

### 5.17.1 Pesu lisamine pärast programmi käivitumist:

Kui veetase masinas on **sisse-/väljalülitamisenupu** vajutamisel sobiv, kustub esipaneelil pesumasina ukse lukustuse märgutuli.

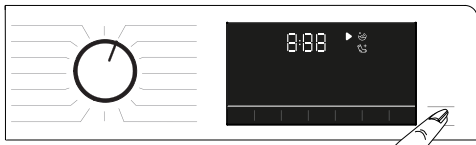


Kui veetase masinas ei ole **käivitus-/seiskamisenupu** vajutamisel sobiv, põleb esipaneelil pesumasina ukse lukustuse näidik.





## 5.17.2 Pesumasina lülitamine pausirežiimile



Pesumasina lülitamiseks pausirežiimi vajutage **käivitus-/seiskamisnuppu**.

## 5.17.3 Programmivaliku muutmine pärast programmi käivitumist:

Kui lapselukk ei ole aktiveeritud, võite programmi muuta, kui praegune programm töötab. Selle toiminguga tühistatakse praegune programm.



### TEAVE

- Uus valitud programm käivitub uuesti.

## 5.17.4 Lisafunktsiooni, tsentrifuugimiskiiruse ja temperatuuri muutmine

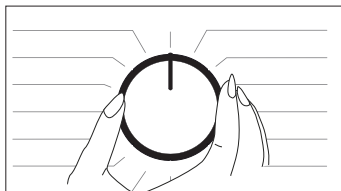
Olenevalt programmietapist saate tühistada või valida lisafunktsioone. Vt jaotist „Lisafunktsioonide valimine“. Samuti saate muuta tsentrifuugimiskiiruse, temperatuuri ja kuivatamise seadeid. Vt jaotisi „Tsentrifuugimiskiiruse valimine“ ja „Temperatuuri valimine“.



### TEAVE

- Pesumasina uks ei avane, kui masinas oleva vee temperatuur on kõrge või veetase ulatub üle ukse allääre.

## 5.18 Programmi tühistamine



Programm tühistatakse, kui programmivalikunupp lülitatakse mõnele teisele programmile või kui masin on selle nupuga välja ja sisse lülitatud.



### TEAVE

- Kui vajutate programmivalikunupule, kui lapselukk on sisse lülitatud, siis programmi ei tühistata. Esmalt peate tühistama lapseluku.
- Kui soovite pärast programmi tühistamist avada laadimisukse, kuid ei saa seda teha, kuna masina veetase on laadimisukse lähtejoonest kõrgemal, keerake programmivaliku nupp programmile Pump + Spin ja tühjendage masin veest.

## 5.19 Programmi lõpp

Programmi lõppemisel kuvatakse sümbol Lõpp. Kui te ei vajuta 10 sekundit ühtki nuppu, siis masin lülitub väljalülitatud režiimi. Ekraan ja kõik näidikud kustuvad. Sisse-/väljalülitamisnupu vajutamisel kuvatakse lõpule jõudnud programmietapid.

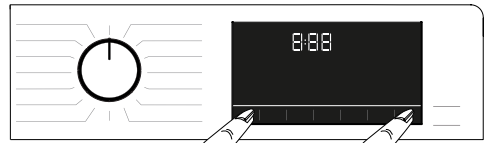
## 5.20 Teie masinal on funktsioon Pausirežiim.

Kui olete masina sisse-/väljalülitamisnupust sisse lülitanud, kuid kui te ei käivita ühtegi programmi valikuetapis või ei tee muid toiminguid, või kui te ei tee mitte midagi 2 minuti jooksul pärast valitud programmi lõppemist, lülitub masin automaatselt energiasäästurežiimile. Kui teie masina ekraan näitab ka programmi aega, lülitub see näit samuti täielikult välja. Programminupu keeramisel või mis tahes nupu puudutamisel lülituvad tuled tagasi eelmisesse asendisse. Energiasäästurežiimist väljudes võivad tehtud valikud muutuda. Enne programmi käivitamist veenduge, et olete teinud õiged valikud. Vajaduse korral kohandage seadistusi. Tegu ei ole rikkega.

## 5.21 HomeWhiz ja kaugjuhtimise funktsioon

HomeWhiz võimaldab kasutada nutiseadet pesumasina juhtimiseks ja teabe saamiseks selle oleku kohta. Rakenduse HomeWhiz kaudu saate kasutada oma nutiseadet eri toimingute tegemiseks, mida muidu teete otse masina juhtpaneelilt. Mõnda funktsiooni saab kasutada ainult läbi HomeWhizi funktsiooni. Pesumasina Bluetooth-funktsiooni kasutamiseks peate oma nutitelefoni rakendusepoest laadima alla rakenduse HomeWhiz.

Enne rakenduse installimist veenduge, et teie nutitelefon oleks internetiga ühendatud. Kui kasutate rakendust esimest korda, järgige ekraanile kuvatavaid juhiseid kasutajakonto registreerimiseks. Pärast registreerimist saate läbi selle konto kasutada kõiki kodus olevaid HomeWhiz-toega seadmeid. Kontoga paaritud seadmete vaatamiseks puudutage valikut Lisa/Eemalda seade HomeWhizi rakenduses. Neid tooteid saab sellele leheküljel paarida.



- Kui seade on HomeWhizi seadistamise režiimil, näete ekraanil animatsiooni ja Bluetoothi ikoon vilgub seni, kuni

masin on nutiseadmega paaritud. Sellel režiimil aktiveerub ainult programminupp. Teised nupud ei tööta.



- Rakendusel olevalt ekraanilt valige pesumasin ja vajutage nuppu Edasi.
- Lugege ekraanile kuvatavaid juhiseid, kuni HomeWhiz küsib teilt toote kohta, mida soovite oma nutiseadmega ühendada.
- Minge tagasi rakendusse HomeWhiz ja oodake, kuni seadistus on lõppenud. Kui seadistamine on lõppenud, andke oma pesumasinale nimi. Nüüd võite ekraani puudutada, et näha rakendusse HomeWhiz lisatud toodet.



## TEAVE

- Funktsiooni HomeWhiz kasutamiseks peab rakendus olema nutiseadmesse installitud ja teie pesumasin peab olema paaritud teie nutiseadmega läbi Bluetoothi. Kui teie pesumasin ei ole teie nutiseadmega paaritud, töötab see seadmena, millel ei ole funktsiooni HomeWhiz.
- Teie pesumasin töötab nutiseadmega paarituna läbi Bluetoothi. Selle paaristamisega lubatakse rakendusest antavad käsklused. Seepärast peab toote ja nutiseadme vaheline Bluetoothi signaal piisavalt tugev olema.
- Lisateavet Androidi ja iOS-i seadmete kohta, mis toetavad rakendust HomeWhiz, vt veebilehelt [www.homewhiz.com](http://www.homewhiz.com).



## HOIATUS!

- Kõik kasutusjuhendi osas „**ÜLDISED OHUTUSNÕUDED**“ kirjeldatud ohutusmeetmed kohalduvad ka kaugjuhtimisele läbi funktsiooni HomeWhiz.

### 5.21.1 HomeWhiz seadistamine

Rakenduse töötamiseks peavad toode ja HomeWhiz ühendatud olema. Ühendamiseks järgige allolevaid samme nii toote kui ka rakenduse HomeWhiz puhul.

- Kui lisate seadme esimest korda, puudutage nuppu Lisa/eemalda seade rakenduses HomeWhiz. Seejärel puudutage valikut Uue seadme seadistamiseks puuduta siit. Seadistamiseks järgige allolevaid samme ja rakenduses HomeWhiz olevaid juhiseid.
- Seadistamise alustamiseks veenduge, et masin oleks välja lülitatud. Masina lülitamiseks HomeWhizi seadistamise režiimile vajutage ja hoidke 3 sekundit all üheaegselt temperatuurinuppu ja kaugjuhtimisfunktsiooni nuppu.



## TEAVE

- Kui seadistamine 5 minuti jooksul ei õnnestu, lülitub pesumasin automaatselt välja. Sel juhul peate seadistamist uuesti alustama. Probleemi püsimisel pöörduge volitatud hooldustehniku poole.
- Pesumasinat saab kasutada enam kui ühe nutiseadmega. Selleks installige rakendus HomeWhiz ka oma teise nutiseadmesse. Rakenduse käivitamisel peate logima sisse kontoga, mille enne tegite ja oma pesumasinaga paarisite. Muidu lugege jaotist „Pesumasinaga, mis on ühendatud kellegi teise kontoga, seadistamine“.



## HOIATUS!

- Rakenduse HomeWhiz seadistamiseks peab seade olema internetiga ühendatud. Muidu ei võimalda rakendus HomeWhiz seadistamist edukalt lõpetada. Probleemide korral internetiühendusega pöörduge oma internetiteenuse pakkuja poole.



## TEAVE

- Rakendus HomeWhiz võib teilt paluda tootesildil oleva tootenumbri sisestamist. Tootesilt asub toote ukse siseküljel. Tootenumber on kirjutatud sellele sildile.



### 5.21.2 Pesumasina, mis on ühendatud kellegi teise kontoga, seadistamine

Kui pesumasin, mida soovite kasutada, on sisestatud süsteemi läbi kellegi teise konto, peate looma uue ühenduse oma rakenduse HomeWhiz ja seadme vahel.

- Installige rakendus HomeWhiz uude nutiseadmesse, mida soovite kasutada.
- Tehke uus konto ja logige sellele kontole rakenduses HomeWhiz.
- Seadistamiseks järgige HomeWhizi seadistamise etappe (5.21.1 HomeWhizi seadistamine).



## HOIATUS!

- Kuna teie toote funktsioonid HomeWhiz ja kaugjuhtimine töötavad läbi Bluetoothi, saab toode töötada vaid ühe HomeWhizi rakendusega korraga.

### 5.21.3 Kaugjuhtimisfunktsiooni kasutamine

Pärast HomeWhizi seadistamist käivitub Bluetooth automaatselt. Bluetoothi ühenduse aktiveerimiseks või inaktiveerimiseks vt osa 5.11.2 „Bluetooth 3“.

Kui lülitate masina välja ja sisse, kui Bluetooth on sees, ühendatakse masin automaatselt. Kui paaritud seade on leivalast väljas, lülitub Bluetooth-ühendus automaatselt välja. Sellepärast peate Bluetoothi uuesti sisse lülitama, kui soovite jätkata kaugjuhtimisfunktsiooni kasutamist. Ühenduse oleku jälgimiseks vaadake, kas ekraanil on Bluetoothi sümbol. Kui sümbol põleb, on Bluetooth-ühendus loodud. Kui sümbol vilgub, üritab toode ühenduda. Kui sümbol on kustunud, siis ühendus puudub.



## HOIATUS!

- Kui Bluetooth on tootel ühendatud, saab kaugjuhtimisfunktsiooni valida. Kui kaugjuhtimisfunktsioon ei ole valitav, kontrollige ühenduse olekut. Kui ühendust ei saa luua, korra seadme esmase seadistamise juhiseid.
- Ohutuse tagamiseks jääb toote uks lukustatuks seni, kuni kaugjuhtimisfunktsioon on lubatud, seda olenemata töörežiimist. Kui soovite avada toote ukse, peate keerama programmivalikunupule või vajutama kaugjuhtimisnupule, et kaugjuhtimisfunktsioon inaktiveerida.

Selleks vajutage kaugjuhtimisfunktsiooni nupule, kui programmi nupp on asendis Laadi alla programm / kaugjuhtimine pesumasina juhtpaneelil. Tootele juurdepääsemisel kuvatakse alljärgneva sarnane ekraan.



Kui kaugjuhtimisfunktsioon on aktiveeritud, saate pesumasinalt ainult masinat hallata ja välja lülitada ning

pesumasina olekut jälgida. Läbi rakenduse saab hallata kõiki funktsioone peale lapseluku. Nupul olev funktsiooninäidik näitab, kas kaugjuhtimisfunktsioon on sisse või välja lülitatud. Kui kaugjuhtimisfunktsioon on välja lülitatud, toimub kõikide toimingute haldamine pesumasina juhtpaneelilt ja läbi rakenduse on lubatud ainult oleku jälgimine. Kui kaugjuhtimisfunktsiooni ei saa aktiveerida, kuulete pärast nupu vajutamist helisignaali. See võib juhtuda, kui toode on sisse lülitatud või ühtegi toodet ei ole läbi Bluetoothi ühendatud. Näiteks on Bluetoothi seaded väljas või pesumasina uks on lahti. Kui aktiveerite selle funktsiooni pesumasinal, jääb see funktsioon aktiivseks (va mõnedel juhtudel) ja võimaldab teil pesumasinat eemalt läbi Bluetoothi juhtida.

#### **Teatud juhtudel inaktiveeritakse see ohutuse tagamiseks, kui**

- Pesumasinal oli elektritoitekatkestus.
- Programminupu keeramisel mõne teise programmi valimiseks või kui toode on välja lülitatud.

## 5.21.4 Tõrkeotsing

Juhtimis- või ühendusprobleemide korral järgige allolevaid etappe. Vaadake, kas probleem püsib või kaob pärast meetme võtmist. Kui probleem püsib, toimige järgmiselt.

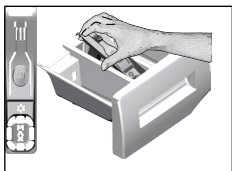
- Kontrollige, kas teie nutiseade on ühendatud õige koduvõrguga.
- Taaskäivitage toote rakendus.
- Lülitage Bluetooth välja ja seejärel uuesti sisse läbi juhtpaneeli.
- Kui pärast ülalkirjeldatud toiminguid ei saa ühendust luua, korrake pesumasina esmase seadistamise juhiseid.

Probleemi püsimisel konsulteerige volitatud hooldustehnikuga.

## 6 Hooldus ja puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab pikendada toote eluiga ja vähendada probleemide ilmnemist.

### 6.1 Pesuvahendi sahtli puhastamine



Et vältida pesuvahendi jääkide kuhjumist, puhastage regulaarselt (iga 4–5 pesutsükli järel) pesuvahendi sahtlit, nagu allpool näidatud.

1. Eemaldage sifoon, tõstes selle tagantpoolt üles, nagu pildil näidatud. Pärast puhastamist asetage sifoon tagasi kohale ja suruge selle esimest otsa allapoole, kuni lukustuslapats haakub.



#### TEAVE

- Kui pesupehmedaja lahtrisse hakkab kogunema tavapärasest rohkem vee ja pesupehmedaja segu, vajab sifoon puhastamist.

2. Peske pesuvahendi sahtel ja sifoon rohke leige veega kraanikausis puhtaks. Et vältida jääkide kokkupuudet nahaga, kandke kindaid ja puhastage sahtlit asjakohase harjaga.
3. Pärast puhastamist asetage sahtel tagasi kohale ja veenduge, et see on kindlalt paigas.

## 6.2 Pesumasina luugi ja trumli puhastamine

Trumlipuhastusprogrammidega toodete korral vt Toote kasutamine – Programmid



Pärast iga pesukorda veenduge, et trumli sisse ei ole jäänud võõrkehi. Kui joonisel kujutatud lööstihendi avad on ummistunud, puhastage need hambaorgi abil.



#### TEAVE

- Trumli sisse jäänud metallist võõrkehade tekitavad roosteplekke. Puhastage trumli pind plekkidest, kasutades roostevaba terase puhastusvahendit. Ärge kunagi kasutage terasvilla ega traatnuustikut.



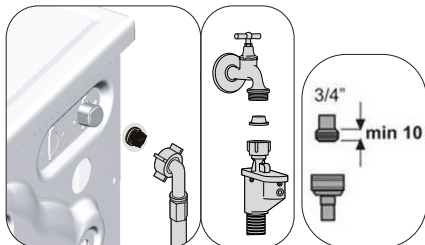
#### ETTEVAATUST!

- Ärge kasutage käsna ega küürimisvahendeid. Need kahjustavad värvitud ja kroomitud pindu ning plastpindu.

## 6.3 Korpuse ja juhtpaneeli puhastamine

Pühkige masina korpust vajadusel seebivee või mittesööbiva neutraalse pesugeeliga ja kuivatage pehme lapiga. Juhtpaneeli puhastamiseks kasutage ainult niisutatud pehmet lappi.

## 6.4 Sissetuleva vee filtri puhastamine



Mõlema sisselaskeklaapi otsas masina tagaküljel ja mõlema sisselaskevooliku torupoelses otsas, kus need on ühendatud kraaniga, on filter. Need filtrid takistavad vees leiduvate osakeste ja mustuse sattumist pesumasinasse. Määrduvad filtrid vajavad puhastamist.

1. Sulgege kraanid.
2. Vee sisselaskeklaappide filtriteni pääsemiseks eemaldage sisselaskevoolikute mutrid. Puhastage filtrid sobiva harjaga jääkidest puhtaks. Kui filtrid on liiga määrduvad, tõmmake need puhastamiseks tangide abil välja.
3. Eemaldage filtrid koos tihenditega sisselaskevoolikute lapikust otsast ja puhastage need jooksva vee all põhjalikult.
4. Asetage tihendid ja filtrid ettevaatlikult tagasi kohale ja keerake voolikumutrid käsitsi kinni.

## 6.5 Jääkvee eemaldamine ja pumba filtri puhastamine

Masina filtrisüsteem aitab pesuvee eemaldamisel vältida tahkete esemete (nt nõõbid, mündid ja kangakiud) sattumist pumba tiiviku vahele. Nii ei teki vee väljavoolamise takistusi ja ühtlasi pikeneb pumba eluiga. Kui vesi ei voola pesumasinast ära, võib põhjuseks olla pumba ummistunud filter. Filtrit tuleb puhastada ummistuse korral või iga 3 kuu järel. Enne pumba filtri puhastamist tuleb pesumasin veest tühjendada. Samuti võib kogu vee väljalaskmine vajalikuks osutuda enne masina transportimist (nt kolimisel) ja vee külmumisel.



### ETTEVAATUST!

- Pumba filtrisse jäänud võõrkehad võivad toodet kahjustada või põhjustada liigset müra.
- Kui toodet ei kasutata, sulgege kraan, eemaldage veevoolik ja masina külmumise ohuga kohtades laske vesi masinast välja.
- Pärast iga kasutuskorda sulgege veekraan, mille külge veevoolik on ühendatud.

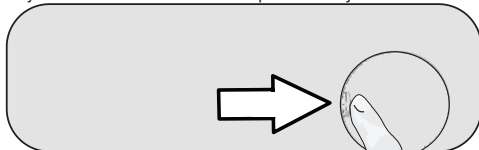
1. Määrduvad filtri puhastamiseks ja vee väljalaskmiseks katkestage elektritoide, eemaldades pistiku vooluvõrgust.



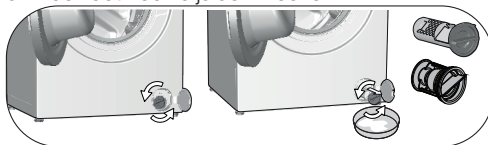
### ETTEVAATUST!

- Temperatuur masina sisemuses võib tõusta kuni 90 kraadini (°C). Põletusohu vältimiseks puhastage filter pärast seda, kui vesi on masina sees jahtunud.

2. Avage filtri kate. Suruge naga noole suunas ja tõmmake kate enda poole välja.



3. Masinast vee väljalaskmiseks.



- a. Filtrist välja voolava vee kogumiseks pange filtri ette suur madal nõu.
  - b. Keerake pumba filter lahti (vastupäeva), kuni vesi hakkab sellest välja voolama. Suunake väljavoolav vesi filtri ette asetatud mahutisse. Mahavoolanud vee eemaldamiseks hoidke käepärast lappi. Kui kogu vesi on masinast välja voolanud, pöörake filtrit ja võtke see täiesti välja.
4. Puhastage filter jääkidest ja pumba tiiviku ümbrus kangakiududest.
  5. Asetage filter tagasi kohale.
  6. Sulgege filtri kate.

# 7 Veotsing

## Programmid ei käivitu pärast pesumasina ukse sulgemist.

- Käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp ei ole vajutatud.>>> \*Vajutage käivitus-/seiskamis-/tühistusnupp.
- Kui pesu on masinas liiga palju, ei pruugi üks hästi sulguda.>>> \*Pange masinasse vähem pesu ja veenduge, et üks oleks korralikult suletud.

## Programmi ei saa käivitada või valida.

- Pesumasin on varustusprobleemi (liinipinge, veesurve jne) tõttu lülitunud enesekaitse režiimi.>>> Programmi tühistamiseks valige programmilüliti abil mõni teine programm. Eelmine programm tühistatakse (Vt „Programmi tühistamine“).

## Pesumasinas on vesi.

- Seoses tootmise käigus tehtud kvaliteedikontrolliga võib seadmesse olla jäänud veidi vett.>>> Tegu ei ole rikkega; vesi ei kahjusta masinat.

## Masina põhjast lekitab vett.

- Voolikute või pumba filtriga on probleeme.>>> Veenduge, et vee sisselaskevoolikute tihendid oleksid tugevasti kinnitatud. Kinnitage voolik tugevasti kraani külge.
- Pumba filter ei ole kindlalt suletud.>>> Veenduge, et pumba filter oleks kindlalt suletud.

## Masin ei võta vett sisse.

- Kraan on suletud.>>> Avage kraanid.
- Vee sisselaskevoolik on paindes.>>> Vajutage voolik lamedaks.
- Vee sisselaskefilter on ummistunud.>>> Puhastage filter.
- Pesumasina üks ei ole suletud.>>> Sulgege pesumasina ukse.

## Masin ei tühjene veest.

- Tühjendusvoolik võib olla ummistunud või keerdus.>>> Puhastage voolik või seadke see sirgeks.
- Pumba filter on ummistunud.>>> Puhastage pumba filter.

## Masin vibreerib või müriseb.

- Masin võib olla viltu.>>> Masina loodimiseks reguleerige selle jalgade pikkust.
- Pumba filtrisse võib olla sattunud tahket ollust.>>> Puhastage pumba filter.
- Transpordipoldid on eemaldamata.>>>Eemaldage transpordipoldid.
- Võimalik, et masinas on liiga vähe pesu.>>> Lisage masinasse rohkem pesu.
- Võimalik, et masinas on liiga palju pesu.>>> Võtke osa pesu masinast välja või jaotage pesu kitsaits ühtlaselt.
- Masin on kokkupuutes mingi jäiga pinnaga.>>> Hoolitsege selle eest, et masin ei puutuks millegi vastu.

## Masin seiskub kohe pärast programmi käivitumist.

- Masin võis madala pinge tõttu ajutiselt seiskuda.>>> Normaalse tööpinge taastumisel jätkab masin tööd.

## Masin laseb sissevõetava vee otse välja.

- Tühjendusvoolik võib olla valel kõrgusel.>>> Ühendage tühjendusvoolik kasutusjuhendis olevate juhiste järgi.

## Pesemise ajal pole vett masinas näha.

- Väljast pole veetaset näha. Tegu ei ole rikkega.

## Seadme ust ei saa avada.

- Uks lukustub masinas oleva vee taseme tõttu.>>> Tühjendage masin pumpamis- või tsentrifuugimisprogrammi abil veest.
- Masin võib tsentrifuugimise etapis vett soojendada.>>> Oodake, kuni programm on lõppenud.
- Pesumasina üks võib olla surve tõttu blokeerunud.>>> Haarake käepidemest ning lükake ja suruge ust, et seda surve alt vabastada ja avada.
- Pesumasina üks ei avane, kui elektritoide puudub.>>> Seadme ukse avamiseks avage pumbafiltri kate ja tõmmake hädaolukorras ukse avamise käepidet, mis asub katte tagaküljel. Vt „Pesumasina ukse lukustus“

## Pesemiseks kulub kauem kui kasutusjuhendis kirjas. (\*)

- Veesurve võib olla madal.>>> Kuna veekogus on vähenenud, ootab masin seni, kuni on võtnud sisse piisavas koguses vett, et pesu ei jääks mustaks. Seetõttu pesemisaeg pikeneb.
- Pinge võib olla madal.>>> Kui toitepinge on madal, võib pesemisaeg pikeneda, et pesu ei jääks mustaks.
- Vee sisendtemperatuur võib olla madal.>>> Vesi soojeneb külmal ajal kauem. Lisaks võib pesemisaeg pikeneda, et pesu ei jääks mustaks.
- Loputustsükli arv ja/või loputusvee kogus võib olla suurenenud.>>> Kui vajate paremat pesemistulemust, suurendab masin loputusvee kogust ja lisab vajadusel veel ühe loputustsükli.
- Võimalik, et masinas on tekkinud liiga palju vahtu ja liiga suure hulga pesuvahendi kasutamise tagajärjel on aktiveerunud automaatne vahueemaldussüsteem.>>> Kasutage pesuvahendit soovitatud koguses.

## Programmi tööaega ei loeta maha. (Ekraaniga mudelid) (\*)

- Taimer võib vee sissevõtu ajal peatuda.>>> Aeg ei hakka taimeri näidikul jooksmas enne, kui masinas on piisav kogus vett. Kui sissevõetava vee kogus väheneb, ootab masin seni, kuni on võtnud sisse piisavas koguses vett, et pesu ei jääks mustaks. Pärast seda jätkub taimeri näidikul pöördarvestus.
- Taimer võib vee kuumutamise ajal peatuda.>>> Aeg ei hakka taimeri näidikul jooksmas enne, kui masin saavutab valitud temperatuuri.
- Taimer võib tsentrifuugimise ajal peatuda.>>> Pesu ebaühtlase jaotuse tõttu trumlis võib rakenduda automaatne ebaühtlase jaotuse tuvastussüsteem.

## Programmi tööaega ei loeta maha. (\*)

- Pesu võib olla masinas ebaühtlaselt jaotatud.>>> Pesu ebaühtlase jaotuse tõttu trumlis võib rakenduda automaatne ebaühtlase jaotuse tuvastussüsteem.

## Masin ei lülitu tsentrifuugimisele. (\*)

- Pesu võib olla masinas ebaühtlaselt jaotatud. >>> Pesu ebaühtlase jaotuse tõttu trumlis võib rakenduda automaatne ebaühtlase jaotuse tuvastussüsteem.
- Kui masin pole täielikult veest täielikult tühjendatud, siis masin ei tsentrifuugi. >>> Kontrollige filtrit ja tühjendusvoolikut.
- Võimalik, et masinas on tekkinud liiga palju vahu ja liiga suure hulga pesuvahendi kasutamise tagajärjel on aktiveerunud automaatne vahuemaldussüsteem. >>> Kasutage pesuvahendit soovitatud koguses.

## Pesutulemus ei jää rahuldav: Pesu muutub halliks.(\*\*)

- Pika aja jooksul on kasutatud liiga väheses koguses pesuvahendit. >>> Kasutage olenevalt vee karedusest ja pesust soovitatud koguses pesuvahendit.
- Pesu on pikka aega pestud madalal temperatuuril. >>> Valige pesu pesemiseks õige temperatuur.
- Kare vesi ja liiga vähe pesuvahendit. >>> Kui kasutate karedat vett koos liiga väheses pesuvahendiga, võib see aja jooksul põhjustada mustuse kogunemist ja pesu hallinemist. Juba toimunud hallinemist on keeruline kõrvaldada. Kasutage soovitatud koguses pesuvahendit vastavalt veekaredusele ja pesukogusele.
- On kasutatud liiga väheses koguses pesuvahendit. >>> Kasutage olenevalt vee karedusest ja pesust soovitatud koguses pesuvahendit.

## Pesutulemus ei jää rahuldav: Plekid ei kao või pesu ei muutu valgeks. (\*\*)

- On kasutatud liiga väheses koguses pesuvahendit. >>> Kasutage olenevalt vee karedusest ja pesust soovitatud koguses pesuvahendit.
- Masin võib olla ülekoormatud. >>> Ärge ülekoormake masinat. Pange masinasse „Programmide ja kulu tabelis“ soovitud kogus pesu.
- Valitud on vale programm ja temperatuur. >>> Valige pesu pesemiseks õige programm ja temperatuur.
- Kasutatud on vale tüüpi pesuvahendit. >>> Kasutage masina jaoks asjakohast originaalpesuvahendit.
- Pesuvahend on pandud valesse lahtrisse. >>> Pange pesuvahend õigesse lahtrisse. Ärge segage omavahel pesuvahendit ja pesuvahendit.

## Pesutulemus ei jää rahuldav: Pesul on õliplekid. (\*\*)

- Trumlit ei ole regulaarselt puhastatud. >>> Puhastage trumlit regulaarselt. Selle kohta vt punkti 6.2.

## Pesutulemus ei jää rahuldav: Pesu lõhnab halvasti. (\*\*)

- Madalal temperatuuril ja/või lühikeste programmidega pesemine pikema aja jooksul põhjustab halva lõhna ja bakterite teket trumlis. >>> Jätke pärast igat pesutsükli pesuvahendi sahtel ja pesumasina uks praokile. Nii ei saa masinas tekkida bakterite jaoks soodne keskkond.

## Riiete värv on muutunud tuhmiks. (\*\*)

- Masin võib olla ülekoormatud. >>> Ärge ülekoormake masinat.
- • Kasutatav pesuvahend on niiske. >>> Säilitage pesuvahendianumaid suletuna kuivas keskkonnas ja vältige nende kokkupuudet liiga kõrge temperatuuriga.
- Valitud on kõrgem temperatuur. >>> Valige olenevalt pesu tüübist ja määrumisastmest õige programm ja temperatuur.

## Pesutulemus ei jää rahuldav

- Kasutatud pesuvahendi kogus, kaubamärk ja säilitustingimused pole asjakohased. >>> Kasutage pesumasina ja pesu jaoks asjakohast pesuvahendit. Hoidke pesuvahendit suletud pakendis kuivas kohas ja ärge jätke neid liiga kõrgetele temperatuuridele.
- Pesuvahend on pandud valesse laekasse. >>> Kui lisate pesuvahendit eelpesu laekasse, kuigi ei ole eelpesuprogrammi valinud, võib pesumasin selle vahendi loputuse või pesupehmeni kasutamise ajal kasutusele võtta. Pange pesuvahend õigesse lahtrisse.
- Pumba filter on ummistunud. >>> Kontrollige filtrit.
- Tühjendusvoolik on keerdu. >>> Kontrollige tühjendusvoolikut.

## Pesu jääb pärast pesemist jäik. (\*\*)

- Kasutatud on liiga väheses koguses pesuvahendit. >>> Kui kasutatakse vee kareduse kohta liiga vähe pesuvahendit, võib pesu muutuda aja jooksul jäigaks. Kasutage veekareduse jaoks sobivat kogust pesuvahendit.
- Pesuvahend on pandud valesse laekasse. >>> Kui lisate pesuvahendit eelpesu laekasse, kuigi ei ole eelpesuprogrammi valinud, võib pesumasin selle vahendi loputuse või pesupehmeni kasutamise ajal kasutusele võtta. Pange pesuvahend õigesse lahtrisse.
- Pesuvahendit segati pesupehmenajaga. >>> Ärge segage pesupehmenajat pesuvahendiga. Peske lahter kuuma veega.

## Pesu ei lõhna pesupehmenajaja järele. (\*\*)

- Pesuvahend on pandud valesse laekasse. >>> Kui lisate pesuvahendit eelpesu laekasse, kuigi ei ole eelpesuprogrammi valinud, võib pesumasin selle vahendi loputuse või pesupehmeni kasutamise ajal kasutusele võtta. Peske lahter kuuma veega. Pange pesuvahend õigesse lahtrisse.
- Pesuvahendit segati pesupehmenajaga. >>> Ärge segage pesupehmenajat pesuvahendiga. Peske lahter kuuma veega.

## Pesuvahendi sahtlis on pesuvahendi jäägid. (\*\*)

- Pesuvahend on pandud märga sahtlisse. >>> Kuivatage sahtel enne pesuvahendi lisamist.
- Kasutatav pesuvahend on niiske. >>> Säilitage pesuvahendianumaid suletuna kuivas keskkonnas ja vältige nende kokkupuudet liiga kõrge temperatuuriga.
- Veeturve on madal. >>> Kontrollige veeturvet.
- Põhipesuvahendi sahtlis olev pesuvahend läks eelpesuvee sissevõtmisel niiskeks. Pesuvahendi lahtri avad on ummistunud. >>> Kontrollige avasid ja puhastage ummistunud avad.
- Ilmnud on pesuvahendi lahtri klappidega seotud probleem. >>> Pöörduge volitatud teenindusse.
- Pesuvahendit segati pesupehmenajaga. >>> Ärge segage pesupehmenajat pesuvahendiga. Peske lahter kuuma veega.

## Pesul on pesuvahendi jäägid.

- Masin võib olla ülekoormatud. >>> Ärge ülekoormake masinat.
- Valitud on vale programm ja temperatuur. >>> Valige pesu pesemiseks õige programm ja temperatuur.
- Kasutati vale pesuvahendit. >>> Valige pesu pesemiseks õige pesuvahend.

## Masinas tekib liiga palju vahtu. (\*\*)

- Kasutate pesumasina jaoks ebasobivat pesuvahendit. >>> Kasutage pesumasina jaoks asjakohast pesuvahendit.
- Kasutatud on liiga suures koguses pesuvahendit. >>> Kasutage ainult piisavas koguses pesuvahendit.
- Pesuvahendit on hoitud sobimatutes tingimustes. >>> Hoidke pesuvahendit suletud ja kuivas kohas. Ärge säilitage liiga kuumas kohas.
- Väga õhulised kangad, nagu tüll, võivad oma tekstuuri tõttu liiga tugevalt vahutada. >>> Kasutage seda tüüpi kangaste pesemiseks vähem pesuvahendit.
- Pesuvahend on pandud valesse lahtrisse. >>> Pange pesuvahend õigesse lahtrisse.
- Pesupehmentajat võetakse liiga vara. >>> Probleem võib olla seotud klappide või pesuvahendi dosaatoriga. Pöörduge volitatud teenindusse.

## Pesuvahendi sahtlist tuleb vahtu.

- Masinasse on pandud liiga palju pesuvahendit. >>>> Segage 1 supilusikatäisi pesupehmentajat ½ liitri veega ning kallake saadud lahus pesuvahendisahtli põhipesu lahtrisse.
- Pange masinasse pesuvahendit vastavalt programmile ja maksimumkogusele, mille leiате "Programmide ja kulu tabelist". Lisakemikaalide kasutamisel (plekieemaldajad, valgendid jms) vähendage pesuvahendi kogust.

## Pesu jääb pärast programmi lõppu märg. (\*)

- Võimalik, et masinas on tekkinud liiga palju vahtu ja liiga suure hulga pesuvahendi kasutamise tagajärjel on aktiveerunud automaatne vahueemaldussüsteem. >>> Kasutage pesuvahendit soovitatud koguses.

## Kuivatustsükkel kestab liiga kaua.

- Masin võib olla ülekoormatud. >>> Ärge ülekoormake masinat.
- Tsentrifuugimine ei tarvitse pesu jaoks piisav olla. >>> Valige pesumasina/kuivati pesemisetapis suurem tsentrifuugimiskiirus.
- Kraan võib olla suletud. >>> Avage kraanid.

## Pesu jääb pärast kuivatusetappi märjaks.

- Valitud programm ei pruugi antud pesutüübi jaoks sobida. >>>Kontrollige rõivastel olevaid hooldusmärgiseid ja valige neile vastav programm või valige lisaks ajastusega programmid.
- Masin võib olla ülekoormatud. >>> Ärge ülekoormake masinat.
- Tsentrifuugimine ei pruugi pesu jaoks piisav olla. >>> Valige pesumasina/kuivati pesemisetapis suurem tsentrifuugimiskiirus.

## Masin ei käivitu või ei käivitu programm.

- Toitejuhe võib olla lahti tulnud. >>> Veenduge, et toitejuhe oleks ühendatud.
- Programmi pole valitud või pole vajutatud käivitus-/seiskamis-/tühistusnuppu. >>> Veenduge, et programm oleks valitud ega oleks ooterežiimis.
- Lapselukk on sisse lülitatud. >>> Lülitage lapselukk välja.

## Pesu tõmbub kokku, pleegib, tuhmub või kahjustub.

- Valitud programm ei pruugi antud pesutüübi jaoks sobida. >>>Kontrollige rõivastel olevaid hooldusmärgiseid ja valige neile vastav programm või valige lisaks ajastusega programmid. Ärge kuivatage kuivatamiseks sobimatut pesu.

## Masin ei kuivata.

- Pesu ei kuivatata või pole kuivatusetapp sisse lülitatud. >>> Kontrollige, kas valitud pesuprogrammis on valitud kuivatusfunktsioon.

## Seadme ust ei saa avada.

- Pesumasina uks ei pruugi turvalisusega seotud põhjustel avaneda. >>>Kui lukustatud ukse märgutuli pärast kuivatusetappi põleb, jääb masina uks turvalisuse tagamiseks kuni masina jahtumiseni lukku.
- Pesumasina uks ei avane, kui elektritoide puudub. >>> Seadme ukse avamiseks avage pumbafiltri kate ja tõmmake hädaolukorras ukse avamise käepidet, mis asub kate tagaküljel. Vt „Pesumasina ukse lukustus“

(\*) Et vältida masina ja ümbruse kahjustamist, ei lülitu masin tsentrifuugimisele, kui pesu paikneb trumlis ebaühtlaselt. Paigutage pesu trumlis ümber ja korrake tsentrifuugimist.

(\*\*) Trumlit ei ole regulaarselt puhastatud. >>> Puhastage trumlit regulaarselt. Vt 6.2



### ETTEVAATUST!

- Kui teil ei õnnestu probleemi selles lõigus toodud juhiste järgi lahendada, konsulteerige edasimüüja või volitatud teenindusega. Ärge proovige seadet ise remontida.



### HOIATUS.

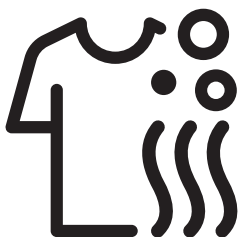
- Asjakohased veaotsingu juhised leiате jaotisest „HomeWhiz“.





## **Veļas mašīna-Žāvētājs**

Lietošanas rokasgrāmata



HTV 8736 XS0



# Lūdzu, vispirms izlasiet šo rokasgrāmatu!

Godātais klient!

Paldies, ka izvēlējāties Beko ierīci! Mēs ceram, ka ar šī ar augstas kvalitātes un mūsdienīgo tehnoloģiju ražotā ierīce spēš jums sniegt vislabāko pieredzi. Tāpēc pirms ierīces izmantošanas rūpīgi izlasiet visu lietotāja rokasgrāmatu un pārējos komplektācijā iekļautos dokumentus, kā arī saglabājiet tos izmantošanai turpmāk. Ja ierīce tiek nodota kādai citai personai, nododiet arī lietotāja rokasgrāmatu. Ievērojiet visus lietotāja rokasgrāmatā sniegtos brīdinājumus un informāciju. Visā rokasgrāmatā tiek izmantoti tālāk norādītie simboli:



## BĪSTAMI!

- Brīdinājums par elektriskās strāvas triecienu.



## BĪSTAMI!

- Brīdinājums par ierīces svaru



## BĪSTAMI!

- Brīdinājums par aizdegšanās risku.



## BRĪDINĀJUMS!

- Brīdinājums par bīstamām situācijām, kas apdraud dzīvību un īpašumu.



## IEVĒROJIET PIESARDZĪBU!

- Veicamie piesardzības pasākumi.



## INFORMĀCIJA

- Svarīga informācija vai noderīgi norādījumi par lietošanu.



- Izlasiet lietotāja rokasgrāmatu.



- Ierīces iepakojuma materiāli ir izgatavoti no otrreizēji pārstrādājamiem materiāliem atbilstoši noteikumiem.
- Neizmetiet iepakojuma materiālus kopā ar mājtsaimniecības vai citiem atkritumiem. Nogādājiet to vietējās municipalitātes norādītajās iepakojuma materiālu savākšanas vietās.



- Allergy UK ir British Allergy Association zīmols. Šīs asociācijas apstiprinātais ieraksts ir "Seal of Approval" (Apstiprinājuma zīmogs). Ja uz kāda produkta redzat šo logotipu, tas kalpo kā apliecinājums tam, ka produkts ir zinātniski pārbaudīts, lai pierādītu, ka tas efektīvi samazina/izņem alergēnus no alergijas un astmas slimnieku vides vai arī produktā ir būtiski samazināts alergēnu/ķīmisko vielu saturs.



Šis produkts ir ražots, izmantojot jaunāko tehnoloģiju videi draudzīgos apstākļos.

# 1 Svarīgi norādījumi par drošību un vidi

Šajā sadaļā ir sniegtas drošības instrukcijas, kas palīdzēs izvairīties no traumu vai īpašuma bojājuma riska. Šo noteikumu neievērošana atceļ jebkāda veida garantiju.

## 1.1. Vispārējā drošība



### UZMANĪBU!

- Šo ierīci var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskajām, uztveres un garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja viņi tiek uzraudzīti vai ir saņēmuši norādījumus par ierīces drošu izmantošanu un ar to saistītajiem riskiem. Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci. Bērni drīkst veikt šīs ierīces tīrīšanu un apkopi tikai kādas personas uzraudzībā. Neatstājiet ierīces tuvumā bez pieskatīšanas bērnus, kas jaunāki par 3 gadiem.



### BRĪDINĀJUMS!

- Nekādā gadījumā nenovietojiet šo ierīci uz paklāja. Pretējā gadījumā gaisa plūsmas trūkums zem ierīces var izraisīt elektrisko detaļu pārkaršanu. Tas izraisīs ierīces darbības traucējumus.



### INFORMĀCIJA

- Ierīces uzstādīšanu vienmēr uzticiet pilnvarotām personām. Ražotājs neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies nepilnvarotu personu veiktu procedūru rezultātā.

## 1.1.1. Elektrodrošība



### BĪSTAMI!

- Ja ierīce ir bojāta, to nevajadzētu izmantot, kamēr ierīci nav salabojis pilnvarots pakalpojuma sniedzējs. Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks!
- Nekad nemazgājiet šo ierīci, tai uzlejot ūdeni! Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks!



### UZMANĪBU!

- Lai izvairītos no iespējamā riska, kas saistīts ar bojātu elektrības kabeli, tā nomaina jāuztic ražotājam, garantijas apkopes sniedzējam vai līdzīgi kvalificētai personai (ieteicams, elektriķim).



### BRĪDINĀJUMS!

- Kad ierīce netiek lietota, atvienojiet to no elektrotīkla kontaktligzdas.
- Nekādā gadījumā neaiztieciet kontaktspraudni ar mitrām rokām! Nekādā gadījumā neatvienojiet ierīci no kontaktligzdas, to velkot aiz kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.
- Ierīces uzstādīšanas, apkopes, tīrīšanas un remonta laikā tā jāatvieno no barošanas avota.
- Nepievienojiet pagarinātājus vai elektrības sadalītājus.



## INFORMĀCIJA

- Šī ierīce ir izstrādāta tā, lai atsāktu darbību pēc elektropadeves traucējumu beigšanās. Ja vēlaties atcelt programmu, skatiet sadaļu "Programmas atcelšana".

### 1.1.2. Ierīces drošība



#### BĪSTAMI!

- Nekādā gadījumā neveriet vaļā tvertnes durvis un neizņemiet filtru, ja tvertnē vēl ir ūdens. To darot, pastāv appludināšanas un karstā ūdens radītas traumas risks.



#### UZMANĪBU!

- Ūdens padeves un noliekšanas šļūtenēm vienmēr jābūt labi piestiprinātām un nebojātām. Pretējā gadījumā pastāv ūdens noplūdes risks.



## INFORMĀCIJA

- Nemēģiniet atvērt bloķētas tvertnes durvis ar spēku. Durtiņas atvērsies uzreiz pēc mazgāšanas cikla beigām. Ja ierīce pēc programmas darbības beigām nav pietiekami atdzisusi, tvertnes durvis nevar atvērt. Pagaidiet, līdz ierīce atdziest. Ja durtiņas neatveras, izmantojiet risinājumus kļūdai "Tvertnes durvis nevar atvērt", kuri piedāvāti sadaļā "Problēmu novēršana". Nemēģiniet atvērt tvertnes durvis ar spēku. Rīkojoties neatbilstoši, var sabojāt durvis un bloķēšanas mehānismu.
- Vietā, kurā šī ierīce tiks uzstādīta, ir jābūt durvīm bez atslēgas, aizbīdņa vai viras, kas varētu aizkavēt tvertnes durvju pilnīgu atvēršanos.
- Ievērojiet uz drēbju marķējuma un mazgājamā līdzekļa iepakojuma sniegtos norādījumus.
- Vienmēr lietojiet tikai veļas mašīnām piemērotus mazgāšanas līdzekļus, mīkstinātājus un piedevas.
- Neuzstādi un neatstādi ierīci vietās, kur tā var tikt pakļauta ārējās vides apstākļiem.
- Nespēlējiet ar ierīces vadības elementiem.
- Ja standarta prasību izpildīšanai ir nepieciešams termiskais slēdzis bez pašatgriezes, instrukcijās ierīcēm, kurās ir termiskais slēdzis bez pašatgriezes, kas tiek atiestatīts, atvienojot elektrotīklu, ir jāiekļauj:  
UZMANĪBU: Lai izvairītos no briesmām, kas rodas no netīšas termiskā slēdža atiestatīšanas, šīs ierīces jaudas piegāde nedrīkst tikt nodrošināta caur ārēju komutācijas ierīci, piemēram, taimeri, vai būt savienota ar shēmu, ko regulāri ieslēdz un izslēdz utilitprogramma.

### 1.1.3. Brīdinājumi par žāvēšanu



#### **BĪSTAMI!**

- Ierīcē nedrīkst žāvēt veļu, kas iepriekš ir mazgāta, tīrīta, piesūcināta vai nosmērēta ar degvielu/gazoliņu, sausās tīrīšanas šķidrumiem vai citām uzliesmojošām/sprādzienbīstamām vielām, jo tās var izdalīt uzliesmojošu/sprādzienbīstamu tvaiku. Pretējā gadījumā pastāv ugunsbīstamība.
- Veļa, kas ir notraipīta ar augu eļļu, alkoholu, degvielu, gāzeļļu, traipu noņemšanas līdzekli, terpentīnu, vasku vai vaska noņēmēju, pirms žāvēšanas jāmazgā ar karstu ūdeni un lielu daudzumu mazgāšanas līdzekļa. Pretējā gadījumā pastāv ugunsbīstamība.
- Izmantojot žāvēšanas režīmu, nedrīkst žāvēt putu gumijas (lateksa) izstrādājumus, dušas cepurītes, ūdensnecaurlaidīgus tekstilizstrādājumus, apģērbu vai spilvenus ar gumijas apdari vai putu gumijas polsterējumu. Pretējā gadījumā pastāv ugunsbīstamība.
- Ja veļas mazgāšanai izmantojat veļas mazgāšanas bumbas, mērkausus vai veļas režģus, tie žāvēšanas laikā var sakust. Ja plānojat izmantot žāvēšanas funkciju, neizmantojiet šos izstrādājumus. Pretējā gadījumā pastāv ugunsbīstamība.
- Ja tīrīšanai izmantojat rūpnieciskās ķīmikālijas, neizmantojiet žāvēšanas funkciju. Pretējā gadījumā pastāv ugunsbīstamība.



#### **BĪSTAMI!**

- Pēc žāvēšanas neaizskariet tvertnes durvju stiklu ar kaillām rokām. Pastāv risks apdedzināties.
- Programmas pēdējais cikls ir paredzēts veļas atdzesēšanai līdz noteiktai temperatūrai, tādējādi pasargājot to no sabojāšanas. Ja atvērsiet durvis pirms atdzesēšanas procesa beigām, varat saskarties ar karstu tvaiku. Pastāv risks applaucēties.
- Ja žāvēšanas programmas tiek pārtrauktas (programmas atcelšanas vai strāvas padeves traucējumu dēļ), ierīcē esošā veļa var būt karsta. Esiet uzmanīgs.



#### **UZMANĪBU!**

- Neapturiet ierīces darbību pirms žāvēšanas programmas beigām. Ja tas ir jādara, izņemiet visu veļu, novietojiet to piemērotā vietā un pagaidiet, līdz tā atdziest.
- Jūsu ierīce ir paredzēta darbam temperatūrā no 0 līdz +35 °C.
- Vispiemērotākā apkārtējā temperatūra ierīces izmantošanai ir no +15 līdz +25 °C.
- Nodrošiniet, lai ierīcē neiekļūst mājdzīvnieki. Pirms ierīces izmantošanas pārbaudiet tās iekšpusi.
- Neievietojiet ierīcē pārāk daudz žāvēšanai paredzētas veļas. Ievērojiet žāvēšanai norādīto maksimālo veļas apjomu.



## BRĪDINĀJUMS!

- Neizmantojiet ierīci, lai žāvētu ādas apģērbus vai apģērbu ar ādas detaļām (piemēram, ādas uzšuves uz džinsiem). Ādas detaļu krāsa var sabojāt pārējo veļu.
- Ja pastāv problēma, kuru nespējat atrisināt, izmantojot drošības instrukciju sadaļā sniegto informāciju, izslēdziet ierīci, atvienojiet to no elektropadeves un izsauciet pilnvarotu tehniskā atbalsta pārstāvi.
- Jūs varat izmantot savu veļas mazgājamo mašīnu-žāvētāju, lai tikai mazgātu, tikai žāvētu vai mazgātu un žāvētu veļu. Ierīci nedrīkst ilgstoši izmantot tikai slapjas veļas žāvēšanai. Lietojot ierīci tikai žāvēšanas nolūkiem, ik pēc 15 žāvēšanas cikliem palaidiet mazgāšanas programmu ar tukšu ierīci.
- Pirms ievietošanas mašīnā pārbaudiet katru veļas vienību un pārlicinieties, ka tajās vai to kabatās nav šķiltavu, siknaudas, metāla priekšmetu, adatu utt.
- Ierīcē nedrīkst žāvēt apakšveļu ar metāla atbalsta daļām. Žāvēšanas laikā metāla atbalsta daļas var atdalīties un sabojāt ierīci. Ievietojiet to mazgāšanas maisiņā vai spilvendrānā.
- Nežāvējiet ierīcē lielus izstrādājumus, piemēram, tilla izstrādājumus, aizkarus, gultasveļu, segas un paklājus. Šie izstrādājumi var tikt sabojāti.



## INFORMĀCIJA

- Nežāvējiet ierīcē nemazgātu veļu.
- Neizmantojiet mīkstinātājus vai antistatiskus līdzekļus, ja vien to nav ieteicis ražotājs.
- Tādi izstrādājumi kā veļas mīkstinātāji ir jāizmanto saskaņā ar ražotāja norādījumiem.
- Neizmantojiet ierīci, lai žāvētu zīda un vilnas izstrādājumus, kā arī līdzīgu smalkveļu. Pretējā gadījumā vilnas izstrādājumi var sarauties, bet smalkveļa var tikt sabojāta.
- Pirms mazgāšanas un žāvēšanas pārbaudiet apzīmējumus uz apģērba etiķetēm.

## 1.2. Paredzētā lietošana



### INFORMĀCIJA

- Šī ierīce ir paredzēta izmantošanai mājas apstākļos. Tā nav piemērota rūpnieciskai lietošanai un ir izmantojama tikai tai paredzētajā nolūkā.
- Ierīce ir jāizmanto, lai mazgātu, izskalotu un izžvētu tikai tos tekstilizstrādājumus, kuriem ir atbilstošs marķējums.
- Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par nepareizas izmantošanas vai transportēšanas šekām.
- Šīs ierīces kalpošanas laiks ir 10 gadi. Visu šo laiku būs pieejamas oriģinālās rezerves daļas ierīces pareizas darbības nodrošināšanai.
- Šī ierīce ir paredzēta izmantošanai mājāsaimniecībā un tamlīdzīgi, piemēram:
  - veikala personāla virtuves zonās, birojos un citā darba vidē;
  - lauku mājās;
  - viesnīcu klientu vajadzībām, moteļos un citās dzīvojamu ēku vidēs;
  - mītnēs ar gultasvietu un brokastīm;
  - daudzdzīvokļu namu vai mazgātavu koplietošanas zonās.

## 1.3. Bērnu drošība



### UZMANĪBU!

- Neatstājiet ierīces tuvumā bez pieskatīšanas bērņus, kas jaunāki par 3 gadiem.
- Iepakojuma materiāli ir bīstami bērņiem. Glabājiet iepakojuma materiālus drošā vietā, kur tiem nevar piekļūt bērņi.
- Elektriskās ierīces ir bērņiem bīstamas. Neļaujiet bērņiem tuvoties ierīcei, kamēr tā darbojas. Neļaujiet viņiem spēlēties ar ierīci. Izmantojiet bloķēšanas funkciju, lai bērņi nevarētu traucēt ierīces darbību.
- Pirms iziešanas no telpas, kurā ierīce ir novietota, neaizmirstiet aizvērt tvertnes durvis.
- Glabājiet visus mazgāšanas līdzekļus un piedevas drošā vietā, kurā tiem nevar piekļūt bērņi, kā arī aizveriet mazgāšanas līdzekļa tvertni un hermētiski noslēdziet mazgāšanas līdzekļa iepakojumu.

## 1.4. Atbilstība Direktīvai par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA) un atbrīvošanos no atkritumiem

Šīs ierīces sastāvā nav bīstamu un aizliegtu materiālu, kas iekļauti "Regulā par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu pārvaldību". Ierīce atbilst EEIA Direktīvai.



Šī ierīce ir izgatavota no augstas kvalitātes sastāvdaļām un materiāliem, ko var atkārtoti izmantot un kas ir piemēroti otrreizējai pārstrādei. Tādēļ ierīces kalpošanas laika beigās neizmetiet to kopā ar parastajiem mājsaimniecības atkritumiem. Nogādājiet to elektriskā un elektroniskā aprīkojuma otrreizējās pārstrādes punkta savākšanas vietā. Lūdzu, noskaidrojiet tuvāko savākšanas vietu vietējā pašvaldībā.

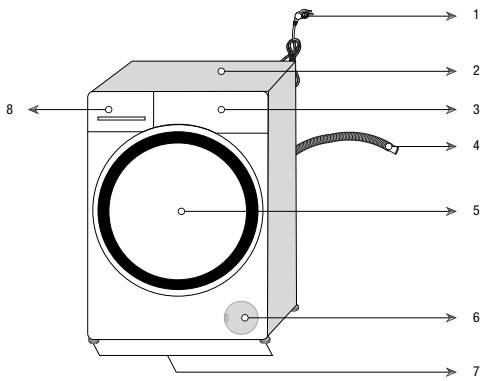
Palīdziet aizsargāt vidi un dabas resursus, pārstrādājot vecās ierīces. Pirms atbrīvošanās no ierīces bērnu drošības dēļ nogrieziet elektrības kabeli un nolauziet tvertnes durvju bloķēšanas mehānismu, lai ierīce vairs nebūtu izmantojama. Atbilstība direktīvai par bīstamo vielu ierobežošanu elektroniskajā un elektriskajā aprīkojumā  
Šī ierīce atbilst Direktīvas Nr. 2011/65/ES par bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu prasībām. Tās sastāvā nav šajā direktīvā norādīto kaitīgo un aizliegtu materiālu.

## 1.5. Informācija par iepakojumu

Ierīces iepakojums ir izgatavots no otrreizēji pārstrādājamiem materiāliem atbilstoši mūsu valsts noteikumiem par vides aizsardzību. Neatbrīvojieties no iepakojuma kopā ar parastajiem mājsaimniecības atkritumiem. Nogādājiet to vietējās pašvaldības norādītajās iepakojuma materiālu savākšanas vietās.

## 2. Jūsu veļas mašīna un žāvētājs

### 2.1. Pārskats



1. Strāvas kabelis	5. Tvertnes durvis
2. Augšējais panelis	6. Filtra vāks
3. Vadības panelis	7. Regulējamas kājiņas
4. Ūdens noteces šūtene	8. Mazgāšanas līdzekļa atvilktnē



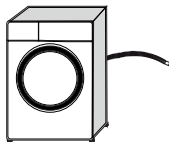
## 2.2. Iepakojuma saturs



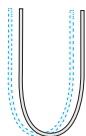
Strāvas kabelis



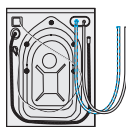
Ūdens noteces šļūtene



Transportēšanas skrūves



Galvenā ūdens iekļūdes šļūtene



Šķidrā mazgāšanas līdzekļa nodalījums (\*)



Lietotāja rokasgrāmata



Plastmasas aizbāžņu komplekts




### INFORMĀCIJA

- Attēli šajā rokasgrāmatā ir shematiski un, iespējams, precīzi neatbilst jūsu iekārtai.


(\*) Šis piederums var būt iekļauts ierīces komplektācijā atkarībā no jūsu ierīces modeļa.


## 2.3. Tehniskā specifikācija

Piegādātāja nosaukums vai prečzīme	Beko
Modeļa nosaukums	HTV 8736 XS0
	7161547100
Maksimālais centrifūgas ātrums (apgr./min.)	1400
Mazgāšanas jauda (kokvilna) (kg)	8
Žāvēšanas jauda (kokvilna) (kg)	5
Iebūvētās funkcijas	Nē
Augstums (cm)	84
Platums (cm)	60
Dziļums (cm)	59
Viena ūdens ietilpības atvere / Dubulta ūdens ietilpība	• / -
• Pieejams	
Elektrības padeve (V/Hz)	230 V / 50Hz
Kopējā strāva (A)	10
Kopējā jauda (W)	2200
Galvenais modeļa kods	1420




### INFORMĀCIJA






SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER → (\*)




A



A


- Iekārtu datubāzē saglabāto modeļa informāciju varat skatīt, apmeklējot tālāk norādīto tīmekļa vietni un meklējot modeļa identifikācijas numuru (\*), kas norādīts uz energomarķējuma.  
<https://eprel.ec.europa.eu/>



### BRĪDINĀJUMS!

- Patērēja vērtības ir piemērojamas gadījumos, kad bezvadu tīkla savienojums ir izslēgts.

### Simbolu tabula

 Prewash (Pirkšmazgāšana)	 Fast (Aps)	 Fast+ (Ātrs+)	 Extra Rinse (Paspilņu skalošana)	 Extra Water (Paspilņu ūdens)	 Anti Crease (Saburzīšanās novēršana)	 Pet Hair Removal (Dzīvnieku spalvu noņemšana)	 Steam (Tvaiks)	 Night Mode (Nakts režīms)	 Soaking (Iemērkšana)	 Rinse Hold (Skalošanas apturēšana)	 Squeezing (Mīcēšana)	 AutoDose (Automātisks daudzums)	 Liquid Detergent Selection (Šķidrā mazgāšanas līdzekļa atlase)	 Softener Selection (Mīkstinātāja atlase)
 Rinse (Skalošana)	 Spin+Drain (Izgrāšana un noļaišana)	 Drain (Noļaišana)	 Temperatūra	 Spin (Izgrāšana)	 No Spin (Izgrāšana)	 Tap Water (Krievu ūdens) (Autiski)	 No Water (Bez ūdens)	 Time Delay (Laika aiztve)	 Door Lock (Durvju bloķēšana)	 Child Lock (Bērnu bloķēšana)	 Pārtraukšana / pauze	 Spill Level (Netrumu daudzums)	 Add Garment (Ievietot veļu)	 Downloaded Program (Izvērtēšanas programma)
 Wash (Mazgāšana)	 End (Beigas)	 Abort	 AntiCrease+ (Saburzīšanās novēršana)	 Drying (Žāvēšana)	 Extra Dry (Ļoti sausa veļa)	 Cupboard Dry (Sausa skapī iekama veļa)	 Iron Dry (Sausa gudināma veļa)	 Timed Drying (Žāvēšana noteiktā laikā)						

### 3. Uzstādīšana


Lai sagatavotu ierīci izmantošanai, pārskatiet lietotāja rokasgrāmatā sniegto informāciju un pārliecinieties, vai jūsu mājā elektrības, ūdensvada un kanalizācijas sistēmas ir atbilstošas. Ja tādu nav, nepieciešamo darbu veikšanai izsaučiet kvalificētu speciālistu un atslēdznieku.

- Lai samazinātu vibrāciju un trokšņus, ir ieteicams atstāt brīvu vietu ierīces sānos
- Ierīces uzstādīšanas vietā nedrīkst būt slēdzamas, bīdāmas vai eņģes iekārtas durvis, kas traucē tvertnes durvju pilnīgu atvēršanu.
- Darbiniet ierīci labi vēdinātā vietā, kur nav putekļu.
- Nenovietojiet uz veļas mašīnas siltuma avotus, piemēram, plīti, gludekļus, cepeškrāsnis un citas ierīces, un neliešiet tās, tur novietotas.

### 3.2. Iepakojuma stiprinājumu noņemšana



Lai noņemtu iepakojuma stiprinājumus, sasveriet ierīci slīpi uz aizmuguri. Noņemiet pie lentes pievienotos iepakojuma stiprinājumus.



**BĪSTAMI!**

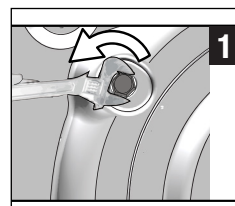
- Jūsu ierīce ir smaga. Noņemiet iepakojuma stiprinājumus tā, kā tas ir parādīts attēlā.
- Uzmanieties, lai šis procedūras laikā roka neieķeras zem ierīces.

### 3.3. Transportēšanas laikā izmantoto skrūvju noņemšana



**IEVĒROJIET PIESARDZĪBU!**

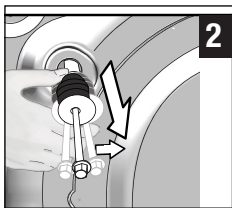
- Nenovietojiet transportēšanas skrūves pirms iepakojuma stiprinājumu noņemšanas.
- Pirms veļas mašīnas izmantošanas noņemiet transportēšanas skrūves. Pretējā gadījumā ierīci var sabojāt.



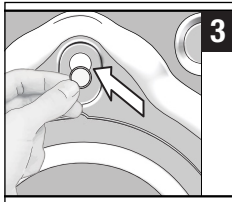
1. Ar instrumentu atskrūvējiet visas skrūves, līdz tās brīvi griežas.

### 3.1. Piemērota uzstādīšanas vieta

- Novietojiet ierīci uz cietas un līdzenas grīdas. Novietojiet ierīci uz paklāja ar garu uzkārsumu vai citām līdzīgām virsmām.
- Ja uz grīdas ir pakāpieni, novietojiet ierīci tuvu pakāpienu malām. Tāpat novietojiet ierīci uz platformas.
- Nelieciet ierīci uz elektrības kabeļa.
- Neuzstādiet ierīci vietās, kurās temperatūra kļūst zemāka par 0 °C. (Skatiet sadaļu Brīdinājumi par žāvēšanu)



2. Noņemiet transportēšanas skrūves, mazliet tās pagriežot.



3. Caurumos uz aizmugurējā panela ievietojiet vāciņus, kas atrodami lietotāja rokasgrāmatas maisiņā.



### INFORMĀCIJA

- Uzglabājiet transportēšanas skrūves drošā vietā, lai tās varētu izmantot, ja nākotnē ierīce būs atkal jāpārvieta.
- Nekādā gadījumā nepārvietojiet ierīci, ja transportēšanas skrūves nav cieši nostiprinātas.

## 3.4. Pievienošana ūdensvadam



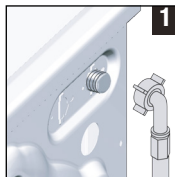
### INFORMĀCIJA

- Ierīces darbībai nepieciešams ūdensvada spiediens no 1 līdz 10 bāriem (0,1–1MPa). Lai ierīce vienmērīgi darbotos, no pilnīgi atvērta krāna vienas minūtes laikā jāiztek 10–80 litriem ūdens. Ja ūdens spiediens ir lielāks, piestipriniet vārstu spiediena samazināšanai.



### BRĪDINĀJUMS!

- Modeļus, kas pievienojami tikai pie viena krāna, nedrīkst pievienot karstā ūdens krānam. Ja to izdarīsiet, veļa tiks sabojāta vai arī ierīce pārslēgsies aizsardzības režīmā un nedarbosies.
- Kopā ar jauno ierīci neizmantojiet vecas vai lietotas ūdens ieplūdes šļūtenes. Tas var padarīt veļu traipainu.

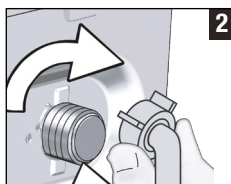


1. Pievienojiet veļas mašīnas ūdens ieplūdes atverei īpašu šļūteni, kas ietilpst ierīces komplektācijā.



### BRĪDINĀJUMS!

- Pārbaudiet, vai ierīces uzstādīšanas laikā ir pareizi pievienota aukstā ūdens padeve. Pretējā gadījumā veļa mazgāšanas procesa laikā būs karsta un ātrāk nodilīs.



2

2. Ar roku stingri pievelciet šļūtenes uzgriežņus. Nekādā gadījumā uzgriežņu pievilksanai neizmantojiet instrumentu.



3

3. Pēc šļūteņu pievienošanas līdz galam atveriet krānus, lai pārbaudītu, vai savienojuma vietās nenotiek ūdens noplūde.

Ja konstatējat noplūdi, aizgrieziet krānu un noņemiet uzgriezni. Pēc blīves pārbaudīšanas vēlreiz uzmanīgi pievelciet uzgriezni. Lai novērstu ūdens noplūdi, turiet krānus aizvērtus, kamēr veļas mašīna netiek izmantota.

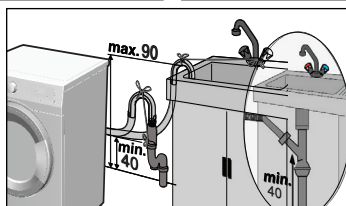
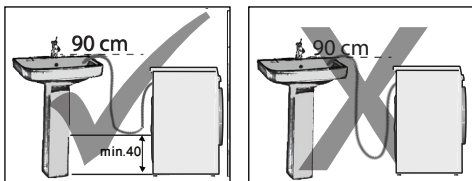
## 3.5. Pievienošana notekcaurulei

- Pievienojiet novadcaurules šļūtenes galu tieši pie kanalizācijas sistēmas, izlietnes vai vannas notekcaurules.



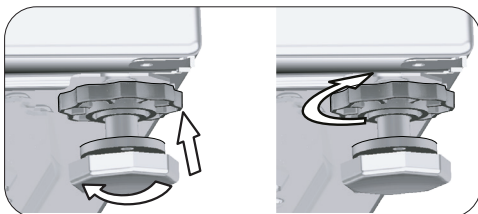
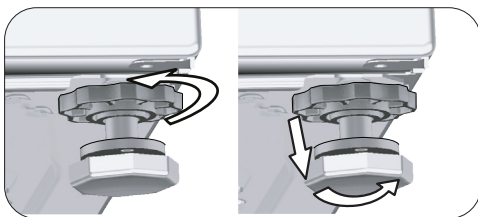
### BRĪDINĀJUMS!

- Ja ūdens noliešanas laikā šļūtene izslīdēs no ietvara, māja var tikt appludināta. Turklāt augstas mazgāšanas temperatūras dēļ pastāv arī applaucēšanās risks. Lai novērstu šādas situācijas rašanos un nodrošinātu vienmērīgu ūdens ieplūdi un noliešanu no veļas mašīnas, stingri nostipriniet noliešanas šļūtenes galu, lai tas neizslīd.



- Pievienojiet novadcaurules šļūteni vismaz 40 cm augstumā, tomēr ne augstāk par 90 cm.
- Ja caurule ir izvietota vienādā līmenī ar grīdu (vai vismaz 40 cm virs tās) un vēlāk tiek pacelta, tas apgrūtina ūdens nolaišanu, un, izņemot veļu no ierīces, veļa var būt ļoti slapja. Tādēļ ievērojiet attēlā norādīto augstumu.
- Lai novērstu netīrā ūdens ieplūšanu atpakaļ veļas mašīnā un nodrošinātu tā vieglu noliešanu, neiemērciet šļūtenes galu netīrā ūdenī un neievietojiet to notekā dziļāk par 15 cm. Ja šļūtene ir pārāk gara, nogrieziet to īsāku.
- Šļūtenes galu nedrīkst saliekt, uz šļūtenes nedrīkst uzkāpt un šļūteni nedrīkst iespiest starp noteku un veļas mašīnu.
- Ja šļūtene ir pārāk īsa, pievienojiet tai oriģinālo šļūtenes pagarinātāju. Šļūtene nedrīkst būt garāka par 3,2 m. Lai novērstu ūdens noplūdi, šļūtenes pagarinātājs un noliešanas šļūtene ir jāsavieno ar piemērotu skavu tā, lai šos izstrādājumus nevarētu atvienot.

### 3.6. Kājiņu noregulēšana



### BRĪDINĀJUMS!

- Izmantošanas vietā nostipriniet ierīces kājiņas tā, lai ierīce būtu labi līdzsvarota.
  - Līdzsvarojiet ierīci, noregulējot tās kājiņas.
  - Pārbaudiet, vai ierīce nekustas, pa diagonāli uzspiežot uz ierīces augšējiem stūriem.
  - Pretējā gadījumā ierīce var izkustēties no vietas un radīt problēmas, kas saistītas ar saspiešanu, troksni un vibrāciju.
  - Pretuzgriežņu atskrūvēšanai neizmantojiet nekādus instrumentus. Pretējā gadījumā pretuzgriežņi var tikt sabojāti.
- a) Ar rokām atskrūvējiet uz kājiņām izvietotos bloķēšanas uzgriežņus.
  - b) Noregulējiet kājiņas, līdz ierīce ir novietota stabili un vienā līmenī.
  - c) Vēlreiz ar rokām pievelciet visus bloķēšanas uzgriežņus.

### 3.7. Pievienošana elektrotīklam

- Pievienojiet šo ierīci pie iezemētas kontaktligzdas ar 16 A drošinātāju. Mūsu uzņēmums neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas tiks nodarīti veļas mašīnai, izmantojot bez iezemējuma atbilstoši vietējiem noteikumiem.
- Savienojumam ir jāatbilst valsts noteikumiem.
  - Elektrības kontaktligzdas ķēdes elektroinstalācijai ir jāatbilst ierīces prasībām. Ir ieteicams izmantot zemesslēguma ķēdes pārtraucēju (Ground Fault Circuit Interrupter — GFCI).
  - Elektrības kabelim pēc uzstādīšanas jāatrodas viegli pieejamā vietā.
  - Ja mājās uzstādītā drošinātāja vai slēgiekārtas pašreizējā pretestība ir mazāka par 16 ampēriem, lūdziet, lai kvalificēts elektriķis uzstāda 16 ampēru drošinātāju.
  - Sadaļā "Tehniskā specifikācija" norādītajam spriegumam jāatbilst jūsu elektrotīkla spriegumam.





### BĪSTAMI!


- Bojātus elektrības kabelus drīkst nomainīt pilnvarots pakalpojumu sniedzējs.

### 3.8. Ierīces transportēšana

1. Pirms ierīces transportēšanas to atvienojiet no barošanas avota.
2. Atvienojiet ūdens noliešanas un iepļūdes šļūtenes.
3. Nolejiet visu ierīcē palikušo ūdeni. Skatiet. 6.5. sadaļu.
4. Ievietojiet transportēšanas laikā izmantojamās skrūves to izņemšanas procedūrai pretējā secībā. Skatiet. 3.3. sadaļu.

	<b>BĪSTAMI!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Jūsu ierīce ir pārāk smaga, lai to varētu nest viena persona.</li><li>• Jūsu ierīce ir smaga; tā ir jānes divām personām, īpaši uzmanīgi pārvietojoties pa kāpnēm. Ja ierīce uzkrīt jums virsū, varat gūt traumas.</li></ul>	

	<b>BRĪDINĀJUMS!</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Iepakojuma materiāli ir bīstami bērniem. Glabājiet iepakojuma materiālus drošā vietā, kur tiem nevar piekļūt bērni.</li></ul>	

	<b>INFORMĀCIJA</b>
<ul style="list-style-type: none"><li>• Nekādā gadījumā nepārvietojiet ierīci, ja transportēšanas skrūves nav cieši nostiprinātas.</li></ul>	

## 4 Sagatavošana

### 4.1. Veļas šķirošana

- \* Izšķirojiet veļu atbilstoši auduma veidam, krāsai un netīrības pakāpei, kā arī pieļaujamajai ūdens temperatūrai.
- \* Vienmēr ievērojiet uz apģērba etiķetēm dotos norādījumus.

### 4.2. Veļas sagatavošana mazgāšanai

- Krūšturi un izstrādājumi ar metāla detaļām, piemēram, sprādzēm vai pogām, bojā ierīci. Noņemiet metāla detaļas vai pirms mazgāšanas šādus izstrādājumus ievietojiet kokvilnas veļas maisiņā vai kokvilnas spilvendrānā. Tāpat žāvēšanas laikā šāda veida izstrādājumi var pārkarst un sabojāt pārējo veļu. Neizmantojiet ierīci šādu izstrādājumu žāvēšanai.
- Ievietojiet mazākus apģērba gabalus, piemēram, bērnu zeķītes un neilona zeķes, kokvilnas veļas maisiņā vai kokvilnas spilvendrānā.
- Ievietojiet tvirtnē aizkarus, tos nespiežot. Noņemiet aizkaru stiprinājumus. Nežāvējiet ierīcē tilla aizkarus.
- Aizveriet rāvējslēdzējus, piešūjiet vaļīgās pogas, sašūjiet atirusās vīles un salabojiet iepļisušās drēbes.
- Tādu izstrādājumu mazgāšanai, kas marķēti kā “mazgājami veļas mašīnā” vai “mazgājami ar rokām”, izmantojiet tikai atbilstošas programmas. Žāvējiet tos, pakarīnot vai izklājot uz plakanas virsmas. Neizmantojiet ierīci šādu izstrādājumu žāvēšanai.
- Nemazgājiet krāsainās un baltās drēbes kopā. Jaunas, tumšas kokvilnas drēbes var iekrāsot pārējo veļu. Mazgājiet tās atsevišķi.
- Lietojiet tikai veļas mašīnām piemērotas krāsas/krāsvielas un katlakmens tīrīšanas līdzekļus. Vienmēr ievērojiet uz iepakojuma sniegtos norādījumus.



## INFORMĀCIJA

- Drēbes, kas noputējušas ar miltiem, kaļķu putekļiem, piena pulveri un tam līdzīgām vielām, pirms ievietošanas veļas mašīnā ir rūpīgi jāzūpina. Šādas putekļu un pulveru daļiņas, kas atrodas uz drēbēm, var laika gaitā sakrāties uz ierīces iekšējām daļām un radīt bojājumus.
- No angoras vilnas izgatavotās drēbes pirms mazgāšanas ielieciet uz pāris stundām saldētavā. Tādējādi tiks mazināta materiāla savēlšanās.
- Mazgājot bikses un smalkveļu, izgrieziet tās uz ārpusi.
- Grūti izmazgājami traipi pirms mazgāšanas ir pareizi jāapstrādā. Ja neesat pārliecināts, kā rīkoties, vērsieties ķīmiskajā tīrītavā.
- Izņemiet no kabatām visus priekšmetus, piemēram, monētas, pildspalvas un papīra saspraudes; ja iespējams, izgrieziet kabatas uz ārpusi un notīriet. Šādi priekšmeti var sabojāt ierīci vai radīt troksni.

### 4.3. Enerģijas un ūdens taupīšanas padomi

Tālāk sniegtā informācija jums palīdzēs izmantot iekārtu ekoloģiski un ekonomiski, ietaupot enerģiju un ūdeni.

- Izmantojiet iekārtu ar izvēlētajai programmai atbilstošu lielāko ievietotās veļas daudzumu, tomēr to nepārslogojiet. Skatīt “Programmu izvēles un patēriņa tabulu”.
- Ievērojiet uz mazgāšanas līdzekļu iepakojuma sniegtos norādījumus.
- Mazgājiet nedaudz netīru veļu zemā temperatūrā.
- Izmantojiet ātrākas programmas, lai mazgātu neliela apjoma nedaudz netīru veļu.
- Neizmantojiet priekšmazgāšanu un augstu temperatūru veļai, kas nav ļoti netīra vai notraipīta.
- Ja plānojat veļu žāvēt žāvētājā, izvēlieties mazgāšanas laikā ieteikto vislielāko centrifūgas ātrumu.
- Nepārsniedziet uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

### 4.4. Pirmā lietošanas reize



Pirms sākat izmantot ierīci, pārlicinieties, vai visi sagatavošanās darbi ir veikti atbilstoši norādījumiem sadaļās “Svarīgi norādījumi par drošību un vidi” un “Uzstādīšana”.

Lai sagatavotu ierīci veļas mazgāšanai, izpildiet programmas “Tvertnes tīrīšana” pirmo darbību. Ja jūsu veļas mašīnai nav šīs programmas, tad izmantojiet 6.2. nodaļā aprakstīto metodi.



## INFORMĀCIJA

- Izmantojiet veļas mašīnām piemērotu līdzekli kaļķakmens veidošanās novēršanai.
- Ražošanas kvalitātes kontroles procesa dēļ ierīcē ir palicis mazliet ūdens. Tas nekaitē ierīcei.

### 4.5. Pareizs ievietojamās veļas daudzums

Maksimālais ievietojamās veļas daudzums ir atkarīgs no veļas tipa, netīruma pakāpes un izvēlētajās mazgāšanas programmas. Ierīce automātiski noregulē ūdens daudzumu atkarībā no ievietotās veļas svara.



## UZMANĪBU!

- Ievērojiet sadaļā “Programmu un patēriņa tabula” sniegtos norādījumus. Ja būs ievietots pārāk liels veļas daudzums, veļas mašīnas mazgāšanas veikspēja samazināsies. Turklāt tas var radīt arī troksni un vibrāciju. Lai nodrošinātu labu žāvēšanu, neievietojiet ierīcē vairāk veļas nekā ieteicams.

Veļas veids	Svars (g)	Veļas veids	Svars (g)
Peldmētelis	1200	Roku dvieļi	100
Servietes	100	Naktskreklis	200
Palagi	700	Apakšveļa	100
Palagi	500	Vīriešu darba krekli	600
Spilvendrānas	200	Vīriešu krekli	200
Galdauti	250	Vīriešu pidžamas	500
Dvieļi	200	Blūzes	100

### 4.6. Veļas ievietošana

1. Atveriet tvertnes durīņas.
2. Ievietojiet veļu ierīcē brīvi.
3. Aizspiediet tvertnes durīņas, līdz dzirdat, ka tās fiksējas. Pārbaudiet, vai apgērbs nav iekāries durvīs.



## INFORMĀCIJA

- Programmas izpildes laikā tvertnes durvītas ir bloķētas. Durvītas tiks atbloķētas uzreiz pēc tam, kad būs pabeigta mazgāšanas programma. Ja pēc programmas beigām ierīces iekšpuse ir pārāk karsta, tvertnes durvis varēs atvērt tikai pēc temperatūras samazināšanās. Ja durvītas neatveras, izmantojiet risinājumus kļūdaī "Tvertnes durvis nevar atvērt", kuri sniegti sadaļā "Problēmu novēršana".



## UZMANĪBU!

- Ja veļa ir nepareizi ievietota, veļas mašīna var radīt troksni un vibrēt.

## 4.7. Mazgāšanas līdzekļa un mīkstinātāja lietošana

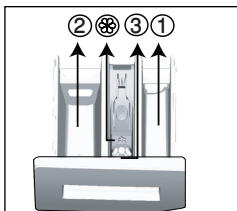


### INFORMĀCIJA

- Izmantojot mazgāšanas līdzekli, mīkstinātāju, stērķeli, krāsvielu, balinātāju vai atkaļķotāju, uzmanīgi izlasiet mazgāšanas līdzekļa ražotāja norādījumus uz iepakojuma un lietojiet ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu. Izmantojiet mērtrauciņu, ja tas ir pieejams.

### 4.7.1. Mazgāšanas līdzekļa atvilktnē

Mazgāšanas līdzekļa atvilktnē ir trīs nodalījumi:



- (1) priekšmazgāšanai;
- (2) galvenajai mazgāšanai;
- (3) mīkstinātājam;
- (☉) papildus ir ierīkots arī sifons mīkstinātāja nodalījumā.

### 4.7.2. Mazgāšanas līdzeklis, veļas mīkstinātājs un citi tīrīšanas līdzekļi

- Mazgāšanas līdzekli un mīkstinātāju pievienojiet pirms mazgāšanas programmas palaišanas.
- Nekad neatstājiet mazgāšanas līdzekļa atvilktni atvērtu, kad noris mazgāšanas programma!
- Izmantojot programmu bez priekšmazgāšanas, neievietojiet mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanas nodalījumā (nodalījumā Nr. 1).

- Izmantojot programmu ar priekšmazgāšanu, ievietojiet šķidro mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanas nodalījumā (nodalījumā Nr. 1).
- Neizvēlieties programmu ar priekšmazgāšanu, ja izmantojat mazgāšanas līdzekļa maisiņu vai dozatora bumbu. Ievietojiet mazgāšanas līdzekļa maisiņu vai dozatora bumbiņu tieši veļas mašīnas tvertnē, pa vidu veļai. Izņemiet tos pēc žāvēšanas cikla beigām.
- Ja izmantojiet šķidro mazgāšanas līdzekli, neaizmirstiet ievietot šķidrā mazgāšanas līdzekļa trauciņu galvenajā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā (nodalījumā Nr. 2).
- Ja ierīce ir uzsākusi žāvēšanas procesu, nepievienojiet mazgāšanas līdzekļus (šķidro mazgāšanas līdzekli, mīkstinātāju u. tml.).

### 4.7.3. Mazgāšanas līdzekļa veida izvēle

Izmantojamais mazgāšanas līdzekļa veids ir atkarīgs no mazgāšanas programmas, auduma veida un krāsas.

- Izmantojiet dažādus mazgāšanas līdzekļus krāsainajai un baltajai veļai.
- Mazgājiet smalko veļu tikai ar īpašiem tai paredzētiem mazgāšanas līdzekļiem (šķidro mazgāšanas līdzekli, šampūnu vilnas izstrādājumiem utt.) un ieteiktajās programmās.
- Mazgājot tumšas krāsas drēbes un vatētas segas, ieteicams lietot šķidro mazgāšanas līdzekli.
- Mazgājiet vilnas drēbes ieteiktajā programmā ar īpašiem vilnas izstrādājumiem paredzētiem mazgāšanas līdzekļiem
- Dažādiem apģērbiem ieteiktās programmas skatiet programmu aprakstu sadaļā.
- Visi mazgāšanas līdzekļu ieteikumi attiecas uz pieejamo programmu temperatūras diapazona izvēli.



## UZMANĪBU!

- Izmantojiet tikai īpaši veļas mašīnām paredzētus mazgāšanas līdzekļus.
- Neizmantojiet ziepju pulveri.

### 4.7.4. Mazgāšanas līdzekļa daudzuma noteikšana

Izmantojamais mazgāšanas līdzekļa daudzums ir atkarīgs no veļas daudzuma, netīrības pakāpes un ūdens cietības.



- Nepārsniedziet uz iepakojuma norādīto izmantojamo mazgāšanas līdzekļa daudzumu, lai izvairītos no pārmērīgas putu veidošanās un nepietiekamas veļas izskalošanas, ietaupītu naudu, kā arī aizsargātu apkārtējo vidi.
- Nelielam daudzumam veļas vai nedaudz netīriem apģērbiem izmantojiet mazāk mazgāšanas līdzekļa.

#### 4.7.5. Mīkstinātāju izmantošana

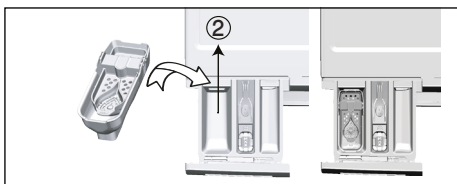
Ielejiet mīkstinātāju mazgāšanas līdzekļa atvilktnes mīkstinātāja nodalījumā.

- Nepārsniedziet uz mīkstinātāja nodalījuma norādīto maksimālo līmeņa atzīmi (>max<).
- Ja mīkstinātājs vairs nav šķidrums vai tas ir mazgāšanas līdzekļa koncentrāts, pirms ieliešanas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē to atšķaidiet ar ūdeni.

#### 4.7.6. Šķidro mazgāšanas līdzekļu izmantošana

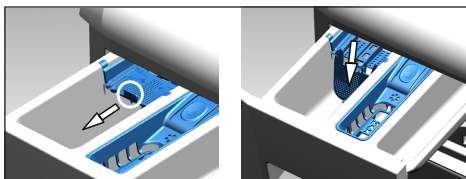
##### 4.7.6.1. Ja ierīce ir šķidrā mazgāšanas līdzekļa trauciņš, veiciet tālāk norādītās darbības.

- Ievietojiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa trauciņu nodalījumā Nr. 2.
- Ja mazgāšanas līdzeklis vairs nav šķidrums, pirms ievietošanas nodalījumā atšķaidiet to ar ūdeni.



##### 4.7.6.2. Ja ierīce ir šķidrā mazgāšanas līdzekļa rīks:

- Ja vēlaties izmantot šķidro mazgāšanas līdzekli, pavelciet rīku uz savu pusi. Daļa, kas tiks nolaista, kalpos kā šķidrā mazgāšanas līdzekļa barjera.
- Ja nepieciešams, skalojiet rīku ar ūdeni, kad tas ir uzstādīts vai noņemts.
- Ja izmantojat pulverveida mazgāšanas līdzekli, rīks jānostiprina augšējā pozīcijā.



##### 4.7.6.3. Ja ierīce ir bez šķidrā mazgāšanas līdzekļa trauciņa, veiciet tālāk norādītās darbības

- Nelietojiet šķidro mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanai programmā ar priekšmazgāšanu.
- Kopā ar palaišanas aizkavēšanas funkciju izmantots šķidrums mazgāšanas līdzeklis padarīs veļu pleķainu. Ja izmantojat palaišanas aizkavēšanas funkciju, neizmantojiet šķidro mazgāšanas līdzekli.

#### 4.7.7. Želejas un tablešu veida mazgāšanas līdzekļa izmantošana

- Ja želejveida mazgāšanas līdzeklis ir šķidrās konsistences un ierīce ir bez īpašā šķidrā mazgāšanas līdzekļa nodalījuma, tad ievietojiet želejveida mazgāšanas līdzekli galvenajā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā pirmās ūdens ieliešanās laikā. Ja veļas mašīnai ir šķidrā mazgāšanas līdzekļa nodalījums, pirms programmas palaišanas ielejiet mazgāšanas līdzekli šajā nodalījumā.
- Ja želejveida mazgāšanas līdzeklis nav šķidrās konsistences vai ir kapsulas formā, pirms mazgāšanas sākšanas ievietojiet to tieši tvertnē.
- Pirms mazgāšanas sākšanas ievietojiet mazgāšanas līdzekļa tabletes galvenā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā (nodalījumā Nr. 2) vai tieši tvertnē.



#### INFORMĀCIJA

- Mazgāšanas līdzekļa tabletes var atstāt nogulsnes mazgāšanas līdzekļa nodalījumā. Ja tā notiek, nākamajās mazgāšanas reizēs ievietojiet mazgāšanas līdzekļa tableti pa vidu veļai, netālu no tvertnes apakšas.



#### INFORMĀCIJA

- Neizmantojiet priekšmazgāšanas funkciju, ja izmantojat mazgāšanas līdzekļa tabletes vai želejveida mazgāšanas līdzekli.
- Pirms žāvēšanas atcerieties izņemt no tvertnes priekšmetus, piemēram, plastmasas mazgāšanas līdzekļa konteineru.

#### 4.7.8. Veļas cietes izmantošana

- Ievietojiet šķidro stērķeli, pulverveida stērķeli vai krāsvielu mīkstinātāja nodalījumā.
- Mazgāšanas cikla laikā vienlaicīgi neizmantojiet mīkstinātāju un stērķeli.

- Pēc stērķeles izmantošanas izslaukiet ierīces iekšpusi ar mitru un tīru lupatiņu.

## 4.7.9. Balinātāja izmantošana

- Izvēlieties programmu ar priekšmazgāšanu un pievienojiet balināšanas līdzekli tās sākumā. Nelieciet mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanas nodalījumā. Cita iespēja: izvēlieties programmu ar papildu žāvēšanu, ievietojiet balinātāju tukšā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā un, kad displejā tiek rādīta pirmā skalošanas reize, ielejiet tajā pašā nodalījumā 1 glāzi ūdens.
- Neizmantojiet kopā sajauktu balinātāju un mazgāšanas līdzekli.
- Izmantojiet tikai nelielu balinātāja daudzumu (apm. 50 ml) un pēc tam kārtīgi izskalojiet veļu, jo balinātājs rada ādas kairinājumu. Nelejiet balinātāju tieši uz veļas un neizmantojiet to krāsainajai veļai.

- Izmantojot balinātājus uz skābekļa bāzes, izvēlieties programmu, kura mazgā zemā temperatūrā.
- Balinātāju uz skābekļa bāzes var izmantot kopā ar mazgāšanas līdzekli. Tomēr, ja tam ir atšķirīga konsistence, vispirms ievietojiet mazgāšanas līdzekli mazgāšanas līdzekļa nodalījumā Nr. 2 un pagaidiet, līdz mašīna kopā ar ūdeni paņems mazgāšanas līdzekli. Kamēr tiek turpināta ūdens ielešana veļas mašīnā, ielejiet balināšanas līdzekli tajā pašā nodalījumā.

## 4.7.10. Atkaļķotāja izmantošana

- Ja nepieciešams, izmantojiet tikai piemērotus atkaļķotājus tīrīšanas līdzekļus, kas īpaši paredzēti veļas mazgāšanas mašīnām.

## 4.8. Ieteikumi efektīvai veļas mazgāšanai

		Apģērbs			
		Baltas un gaišas krāsas drēbes	Krāsaina veļa	Melnās/ tumšas krāsas drēbes	Smalkveļa/ Vilna/Zīds
		(Ieteicamais temperatūras diapazons atkarībā no netīrības pakāpes: 40–90°C)	(Ieteicamais temperatūras diapazons ir atkarīgs no netīrības pakāpes: auksts ūdens, -40°C)	(Ieteicamais temperatūras diapazons ir atkarīgs no netīrības pakāpes: auksts ūdens, -40°C)	(Ieteicamais temperatūras diapazons ir atkarīgs no netīrības pakāpes: auksts ūdens, -30°C)
Netīrības pakāpe	<b>Ļoti netīra veļa</b> (grūti iztīrāmi traipi, piemēram, zāles, kafijas, augļu un asins traipi)	Var būt nepieciešama priekšmazgāšana vai traipu iepriekšēja apstrāde. Baltajai veļai ieteicams veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot tādā apjomā, kāds ieteicams ļoti netīrai veļai. Māla un augsnes traipu un pret balinātājiem jūtīgu traipu tīrīšanai ieteicams izmantot veļas pulverus.	Krāsainajai veļai ieteicams veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot tādā apjomā, kāds ieteicams ļoti netīrai veļai. Māla un augsnes traipu un pret balinātājiem jūtīgu traipu tīrīšanai ieteicams izmantot veļas pulverus. Vajadzētu izmantot tādus mazgāšanas līdzekļus, kuri nesatur balinātāju.	Krāsainajai un tumšajai veļai piemērotos šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot daudzumā, kas ieteikts ļoti netīrai veļai.	Izvēlieties šķīdros mazgāšanas līdzekļus, kas paredzēti smalkveļai. Vilnas un zīda drēbes ir jāmazgā ar īpašiem vilnai paredzētiem mazgāšanas līdzekļiem.
	<b>Vidēji netīra veļa</b> (piemēram, netīras apģērba apakšes un aproces)	Baltajai veļai ieteicams veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot tādā apjomā, kāds ieteicams vidēji netīrai veļai.	Krāsainajai veļai ieteiktos veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot daudzumā, kas ieteikts vidēji netīrai veļai. Vajadzētu izmantot tādus mazgāšanas līdzekļus, kuri nesatur balinātāju.	Krāsainajai un tumšajai veļai piemērotos šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot daudzumā, kas ieteikts vidēji netīrai veļai.	Izvēlieties šķīdros mazgāšanas līdzekļus, kas paredzēti smalkveļai. Vilnas un zīda drēbes ir jāmazgā ar īpašiem vilnai paredzētiem mazgāšanas līdzekļiem.
	<b>Mazliet netīra veļa</b> (bez redzamiem traipiem)	Baltajai veļai ieteiktos veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot tādā apjomā, kāds ieteicams mazliet netīrai veļai.	Krāsainajai veļai ieteiktos veļas pulverus un šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot daudzumā, kas ieteikts mazliet netīrai veļai. Vajadzētu izmantot tādus mazgāšanas līdzekļus, kuri nesatur balinātāju.	Krāsainajai un tumšajai veļai piemērotos šķīdros mazgāšanas līdzekļus var izmantot daudzumā, kas ieteikts mazliet netīrai veļai.	Izvēlieties šķīdros mazgāšanas līdzekļus, kas paredzēti smalkveļai. Vilnas un zīda drēbes ir jāmazgā ar īpašiem vilnai paredzētiem mazgāšanas līdzekļiem.

## 4.9. Ieteikumi pareizai veļas žāvēšanai

		Programmas				
		Cottons Drying (Kokvilnas žāvēšana)	Synthetics Drying (Sintētiskas žāvēšana)	Babyprotect+ (Zīdaiņu veļa+)	Washing and Drying (Mazgāšana un žāvēšana)	Wash&Wear (Izmazgā un uzvelc)
<b>Veļas tips</b>	Izturīgi izstrādājumi, kuru sastāvā ir kokvilna	Palagi, gultasveļa, zīdaiņu apģērbs, t-krekli, sporta krekli, izturīgi adīti izstrādājumi, džinsa auduma apģērbs, audekla bikses, krekli, kokvilnas zeķes u. tml.	Nav ieteicama!	Mazgā un pēc tam izžāvē! Palagi, gultasveļa, zīdaiņu apģērbs, t-krekli, sporta krekli, izturīgi adīti izstrādājumi, džinsa auduma apģērbs, audekla bikses, krekli, kokvilnas zeķes u. tml.	Mazgā un pēc tam izžāvē! Palagi, gultasveļa, zīdaiņu apģērbs, t-krekli, sporta krekli, izturīgi adīti izstrādājumi, džinsa auduma apģērbs, audekla bikses, krekli, kokvilnas zeķes u. tml.	Apģērbs bez traipiem, kas ir valkāts īsu laiku, piemēram, krekli, t-krekli, džemperī. Ir jāievieto ļoti neliels veļas daudzums.
	Sintētisks apģērbs (poliesters, neilona u. tml. apģērbs)	Nav ieteicama!	Programma ir ieteicama apģērbam, kura sastāvā ir poliesters, neilons, poliacetāts un akrils. Nav ieteicams žāvēt apģērbu, kura sastāvā ir viskoze. Noteikti ņemiet vērā uz apģērba kopšanas etiķetēm sniegtos norādījumus par žāvēšanu.	Programma ir ieteicama apģērbam, kura sastāvā ir poliesters, neilons, poliacetāts un akrils. Mazgājiet un žāvējiet zemā temperatūrā, ņemot vērā uz apģērba kopšanas etiķetēm sniegtos norādījumus.	Programma ir ieteicama apģērbam, kura sastāvā ir poliesters, neilons, poliacetāts un akrils. Mazgājiet un žāvējiet zemā temperatūrā, ņemot vērā uz apģērba kopšanas etiķetēm sniegtos norādījumus.	Mazliet netīriem krekliem, t-krekliem un veļai, kuras sastāvā ir sintētika un uz kuras nav traipu. Ievietojiet ierīcē ļoti nelielu veļas daudzumu.
	Smalkveļai (kura sastāvā ir zīds, vilna, kašmīrs, angoras vilna u. tml.)	Nav ieteicama!	Nav ieteicama!	Nav ieteicama!	Nav ieteicama!	Nav ieteicama!
	Lielapjoma izstrādājumiem, piemēram, segām, mēteļiem, aizkariem u. tml.	Nav ieteicama! Veļas mašīna nav piemērota lielapjoma izstrādājumu žāvēšanai. Žāvējiet tos, pakarinot vai izklājot uz plakanas virsmas.	Nav ieteicama! Veļas mašīna nav piemērota lielapjoma izstrādājumu žāvēšanai. Žāvējiet tos, pakarinot vai izklājot uz plakanas virsmas.	Nav ieteicama! Veļas mašīna nav piemērota lielapjoma izstrādājumu žāvēšanai. Žāvējiet tos, pakarinot vai izklājot uz plakanas virsmas.	Nav ieteicama! Veļas mašīna nav piemērota lielapjoma izstrādājumu žāvēšanai. Žāvējiet tos, pakarinot vai izklājot uz plakanas virsmas.	Nav ieteicama! Veļas mašīna nav piemērota lielapjoma izstrādājumu žāvēšanai. Žāvējiet tos, pakarinot vai izklājot uz plakanas virsmas.

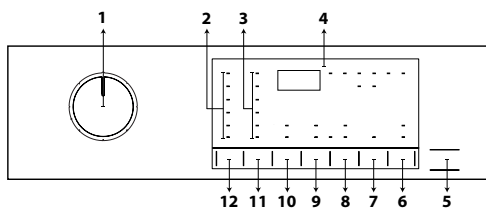
## 4.10. Programmas laika rādījums

Izvēloties programmu, ierīces ekrānā var redzēt programmas ilgumu. Atkarībā no iekrautās veļas daudzuma ierīcē, no puošanas intensitātes, veļas porcijas svara izlīdzinājuma, strāvas padeves svārstībām, ūdens spiediena un programmas iestatījumiem, programmas ilgumu automātiski pielāgo tās norises laikā.

**ĪPAŠS GADĪJUMS:** Kokvilnas programmas “Cottons” (kokvilna) un “Cotton Eco” (kokvilna eko) sākumā ekrānā redzams pusporcijas mazgāšanas ilgums — tas ir biežāk izmantotais gadījums. Kad programma sāk darbu, 20–25 minūšu laikā ierīce nosaka faktisko porcijas lielumu. Ja noteiktas porcijas lielums ir vairāk par pusporciju, mazgāšanas programma tiks automātiski pielāgota un programmas ilgums automātiski palielināsies. Šim izmaiņam varat sekot ekrānā.

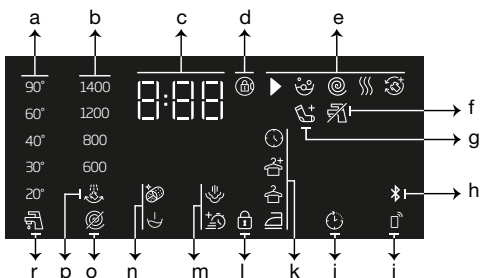
## 5 Lerīces lietošana

### 5.1 Vadības panelis



- 1 - Programmas atlasē griežpoga
- 2 - Temperatūras līmeņa gaismas
- 3 - Griešanās ātruma līmeņa gaismas
- 4 - Displejs
- 5 - Palaišanas/pauzes poga
- 6 - Attālinātās vadības poga
- 7 - Beigu laika regulēšanas poga
- 8 - Žāvēšanas līmeņa regulēšanas poga
- 9 - Papildu funkciju poga Nr. 2
- 10 - Papildu funkciju poga Nr. 1
- 11 - Griešanās ātruma regulēšanas poga
- 12 - Temperatūras regulēšanas poga

### 5.2 Displejā redzamie simboli



- a - Temperatūras indikators
- b - Griešanās ātruma indikators
- c - Ilguma informācija
- d - Aizslēgtu durtiņu simbols
- e - Programmas sekojuma indikators
- f - Indikators nav ūdens
- g - Indikators, kas norāda, ka ir jāievieto veļa
- h - Bluetooth savienojuma indikators
- i - Tālvadības indikators
- j - Atliktā starta iespējošanas indikators
- k - Žāvēšanas līmeņa indikators
- l - Bērnu drošības slēdža simbols
- m - Indikators funkciju poga Nr. 2
- n - Indikators funkciju poga Nr. 1
- o - Indikators negriežas
- p - Skalošanas aizturēšanas indikators
- r - Aukstā ūdens indikators

## 5.3 Veļas mašīnas sagatavošana

1. Pārliedzieties, vai šļūtenes ir cieši pievienotas.
2. Pievienojiet ierīci elektrotīkla kontaktozīetē.
3. Līdz galam atgrieziet krānu.
4. Ievietojiet veļu mašīnā.
5. Pievienojiet mazgāšanas līdzekli un mīkstinātāju.

## 5.4 Mazgāšanas programmas izvēle

1. Atbilstoši "Programmu un patēriņa tabulai" izvēlieties veļas daudzumam un netīruma pakāpei piemērotu programmu.
2. Izvēlieties vajadzīgo programmu ar **programmu izvēles** pārslēgu.



### INFORMĀCIJA

- Programmām ir noteikts maksimālais izgriešanās ātrums, kas piemērots attiecīgajam auduma veidam.
- Izvēloties programmu, vienmēr ņemiet vērā auduma veidu, krāsu, netīrības pakāpi un pieļaujamo ūdens temperatūru.

## 5.5 Mazgāšanas programmas

Atkarībā no auduma veida lietojiet šādas galvenās programmas.



### INFORMĀCIJA

- Pēc veļai atbilstošas mazgāšanas programmas izvēles nospiediet pogu "Drying" (žāvēšana), lai pēc mazgāšanas programmas tiktu veikta žāvēšana. Katru reizi, kad piespiedīsiet pogu, informācijas rindiņā tiks parādīts, kurā solī notiks žāvēšanas process, un iedegsies attiecīgais simbols. Ja vēlaties, varat turpināt spiest pogu, lai veiktu žāvēšanu maksimāli atļautajā periodā.
- Displejā attēlotie simboli ir shematiski un, iespējams, precīzi neatbilst jūsu ierīcei.
- Veicot mazgāšanas un žāvēšanas ciklus, izmantojot iekārtas Žāvēšanas funkciju, veļas svars mašīnā nedrīkst pārsniegt 5 kg. Ja jūs pārsniedsiet mašīnas ietilpību, jūsu veļa neizžūs un mašīna darbosies ilgāk, kas attiecīgi palielinās enerģijas patēriņu.

## • Cottons (Kokvilna)

Šajā programmā drīkst mazgāt izturīgu kokvilnas veļu (palagus, gultasveļu, dvieļus, halātus, apakšveļu utt.). Nospiežot ātrās mazgāšanas funkcijas pogu, programmas ilgums tiek ievērojami samazināts, taču efektīva mazgāšana tiek nodrošināta ar intensīvām mazgāšanas kustībām. Ja neizvēlaties izmantot ātrās mazgāšanas funkciju, ļoti nēīrai veļai tiek nodrošināta jaudīgāka mazgāšana un skalošana.



### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

## • Synthetics (Sintētika)

Ar šo programmu varat mazgāt T-krēklus, sintētiskus/kokvilnas piejaukuma apģērbus utt. Programmas ilgums ir ievērojami īsāks, un tiek nodrošināta efektīva mazgāšanas veiktspēja. Ja neizvēlaties izmantot ātrās mazgāšanas funkciju, ļoti nēīrai veļai tiek nodrošināta jaudīgāka mazgāšana un skalošana.



### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

## • Woollens / Hand Wash (Vilnas apģērbi / Mazgāšana ar rokām)

Izmantojiet šo programmu vilnas drēbju mazgāšanai. Izvēlieties temperatūru atbilstoši norādījumiem uz apģērba kopšanas etiķetēm. Lai izvairītos no veļas sabojāšanas, tā tiks mazgāta ar ļoti maigām kustībām.



### INFORMĀCIJA

- Vilnas drēbju mazgāšanas programmai nevar izvēlēties žāvēšanas funkciju.

## • Eco 40-60

Eco 40-60 programma spēj izmazgāt vidēji notraipītu kokvilnas veļu, kura ir piemērota mazgāšanai 40 °C vai 60 °C, viena cikla ietvaros, un šo programmu izmanto, lai novērtētu atbilstību ES ekodizaina regulējumam. Kaut arī tā mazgā ilgāk nekā citas programmas, tā ļauj būtiski ietaupīt enerģiju un ūdeni. Reālā ūdens temperatūra var atšķirties no norādītās mazgāšanas temperatūras. Ieliekot veļas mašīnā mazāk veļas (piemēram, 1/2 no atļautā daudzuma vai mazāk), programmas posmu periodi var automātiski saīsināties. Šajā gadījumā samazināsies arī elektrības un ūdens patēriņš. Pilnīgas izžāvēšanas funkciju vajadzētu atlasīt programām Eco 40-60, lai tā veiktu mazgāšanas un žāvēšanas ciklu un novērtētu atbilstību ES ekodizaina regulējumam. Mazgāšanas un žāvēšanas cikls spēj iztīrīt vidēji notraipītu kokvilnas veļu, kuru drīkst mazgāt 40 °C vai 60 °C, viena cikla ietvaros, un izžāvēt to tik sausu, lai to varētu uzreiz likt skapī.



### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

### • Xpress / Super Xpress (Ātrais / Ļoti ātrais)

Izmantojiet šo programmu, lai ātri izmazgātu nedaudz netīras kokvilnas drēbes. Atlasot ātrās mazgāšanas funkciju, programmas ilgums var tikt samazināts līdz 14 minūtēm. Atlasot ātrās mazgāšanas funkciju, ievietojiet veļas mašīnā ne vairāk par 2 (diviem) kilogramiem veļas.



#### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

### • Shirts (Krekli)

Izmantojiet šo programmu, lai izmazgātu krekļus, kas izgatavoti no kokvilnas, sintētikas un jaukiem audumiem ar sintētikas piemaisījumu. Šī programma nodrošina mazāku apģērba burzīšanos. Izvēloties ātrās mazgāšanas funkciju, tiek piemērots iepriekšējās apstrādes algoritms.

- Uzklājiet priekšapstrādes līdzekli tieši uz apģērba vai pievienojiet to kopā ar mazgāšanas līdzekli, kad ierīce sāk ņemt ūdeni no pulverveida mazgāšanas līdzekļa nodalījuma. Tādējādi vēlamā rezultāta iegūšanai būs jāpatērē īsāks laiks, nekā izmantojot parastos mazgāšanas ciklus. Jūsu krekli kalpos ilgāk.



#### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

### • Down Wear

#### (Dūnām pildīta apģērba mazgāšana)

Izmantojiet šo programmu, lai mazgātu dūnu mēteļus, vestes, jakas un citus apģērbus, uz kuru birkas ir norāde "drīkst mazgāt veļas mašīnā". Speciālais izgriešanas cikls garantē to, ka ūdens iekļūst gaisa spraugās starp dūnām.

### • Downloaded Program (Lejupielādētā Programma)

Šī ir īpaša programma, kas ļauj jums lejupielādēt dažādas programmas, kad vien to vēlaties. Sākumā ar lietojumprogrammu "HomeWhiz" ir redzama noklusējuma programma. Tomēr, "HomeWhiz" lietojumprogrammu ir iespējams izmantot, lai atlasītu programmu no iepriekš noteiktu programmu iestatījumiem un pēc tam to mainītu.



#### INFORMĀCIJA

- Ja vēlaties izmantot "HomeWhiz" un "Remote Control" (attālinātās vadības) funkcijas, jāizvēlas "Download Programme" (Lejupielādēt programmu). Plašāku informāciju skatiet sadaļā "HomeWhiz" un "Attālinātās vadības funkcija".

### • Jaukta veļa

Izmantojiet šo programmu, lai kopā mazgātu kokvilnas un sintētikas apģērbu, to nešķirojot.



#### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

## • Virsdrēbes / Sporta apģērbs

Izmantojiet šo programmu, lai mazgātu virsdrēbes/sporta drēbes, kuru sastāvā ir kokvilnas/sintētikas sajaukums, kā arī ūdensnecaurļaidīgas drēbes, piemēram, no Gore-Tex auduma. Šajā programmā izmantotās īpašās griešanās kustības nodrošina saudzīgu apģērba mazgāšanu.



### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

## • Tumšo apģērbu kopšana / Džinsi

Izmantojiet šo programmu, lai aizsargātu tumšās veļas un džinsu apģērba krāsu. Īpašas tvertnes kustības ļauj programmai nodrošināt augstas efektivitātes mazgāšanu, pat mazgājot zemā temperatūrā. Tumšas krāsas veļas mazgāšanai iesaka izmantot šķidro mazgāšanas līdzekli vai šampūnu vilnai. Neizvēlieties šo programmu smalkveļai, kuras sastāvā ir vilna u. tml.



### INFORMĀCIJA

- Veļu var izžāvēt bez pārtraukuma uzreiz pēc veļas mazgāšanas programmas (pēc mazgāšanas cikla var veikt automātisku vai plānotu žāvēšanu). Lai to paveiktu, pirms mazgāšanas programmas palaišanas ir jāatlasa žāvēšanas funkcija "Drying" (žāvēšana).
- Ierīces displejā varēsiet redzēt, kad tiks pabeigta programma; šis laiks tiek noteikts, ņemot vērā mazgāšanas programmai pievienotās žāvēšanas izvēles funkcijas.
- Ja pēc izvēlētas programmas beigām nevēlaties veikt žāvēšanu, nospiediet un turiet nospiestu papildfunkcijas pogu "Drying" (žāvēšana), līdz žāvēšanas indikators nodziest.

## • Apakšveļa

Šo programmu var izmantot smalkveļas un sieviešu apakšveļas, kurai piemērota mazgāšana ar rokām, mazgāšanai. Sīki apģērba gabali jāievieto mazgāšanas maisiņā. Jāaiztaisa āķiši, jāaizpogā pogas un jāaizvelk rāvējslēdzēji.

## • Dvielji

Izmantojiet šo programmu, lai mazgātu izturīgus kokvilnas izstrādājumus, piemēram, dvieļus. Ievietojot dvieļus veļas mašīnā, uzmanieties, lai tie nepieskartos plēšu tipa gumijas izolācijai vai stiklam.

## • Rinse (Skalošana)

Programmu izmanto, ja vēlas atsevišķi skalot vai cietināt.

## • Spin+Drain (Izgiešana un noliešana)

Izmantojiet šo programmu, lai nolietu no mašīnas ūdeni.

## 5.6 Temperatūras izvēle



Izvēloties kādu jaunu programmu, temperatūras indikatorā būs redzama ieteiktā programmas temperatūra. Ieteicamā temperatūra, iespējams, nebūs attiecīgajai programmai pieļaujamā maksimālā temperatūra. Nospiediet pogu **Temperature Adjustment** (Temperatūras regulēšana), lai mainītu temperatūru.



### INFORMĀCIJA

- Temperatūras regulēšanas poga darbojas tikai virzienā atpakaļ. Piemēram, ja ekrānā ir redzami 40 °C, bet vēlaties iestatīt 60 °C, poga ir jāpiespiež vairākas reizes, lai no 40 °C sasniegtu 60 °C.



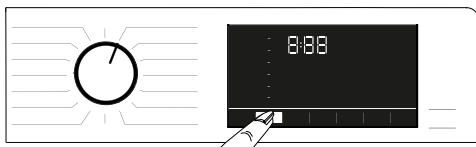
## INFORMĀCIJA

- Ja izvēlēsieties funkciju "Cold Wash" (Mazgāšana aukstā ūdenī) un vēlreiz piespiedīsiet temperatūras regulēšanas pogu, displejā parādīsies izvēlētās programmas ieteicamā maksimālā temperatūra. Lai samazinātu temperatūru, vēlreiz piespiediet temperatūras regulēšanas pogu.

Iedegsies indikators "Cold", norādot uz mazgāšanu aukstā ūdenī.

Varat mainīt temperatūru arī pēc mazgāšanas cikla sākuma. Vēlamo temperatūru var iestatīt pēc mazgāšanas programmas palaišanas. Tomēr tas ir jāizdara, pirms sākas ūdens uzsildīšana.

## 5.7 Centrifūgas ātruma izvēle



Izvēloties kādu jaunu programmu, **Spin Speed** (Izgriešanas ātrums) indikatorā būs redzams šai programmai ieteiktais veļas izgriešanas ātrums.



## INFORMĀCIJA

- Ieteicamais izgriešanas ātrums, iespējams, nebūs attiecīgajai programmai pieļaujama maksimālais izgriešanas ātrums.

Nospiediet pogu **Spin Speed Adjustment** (Centrifūgas ātruma regulēšana), lai mainītu izgriešanas ātrumu. Centrifūgas griešanās ātrums pakāpeniski samazināsies.

Pēc tam, atkarībā no ierīces modeļa, displejā tiks parādīta iespēja "Rinse Hold" (Skalošanas apturēšana) un "No Spin" (Centrifūgas darbības atcelšana)".



## INFORMĀCIJA

- Centrifūgas ātruma regulēšanas poga darbojas tikai virzienā atpakaļ. Piemēram, ja ekrānā ir redzami 800 apgr./min, bet vēlaties iestatīt 1000 apgr./min, poga ir jāpiespiež vairākas reizes, lai no 800 apgr./min sasniegtu 1000 apgr./min.

## 5.7.1 Ja pēc skalošanas apturēšanas vēlaties veļu izgriezt centrifūgā, veiciet tālāk minētās darbības:

- Noregulējiet **Spin Speed** (Centrifūgas ātrumu).
- Nospiediet pogu **Start/Pause** (Palaist/Pauze). Programma tiks atsākta. Vēlreiz piespiediet veļas mašīnas izlies tajā esošo ūdeni un izgriezīs veļu. Ja programma beigās vēlaties noliet ūdeni bez veļas izgriešanas, tad izmantojiet funkciju **No Spin** (Bez izgriešanas).



## INFORMĀCIJA

- Piespiežot "Spin Speed" (Centrifūgas ātruma) regulēšanas pogu programmās, kurās nav atļauts izmantot centrifūgu centrifūgas ātruma iestatījums nemainīsies un atskanēs brīdinājuma signāls.

Izgriešanas ātrumu var mainīt arī pēc mazgāšanas cikla sākuma. Lai iestatītu centrifūgas ātrumu, pēc mazgāšanas cikla beigām nospiediet centrifūgas ātruma regulēšanas pogu. Tomēr tas jāizdara, pirms sākas veļas izgriešana.

## 5.7.2 Papildfunkciju izvēle žāvēšanai



Izvēloties jaunu mazgāšanas programmu, nospiediet pogu "Auxiliary Function Selection" (Papildfunkciju izvēle), lai iestatītu šai programmai piemērotu žāvēšanas ciklu.



## INFORMĀCIJA

- Piespiežot papildfunkcijas pogu "Drying" (Žāvēšana) programmās, kurās nav atļauta žāvēšana, žāvēšanas iestatījums nemainīsies un atskanēs brīdinājuma signāls.



## INFORMĀCIJA

- Lai noregulētu piemērotu žāvēšanas opciju, nospiediet papildfunkcijas izvēles pogu (tikai žāvēšanas programmās).



## 5.8 Žāvēšanas programmas



### UZMANĪBU!

- Žāvēšanas programmas laikā ierīce automātiski savāc apģērba pūkas. Žāvēšanas solī tiek izmantots ūdens. Tāpēc arī žāvēšanas programmu darbības laikā ir jāatgriež ierīces ūdens krāns.
- Izvēloties jaunu mazgāšanas programmu, nospiediet pogu "Auxiliary Function Selection" (Papildfunkciju izvēle), lai iestatītu šai programmai piemērotu žāvēšanas ciklu.



### INFORMĀCIJA

- Žāvēšanas programmās ir iz griešanas solis. Ierīce veic šo procesu, lai saīsinātu žāvēšanas ilgumu. Kamēr ir izvēlēta žāvēšanas programma, centrifūgas ātruma iestatījums ir maksimālā centrifūgas ātruma diapazonā.
- Piespiežot papildfunkcijas pogu "Drying" (Žāvēšana) programmās, kurās nav atļauta žāvēšana, žāvēšanas iestatījums nemainīsies un atskanēs brīdinājuma signāls.
- Lai noregulētu piemērotu žāvēšanas opciju, nospiediet papildfunkcijas izvēles pogu (tikai žāvēšanas programmās).
- Ūdens padeves pārtraukuma gadījumā nav iespējams veikt mazgāšanu vai žāvēšanu.

### • Synthetic Dry (Sintētiskas žāvēšana)

Šo programmu izmantojiet sintētisku apģērbu žāvēšanai līdz 3 kg. Šajā programmā iespējama tikai žāvēšana.



### INFORMĀCIJA

- Lai uzzinātu veļas saussvaru, skatiet 4. sadaļas 4.5. punktu.

### • Cotton Dry (Kokvilnas žāvēšana)

Šo programmu izmantojiet kokvilnas apģērbu žāvēšanai līdz 5 kg. Šajā programmā iespējama tikai žāvēšana.



### INFORMĀCIJA

- Ja plānojat žāvēt veļu, kas sastāv tikai no dvieļiem un peldmēteļiem, maksimālais veļas daudzums, ko var ielādēt, ir 4 kg.
- Lai uzzinātu veļas saussvaru, skatiet 4. sadaļas 4.5. punktu.

## 5.9 Mazgāšanas un žāvēšanas programmas



### UZMANĪBU!

- Žāvēšanas programmas laikā ierīce automātiski savāc apģērba pūkas. Žāvēšanas solī tiek izmantots ūdens. Tāpēc arī žāvēšanas programmu darbības laikā ir jāatgriež ierīces ūdens krāns.

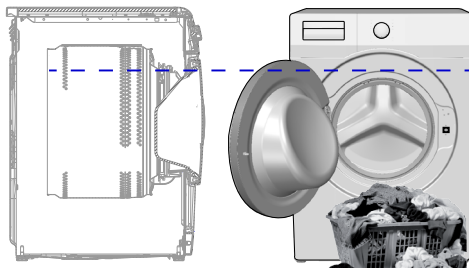
### • 5 Kg Wash & Dry (5 kg mazgāšana un žāvēšana)

Šo programmu izmantojiet līdz 5 kg kokvilnas apģērbu mazgāšanai un žāvēšanai uzreiz pēc mazgāšanas programmas beigām, neizvēloties neko citu.



### INFORMĀCIJA

- Izvēloties šo programmu, nevar atlasīt ārējo žāvēšanas papildfunkciju.



Izmantojot 5 kg mazgāšanas un 5 kg žāvēšanas programmu, ir ieteicams mašīnā ielādēt tik daudz veļas, lai nepārsniegtu augstāk norādīto līmeni, jo tas nodrošinās ideālus žāvēšanas apstākļus (atverot durtiņas, jūs varat redzēt līmeņa bultiņu).

### • Wash & Wear (Izmazgā un uzvelc)

Programma tiek izmantota, lai 40 minūtēs izmazgātu 0,5 kg veļas (2 krekli) vai 60 minūtēs — 1 kg veļas (5 krekli).



### INFORMĀCIJA

- Programma "Wash&Wear" (Izmazgā un uzvelc) ir paredzēta, lai ātri izmazgātu un izžāvētu neilgu laiku valkātu ikdienas apģērbus bez netīrumiem. Šī programma ir piemērota plānam apģērbam, kas ātri izžūst (krekli, t-krekli).
- Ilgi žūstošai biežāka auduma veļai izmantojiet citas žāvēšanas opcijas vai programmas.

**• Hygiene+ Wash & Dry  
(Antialerģiska mazgāšana un žāvēšana)**

Tvaicēšanas cikls programmas sākumā ļauj viegli mīkstināt neīrimums. Izmantojiet šo programmu, lai mazgātu un ātri izžāvētu veļu (līdz 2 kg), kam nepieciešama higiēniska mazgāšana alerģijas novēršanai (kokvilnas, piemēram, bērnu apģērbi, palagi un apakšveļa).



**INFORMĀCIJA**

- "Hygiene+" (Higiēna+) programmu ir testējusi un apstiprinājusi organizācija "The British Allergy Foundation" (Allergy UK) Lielbritānijā.

**5.10 Programmu un patēriņa tabula (mazgāšanai)**

LO	Programma (°C)	Maks. Slodze (kg)	Ūdens patēriņš (l)	Enerģijas patēriņš (kWh)	Maks. ātrums	Papildfunkcijas					Izmantojamais temperatūras diapazons °C
						Ātrs+	Priekšmazgāšana	Tvaiks	Saburzīšanās novēršana+	Žāvēšana	
Cottons	90	8	90	2,50	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
	60	8	90	1,80	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
	40	8	88	0,97	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
Eco 40-60	40 ***	8	54	0,955	1400					•	40 - 60
	40 ***	4	35	0,550	1400					•	40 - 60
	40 ***	2	28	0,320	1400					•	40 - 60
	60 **	8	47	0,760	1400					•	40 - 60
Eco 40-60 + Sausu un liekamu skapī	40 ***	5	61	3,215	1400					•	40 - 60
	40 ***	2,5	42	1,780	1400					•	40 - 60
Synthetics	60	3	60	1,35	1200	•	•	•	•	•	Auksts - 60
	40	3	58	0,85	1200	•	•	•	•	•	Auksts - 60
Xpress / Super Xpress	90	8	68	2,20	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
	60	8	68	1,20	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
	30	8	68	0,20	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
Xpress / Super Xpress + Ātrs+	30	2	40	0,15	1400	•	•	•	•	•	Auksts - 90
Woollens / Hand Wash	40	1,5	55	0,50	1200						Auksts - 40
Down Wear	60	2	75	1,30	1000			•			Auksts - 60
Shirts	60	3	63	1,23	800	•	•	•	•	•	Auksts - 60
Tvertnes mazgāšana+	90	-	76	2,60	600			*		*	90
Downloaded Program *****											
Jaukta veļa	40	3,5	70	0,90	800	•	•	•	•	•	Auksts - 40
Virsdrebes / Sporta apģērbs	40	3,5	52	0,65	1200		•			•	Auksts - 40
Tumšo apģērbu kopšana / Džinsi	40	3,5	70	0,85	1200	•	•	•	•	•	Auksts - 40
Dvielī	60	1	86	1,20	1000			•			Auksts - 60
Apakšveļa	30	1	65	0,56	600						Auksts - 30

• : var izvēlēties.

\* : tiek izvēlēta automātiski, nevar atcelt.

\*\* : Eco 40-60 ar 60 °C grādu temperatūru ir mazgāšanas veikspējas testa programma saskaņā ar EN 50229:2015 un energoefektivitātes marķējuma testa programma saskaņā ar Komisijas Deleģēto regulu (ES) 96/60/EK. Kokvilnas veļas žāvēšana ar Extra Dry programmu ir žāvēšanas veikspējas testa programma saskaņā ar EN 50229:2015 un energoefektivitātes marķējuma testa programma saskaņā ar Komisijas Deleģēto regulu (ES) 96/60/EK. maksimālais žāvēšanas daudzums un atlikušais daudzums, un tad katra grupa jāžāvē, izmantojot "Cottons Drying Extra Dry" (Kokvilnas papildu žāvēšana).

\*\*\*: Eco 40-60 ar 40 °C grādu temperatūru ir mazgāšanas veiktspējas testa programma saskaņā ar EN 62512 un energoefektivitātes marķējuma testa programma saskaņā ar Komisijas Deleģēto regulu (ES) 2019/2014 Eco 40-60 ar 40 °C grādu temperatūru un pilnīgu izžāvēšanu ir mazgāšanas un žāvēšanas un žāvēšanas cikla testa programma saskaņā ar EN 62512 un energoefektivitātes marķējuma testa programma saskaņā ar Komisijas Deleģēto regulu (ES) 2019/2014/EK.

\*\*\*\*: šīs programmas iespējams lietot ar lietojumprogrammu "HomeWhiz".

Energoapatēriņš savienojumā var palielināties.

- : skat. programmas aprakstā norādīto maksimālo svaru.



## INFORMĀCIJA

- Tabulā norādītās papildfunkcijas var atšķirties atkarībā no veļas mašīnas modeļa.
- Ūdens un jaudas patēriņš var atšķirties atkarībā no ūdens spiediena, ūdens cietības un temperatūras, apkārtējās vides temperatūras, veļas tipa un daudzuma, papildfunkciju izvēles, centrifūgas ātruma un strāvas sprieguma svārstībām.
- Izvēloties programmu, veļas mašīnas ekrānā var redzēt mazgāšanas ilgumu. Atkarībā no veļas mašīnā ievietotās veļas daudzuma faktiskā mazgāšanas cikla ilguma starpība, salīdzinot ar ekrānā redzamo, var sasniegt 1–1,5 stundas. Pēc mazgāšanas uzsākšanas automātiski tiks koriģēts mazgāšanas cikla ilgums.
- "Ražotāja uzņēmums var mainīt papildu funkciju režīmus. Var tikt pievienoti jauni atlases modeļi vai esošie var tikt noņemti."
- "Veļas mašīnas centrifūgas ātrums var atšķirties atkarībā no programmas, tomēr šis ātrums nevar pārsniegt veļas mašīnas maksimālo centrifūgas ātrumu."
- Vienmēr izvēlieties zemāko atbilstošu temperatūru. Energoapatēriņa ziņā un kopumā visefektīvākās programmas ir tās, kas mazgā zemā temperatūrā un ilgāk.
- Troksni un atlikušā mitruma daudzumu ietekmē griešanās ātrums: jo ātrāka būs griešanās centrifūgas fāzē, jo lielāks troksnis un mazāks atlikušā mitruma daudzums.

## Programmu un patēriņa tabula (žāvēšanai)

LO	Programma (°C)	Maks. Slodze (kg)	Ūdens patēriņš (l)	Enerģijas patēriņš (kWh)	Maks. ātrums	Papildfunkcijas							Žāvēšanas līmenis		
						Priekšmazgāšana	Ātrs+	Tvaiks	Saburzišanās novēršana+	Žāvēšana	Papildu žāvēšana	Sauss un liekams skapī	Sauss gludināšanai	Noteikta ilguma žāvēšana - Minūtes	Izmantojamais temperatūras diapazons °C
Cotton Dry	-	5	45	3,20	1400				•	*	•	•	•	•	-
Synthetic Dry	-	3	30	2,10	-				•	*		•	•	•	-
Hygiene+ Wash & Dry	60	2	120	3,80	1400			*	•	*	•	•	•	•	90-30
5 Kg Wash & Dry	60	5	94	5,00	1400				•	*	•	•	•	•	60-Auksts
Wash & Wear	30	0,5	35	0,60	1200				•	*				•	30-Auksts
Wash & Wear	30	1	44	1,00	1200				•	*				•	30-Auksts

## Patēriņa vērtības (L0)

	Temperatūras izvēle (°C)	Centrifūgas ātrums (apgr./min)	Ietilpība (kg)	Programmas ilgums (hh:mm)	Enerģijas patēriņš (kWh/cikls)	Ūdens patēriņš (l/cikls)	Veļas temperatūra (°C)	Atlikušā mitruma saturs (%)
Eco 40-60	40	1400	8	03:38	0,955	54	40	53
	40	1400	4	02:47	0,550	35	32	53
	40	1400	2	02:47	0,320	28	23	53
Cottons	20	1400	8	03:40	0,600	93	20	53
Cottons	60	1400	8	03:40	1,800	90	60	53
Synthetics	40	1200	3	02:25	0,850	58	40	40
Xpress / Super Xpress	30	1400	8	00:28	0,200	68	23	62
Eco 40-60 + Sausns un liekams skapī	40	1400	5	07:55	3,215	61	25	53
	40	1400	2,5	05:50	1,780	42	24	53

## 5.11 Skatiet sadaļu Papildfunkciju izvēle.

Vēlamās papildu funkcijas izvēlieties pirms programmas palaišanas. Ikreiz, kad tiek atlasīta kāda programma, tiek izgaismotas tās papildfunkcijas, kuras var izvēlēties kopā ar attiecīgo programmu.



### INFORMĀCIJA

- Tās papildfunkcijas, kuras nevar izvēlēties kopā ar attiecīgo programmu, netiks izgaismotas. Ja nospiedīsiet kādu no šīm papildfunkciju pogām, atskanēs brīdinājuma signāls un izvēle tiks atspējota.

Ja mazgāšanas ciklā ir sasniegts brīdis, kad vairs nevar izvēlēties papildfunkciju, papildfunkcijas izvēle netiek piedāvāta.



### INFORMĀCIJA

- Dažas funkcijas nav iespējams izvēlēties vienlaikus. Ja otrā papildfunkcija, kas nav saderīga ar pirmo papildfunkciju, tiek izvēlēta pirms veļas mašīnas palaišanas, tiks atcelta pirmā izvēlētā funkcija un izmantota otrā izvēlētā funkcija.
- Nevar izvēlēties ar programmu nesaderīgu papildfunkciju. (Skatīt "Programmu izvēles un patēriņa tabulu")
- Dažās programmās ir papildfunkcijas, kas ir jāizmanto ar kopā izvēlēto programmu. Šīs funkcijas nevar atcelt. Attiecīgā papildfunkcija jau ir izgaismota.



## INFORMĀCIJA

- Ja žāvēšanas cikla beigās netiek sasniegts izvēlētais mitruma (vai sausuma) līmenis (Iron Dry (Sausa gludināma veļa), Wardrobe Dry (Sausa skapī ievietojama veļa), Extra Wardrobe Dry (Ļoti sausa skapī ievietojama veļa)), ierīce automātiski pagarinās programmas darbības laiku. Programma ilgs ilgāk.
- Ja ir atlasīta funkcija "Timed Drying" (Žāvēšana noteiktā laikā), žāvēšanas perioda beigās programma tiks pabeigta pat tad, ja veļa vēl nebūs izžāvēta.
- Ja žāvēšanas cikla laikā tiek sasniegts izvēlētais mitruma (vai sausuma) līmenis (Iron Dry (Sausa gludināma veļa), Wardrobe Dry (Sausa skapī ievietojama veļa), Extra Wardrobe Dry (Ļoti sausa skapī ievietojama veļa)) vai tiek konstatēts liels sausums, izpildot žāvēšanu noteiktā laikā, programma tiks pabeigta ātrāk. Laika samazināšanās tiks parādīta displejā.

### 5.11.1 Papildu funkcijas

#### • Priekšmazgāšana

Priekšmazgāšana ir nepieciešama tikai ļoti netīrai veļai. Neizmantojot priekšmazgāšanu, jūs ietaupīsiet enerģiju, ūdeni, mazgāšanas līdzekli un laiku.

#### • Ātrs+

Pēc programmas atlasīšanas varat nospiegt pogu "Quick Wash" (Ātrā mazgāšana), lai programma būtu īsāka. Dažu programmu laiku var saīsināt par vairāk nekā 50%. Taču vidējas un nedaudz netīras veļas mazgāšanai jūs iegūsiet tādu pašu mazgāšanas rezultātu īsākā laikā. Lai gan tas ir atkarīgs no programmas, vienreiz nospiežot pogu "Quick Wash" (Ātrā mazgāšana), programmas laiks tiks saīsināts līdz noteiktam līmenim. Nospiediet to pašu pogu vēlreiz, lai samazinātu laiku līdz minimumam. Lai iegūtu labākus mazgāšanas rezultātus, nelietojiet pogu "Quick Wash" (Ātrā mazgāšana) ļoti netīras veļas mazgāšanai. Vidēji un nedaudz netīras veļas mazgāšanai izmantojiet pogu "Quick Wash" (Ātrā mazgāšana), lai saīsinātu programmas laiku.

#### • Attālinātā vadība

Lai savienotu ierīci ar viedierīcēm, izmantojiet šo papildfunkcijas pogu. Plašāku informāciju skatiet sadaļā "HomeWhiz" un "Attālinātās vadības funkcija".

#### • Pielāgota programma

Šo papildfunkciju var izmantot tikai "Cottons" (Kokvilnas) un "Synthetics" (Sintētikas) programmām kopā ar lietojumprogrammu "HomeWhiz". Kad šī papildfunkcija ir aktivizēta, programmai var pievienot līdz pat 4 papildu skalošanas soļiem. Dažas papildfunkcijas ir iespējams atlasīt un izmantot, kaut arī tās nav iespējams atrast uz ierīces. Kokvilnas un sintētikas programmu laiku iespējams pagarināt un saīsināt drošā diapazonā.

#### • Žāvēšana

Izvēloties šo funkciju, pēc mazgāšanas cikla drēbes tiks izžāvētas. Lai uzzinātu, kuras programmas var izmantot kopā ar šo funkciju, lūdzu, skatiet "Programmu tabulu".

### 5.11.2 Funkciju/programmu izvēle, 3 sekundes turot nospiestas funkciju pogas

#### • Tvertnes mazgāšana+ 3"

Lai izvēlētos šo programmu, 1 līdz 3 sekundes turiet nospiestu papildu funkciju pogu. Izmantojiet šo funkciju regulāri (ik pēc katriem 1–2 mēnešiem), lai izmazgātu tvertni un veiktu dezinficēšanu. Pirms programmas sākuma tiek izmantots tvaiks, lai atmiešķētu nosēdumus tvertnē. Šo programmu darbiniet, kad ierīce ir pilnīgi tukša. Lai sasniegtu labāku rezultātu, iebēriet pulverveida kaļķakmens noņēmēju mazgāšanas līdzekļa nodalījumā Nr. 2. Šajā programmā ir žāvēšanas cikls, kurš seko tvertnes mazgāšanas ciklam, lai izžāvētu ierīces iekšpusi.



## INFORMĀCIJA

- Šī nav mazgāšanas programma. Tā ir apkopes programma.
- Neizmantojiet šo programmu, ja ierīcē ir priekšmeti. Ja mēģināsiet to darīt, veļas mašīna automātiski konstatēs, ka tā nav tukša, un atceļ programmu.

### • Saburzišanās novērsšana+

Ja jūs nospiedīsiet un 3 sekundes turēsiet nospiešanu izgrīšanas papildfunkcijas pogu, tiks izvēlēta šī funkcija un iedegsies attiecīgās programmas lampiņa. Kad izvēlēta šī funkcija, programmas beigās veļa tiek 8 stundas vēdināta, lai novērstu saburzišanos. Varat atcelt šo programmu un izņemt veļu jebkurā laikā šajās 8 stundās. Lai atceltu šo funkciju, nospiediet funkciju izvēles pogu vai ierīces ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Programmas norises lampiņa paliks izgaismota, līdz šī funkcija tiks atcelta un cikls būs pabeigts. Ja šo funkciju neatceļ, tā būs ieslēgta arī turpmākajos mazgāšanas ciklos.

### • Tvaiks

Lai izvēlētos šo funkciju, 2 līdz 3 sekundes turiet nospiešanu papildfunkcijas pogu. Izmantojiet šo programmu, lai mazinātu burzišanos un saīsinātu gludināšanas laiku nelielam daudzumam kokvilnas, sintētisko vai jaukta auduma apģērba, uz kura nav traipu.

### • Bērnu drošības slēdzis

Izmantojiet funkciju "Child Lock" (Bērnu drošības slēdzis), lai bērni nevarētu mainīt veļas mašīnas iestatījumus. Tādējādi iespējams izvairīties no izmaiņu veikšanas programmas norises laikā.



#### INFORMĀCIJA

- Kad ir iespējota funkcija "Child Lock" (Bērnu drošības slēdzis), ierīci iespējams ieslēgt vai izslēgt, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu. Programma tiks atsākta, kad atkal ieslēgsiet ierīci.
- Ja tiks nospiesta kāda no pogām, kamēr iespējota funkcija "Child Lock" (Bērnu drošības slēdzis), atskanēs brīdinājuma signāls. Brīdinājuma signāls tiek atcelts, piecas reizes secīgi nospiežot pogas.

### Lai aktivizētu bērnu drošības slēdzi:

**Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešanu pogu "Drying Level Adjustment"** (Žāvēšanas līmeņa pielāgošana). Kad ekrānā beigsies atskaite "3-2-1", parādīsies ikona Bērnu drošības slēdzis. Tiklīdz parādās šī ikona, atlaidiet pogu **Drying Level Adjustment** (Žāvēšanas līmeņa pielāgošana).

### Lai atspējotu bērnu drošības slēdzi:

**Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešanu pogu "Drying Level Adjustment"** (Žāvēšanas līmeņa pielāgošana). Kad laika atskaite "3-2-1" displejā beigusies, simbols Bērnu drošības slēdzis vairs nebūs redzams.

### • Bluetooth

Lai savienotu pārī veļas mašīnu ar viedierīci, izmantojiet Bluetooth savienojumu. Tādējādi jūs varat izmantot viedierīci, lai iegūtu informāciju par veļas mašīnu un vadītu to.

### Lai iespējotu Bluetooth:

**Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešanu pogu "Remote Control"** (Attālinātā vadība). Ekrānā būs redzama atskaite "3-2-1" un parādīsies simbols "Bluetooth". Atlaidiet funkcijas **Remote Control** (Attālinātā vadība) pogu. Bluetooth ikona mirgos, kamēr ierīce savienojas pārī ar viedierīci. Ja savienojums būs izveidots, ikona paliks izgaismota.

### Lai atspējotu Bluetooth:

**Nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešanu pogu "Remote Control"** (Attālinātā vadība). Kad laika atskaite "3-2-1" displejā beigusies, simbols "Bluetooth" vairs nebūs redzams.



#### INFORMĀCIJA

- Lai iespējotu Bluetooth, jums jāveic pirmā "HomeWhiz" lietotnes iestatīšana. Ja pēc iestatīšanas nospiežat funkcijas "Remote Control" (Attālinātā vadība) pogu, kamēr tā atrodas pozīcijā "Programme Download"/"Remote Control" (Programmas lejupielāde/Attālinātā vadība), Bluetooth savienojums tiks iespējots automātiski.

## 5.12 Žāvēšanas darbības



### 5.12.1 Sausa gludināšanai

Žāvēšana tiek veikta tik ilgi, līdz žāvēšanas līmenis sasniedz darbību "Iron Dry" (Sausa gludināma veļa).

### 5.12.2 Sausa un liekams skapī

Žāvēšana tiek veikta tik ilgi, līdz žāvēšanas līmenis sasniedz darbību "Wardrobe Dry" (Sausa skapī ievietojama veļa).

### 5.12.3 Papildu žāvēšana

Žāvēšana tiek veikta tik ilgi, līdz žāvēšanas līmenis sasniedz darbību "Extra Dry" (Ļoti sausa veļa).



#### INFORMĀCIJA

- Sausuma līmenis var mainīties atkarībā no veļas veida, materiāla veida, veļas daudzuma un mitruma līmeņa.
- Neizmantojiet mašīnu, lai žāvētu veļu ar mežģinēm, tillu, spidumiem, pērļlītēm, flīteriem, stieplēm utt. vai veļu ar augstu zīda saturu.

### 5.12.4 Noteikta ilguma žāvēšana - Minūtes

Lai sasniegtu vēlamu sausuma līmeni zemā temperatūrā, iespējams izvēlēties 30, 90 vai 150 minūšu žāvēšanu.



#### INFORMĀCIJA

- Ja žāvējamās veļas ir maz (līdz 2 gab.), ieteicams izvēlēties noteikta ilguma žāvēšanu "Cottons" (Kokvilnas) vai "Synthetics" (Sintētikas) izstrādājumu žāvēšanas programmās.
- Ja žāvēšanas programmas beigās veļa nav pietiekami sausa, procesa pabeigšanai varat izvēlēties noteikta ilguma žāvēšanu.
- Izvēlieties šo funkciju, ierīce neatkarīgi no veļas sausuma līmeņa veiks žāvēšanu atbilstoši iestatītajam laikam.

### 5.13 Laika displejs

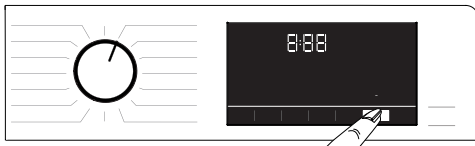
Kamēr programma darbojas, laiks, kas atlicis līdz programmas beigām, tiks rādīts stundās un minūtēs, piem., "01:30".



#### INFORMĀCIJA

- Programmas laiks var atšķirties no sadaļā "Programmu un patēriņa tabula" norādītajām vērtībām atkarībā no ūdens spiediena, ūdens cietības un temperatūras, apkārtējās vides temperatūras, veļas tipa un daudzuma, papildfunkciju izvēles un elektrotīkla sprieguma svārstībām.

### 5.14 End Time (Beigu laiks)



Izmantojot funkciju **End Time** (Beigu laiks), programmas palaišanu var atlikt līdz pat 24 stundām. Pēc pogas **End Time** (Beigu laiks) nospiešanas parādās aprēķinātais programmas beigu laiks. Ja funkcija **End Time** (Beigu laiks) ir iestatīta, iedegsies indikators **End Time** (Beigu laiks).

Lai nodrošinātu, ka funkcija "End Time" (Beigu laiks) funkcija ir iestatīta un programma beigsies noteiktajā laikā, nospiediet pogu **Start / Pause** (Palaist/Pauze) pogu pēc tam, kad ir iestatīts darbības laiks. Poga **Start/Pause** (Palaist/Pauze) beigs mirgot un paliks izgaismota. Ja vēlaties atcelt funkciju "End Time" (Beigu laiks) funkciju, turiet nospiestu pogu **End Time** (Beigu laiks), līdz nodziest indikators "End Time" (Beigu laiks), vai nospiediet **ieslēgšanas/izslēgšanas** pogu, lai izslēgtu un pēc tam ieslēgtu ierīci.

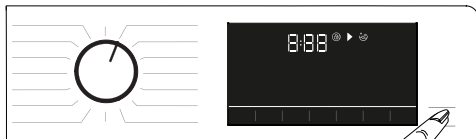
1. Atveriet tvertnes durvis, ievietojiet veļu un mazgāšanas līdzekli utt.
2. Izvēlieties mazgāšanas programmu, temperatūru, izgriešanas ātrumu un, ja nepieciešams, papildu funkcijas.
3. Nospiediet pogu **End Time** (Beigu laiks), lai iestatītu vēlamu laiku. Iedegsies gaismiņa "**End Time**" (Beigu laiks).
4. Nospiediet pogu **Start/Pause** (Palaist/Pauze). Sāksies laika atskaite. Displejā redzamais simbols ":" beigu laika vidū sāks mirgot.



#### INFORMĀCIJA

- Kad aktivizēta funkcija "End Time" (Beigu laiks), neizmantojiet šķidros mazgāšanas līdzekļus! Uz apģērba var palikt traipi.
- Kamēr notiek beigu laika atskaite, durvis ir bloķētas. Ja vēlaties atbloķēt durvis, nospiediet programmas palaišanas/pauzes pogu, lai ieslēgtu ierīces pauzes režīmu. Laika atskaites beigās indikators "End Time" (Beigu laiks) izslēgsies, sāksies mazgāšanas cikls un displejā parādīsies izvēlētais programmas ilgums.
- Atlasot funkciju "End Time" (Beigu laiks), ekrānā parādās laiks, kas ietver beigu laiku un atlasītās programmas ilgumu.

## 5.15 Programmas palaišana



1. Nospiediet pogu **Start/Pause** (Palaišana/Pauze), lai sāktu programmu.
2. **Start/Pause** (Palaišana/Pauze) gaisma pārstās mīgot un palīks izgaismota, norādot, ka programma ir palaiستا.
3. Tvertnes durvis tiks bloķētas. Kad durvis ir bloķētas, ekrānā parādās brīdinājums "Locking Door" (Bloķētas durvis).

## 5.16 Tvertnes durvju bloķēšana



Veļas mašīnas tvertnes durīnām ir bloķēšanas sistēma, kas novērš to atvēršanu, kad ūdens līmenis ir atvēršanai nepiemērots. Ja tvertnes durvis ir bloķētas, uz paneļa iedegas indikators "Loading door locked" (Tvertnes durvis ir bloķētas).



### INFORMĀCIJA

- Atlasot funkciju "Remote Control" (Attālinātā vadība), durvis tiks bloķētas. Lai atvērtu durvis, ir jānospiež poga "Remote Control" (Attālinātā vadība) vai jāmaina programmas pozīcija, lai deaktivizētu funkciju "Remote Control" (Attālinātā vadība).

**Durīņu atvēršana elektroenerģijas padeves pārtraukuma gadījumā:**



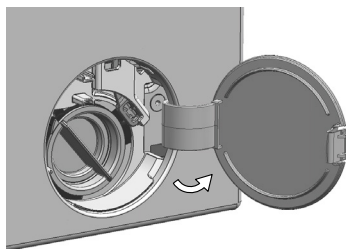
### INFORMĀCIJA

- Ja radušies elektroapgādes traucējumi, jūs varat manuāli atvērt durīņas ar ārkārtas rokturi, kas atrodas zem sūkņa filtra vāciņa.

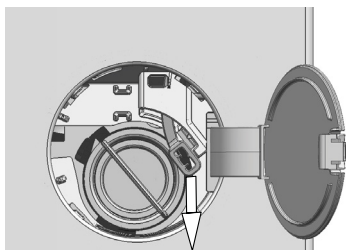


### BRĪDINĀJUMS!

- Pirms durīņu atvēršanas, pārlicinieties, vai mašīnā nav ūdens un nepastāv appludināšanas risks. Ūdens var būt karsts un izraisīt applaucējumus.



- Izslēdziet iekārtu un atvienojiet to no elektrības rozetes.
- Attaisiet sūkņa filtra vāku.



- Atbrīvojiet tvertnes durīņu avārijas rokturi, kurš atrodas filtra vāka aizmugurē.
- Pavelciet uz leju avārijas rokturi un attaisiet tvertnes durīņas.
- Ja tvertnes durīņas neveras vaļā, mēģiniet tās atvērt, vēlreiz pavelkot rokturi uz leju.
- Pēc durīņu atvēršanas novietojiet avārijas rokturi sākotnējā pozīcijā.

## 5.17 Izvēles maiņa pēc programmas sākšanas

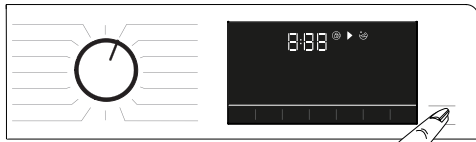
### 5.17.1 Veļas pievienošana pēc programmas sākšanas

Ja pogas **Start/Pause** (Palaišana/Pauze) nospiešanas brīdī ūdens līmenis mašīnā ir atbilstošs atvēršanai, panelī tiek izslēgts indikators "Loading door locked" (Tvertnes durvis ir bloķētas).

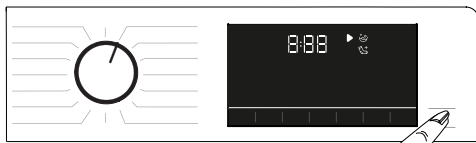




Ja poga **Start/Pause** (Palaišana/Pauze) nospiešanas brīdī ūdens līmenis mašīnā nav atbilstošs atvēršanai, panelī būs norādīts, ka tvertnes durvis ir bloķētas.



### 5.17.2 Veļas mašīnas pārslēgšana pauzes režīmā



Nospiediet pogu **Start/Pause** (Palaišana/Pauze), lai pārslēgtu veļas mašīnu pauzes režīmā.

### 5.17.3 Programmas atlases maiņa pēc programmas palaišanas:

Ja nav iespējots "Child Lock" (Bērnu drošības slēdzis), ir iespējams mainīt programmu, kamēr rit cita programma. Šī darbība atceļ izmantoto programmu.



#### INFORMĀCIJA

- No jauna izvēlētā programma tiks palaista no tās sākuma.

### 5.17.4 Papildfunkcijas, centrifūgas ātruma un temperatūras mainīšana

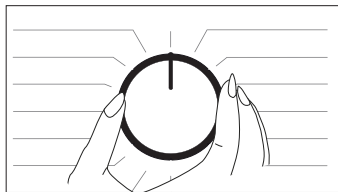
Atkarībā no sasniegtā programmas cikla varat atcelt vai aktivizēt papildfunkcijas. Skatiet sadaļu "Papildfunkciju izvēle". Varat arī mainīt centrifūgas ātruma, temperatūras un žāvēšanas iestatījumus. Skatiet sadaļu "Centrifūgas ātruma izvēle" un "Temperatūras izvēle".



#### INFORMĀCIJA

- Ja ūdens temperatūra iekārtā būs augsta vai arī ūdens līmenis būs augstāks par līmeni, kas norādīts uz durvīm, tad tvertnes durvis neatvēršies.

## 5.18 Programmas atcelšana



Programma tiek atcelta, ja programmas izvēles poga tiek pārslēgta uz citu programmu vai ja ierīce tiek izslēgta un ieslēgta.



#### INFORMĀCIJA

- Ja programmas izvēles pogu spiež laikā, kad ir aktivizēts bērnu drošības slēdzis, programma netiks atcelta. Vispirms jāatceļ bērnu drošības slēdža funkcija.
- Ja vēlaties pēc programmas atcelšanas atvērt iekraušanas durvis, bet tas nav iespējams, jo iekārtā ir pārāk augsts ūdens līmenis, pagrieziet programmu pārslēgu līdz programmai "Pump+Spin" (Izsūkņēšana+izgriešana) un izlejiet no ierīces ūdeni.

## 5.19 Programmas beigas

Kad programma ir izpildīta, parādās simbols "End" (Beigas).

Ja 10 minūšu laikā netiks nospiesta neviena poga, veļas mašīna izslēgsies. Ekrāns un visi indikatori tiek izslēgti. Nospiežot jebkuru pogu, tiks parādīti pabeigtie programmas cikli.

## 5.20 Jūsu veļas mašīnai ir funkcija "Pause Mode" (Pauzes režīms).

Ja veļas mašīna ir ieslēgta, izmantojot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, un jūs programmas izvēles solī neuzsākat nevienu programmu vai neveicat citas darbības, vai arī neveicat darbības 2 minūtes pēc izvēlētās programmas beigām, veļas mašīna automātiski pārslēgsies uz enerģijas taupīšanas režīmu. Ja veļas mašīnai ir displejs, kurā tiek parādīts programmas laiks, šis displejs tiks pilnībā izslēgts. Ja pagriezīsiet programmu pārslēgu vai pieskarsieties kādai no pogām, lampiņas pārslēgsies atpakaļ sākotnējā stāvoklī. Izdarītās izvēles, aizverot elektroenerģijas taupīšanas režīmu, var mainīties. Pirms programmas palaišanas pārbaudiet, vai iestatījumi ir pareizi. Ja nepieciešams, iestatiet izvēles vēlreiz. Tā nav kļūme.

## 5.21 HomeWhiz un funkcija "Remote Control" (Attālinātā vadība)

"HomeWhiz" ļauj izmantot viedierīci, lai pārvaldītu veļas mašīnu un iegūtu par to informāciju. Ar "HomeWhiz" programmatūru ir iespējams izmantot viedierīci, lai veiktu dažādas darbības, kuras var veikt arī pašā veļas mazgājamajā mašīnā. Turklāt dažas funkcijas jūs varat izmantot tikai ar "HomeWhiz".

Lai veļas mašīnai izmantotu Bluetooth funkciju, lejupielādējiet savā viedierīcē "HomeWhiz" lietojumprogrammu no lietojumprogrammu veikala. Lai lejupielādētu lietojumprogrammu, viedierīcei ir jābūt savienojumam ar internetu.

Ja lietojumprogramma tiek izmantota pirmo reizi, lūdzu, sekojiet instrukcijām, kas redzamas ekrānā, lai pabeigtu lietotāja konta reģistrāciju.

Tiklīdz reģistrācijas procedūra būs pabeigta, jūs ar šo kontu varēsiet izmantot visas mājās esošās ierīces, kurām ir "HomeWhiz" funkcija. Lai redzētu, kuras ierīces ir savienotas ar jūsu kontu, "HomeWhiz" lietojumprogrammā izvēlieties iespēju "Add/ Remove Appliance" (Pievienot/noņemt ierīci). Šajā lapā iespējams veikt ierīču sapārošanu ar viedierīci.



### INFORMĀCIJA

- Lai izmantotu "HomeWhiz" funkciju, viedierīcē ir jābūt instalētai lietojumprogrammai un veļas mašīnai ir jābūt savienotai pāri ar viedierīci, izmantojot Bluetooth. Ja veļas mašīna nav savienota pāri ar viedierīci, tā darbojas kā ierīce, kurai nav "HomeWhiz" funkcijas.
- Jūsu ierīce darbosies tad, kad tiks savienota pāri ar viedierīci, izmantojot Bluetooth.
- Izmantojot šo savienojumu, tiks iespējoti lietotnē veiktie uzdevumi. Šā iemesla dēļ starp ierīci un viedierīci esošajam Bluetooth signālam ir jābūt pietiekami spēcīgam.
- Lūdzu, apmeklējiet [www.homewhiz.com](http://www.homewhiz.com), lai uzzinātu, kuras Android un iOS versijas atbalsta "HomeWhiz" lietojumprogrammu.



### BRĪDINĀJUMS!

- Visi vispārīgie norādījumi par drošību rokasgrāmatas sadaļā **"GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS"** (Vispārīgi norādījumi par drošību) attiecas arī uz attālināto vadību, izmantojot "HomeWhiz" funkciju.

## 5.21.1 HomeWhiz iestatīšana

Lai "HomeWhiz" lietojumprogramma darbotos, tai ir jābūt savienotai ar ierīci. Lai izveidotu savienojumu, lūdzu, veiciet turpmāk norādītās darbības gan ierīcē, gan "HomeWhiz" lietojumprogrammā. Ja jūs pievienojat ierīci pirmo reizi, "HomeWhiz" lietojumprogrammā izvēlieties pogu "Add/ Remove Appliance" (Pievienot/ noņemt ierīci). Pēc tam izvēlieties "Tap here to setup new appliance" (Pieskarties šeit, lai iestatītu jaunu ierīci). Veiciet turpmāk norādītās darbības, kā arī "HomeWhiz" lietojumprogrammā redzamās instrukcijas, lai pabeigtu iestatīšanu.

- Lai uzsāktu iestatīšanu, veļas mašīnai ir jābūt izslēgtai. Nospiediet un 3 sekundes turiet vienlaicīgi nospiestu temperatūras pogu un funkcijas "Remote Control" (Attālinātā vadība) pogu, lai pārslēgtu ierīci "HomeWhiz" iestatīšanas režīmā.



- Kad ierīce būs "HomeWhiz" iestatīšanas režīmā, ekrānā tiks rādīta animācija un Bluetooth ikona mirgos, kamēr ierīce tiks savienota pāri ar viedierīci. Šajā režīmā darbojas tikai programmas poga. Pārējās pogas ir atspējotas.



- Lietojumprogrammas ekrānā izvēlieties veļas mašīnu un nospiediet "Next" (Tālāk).
- Turpiniet ievērot ekrānā redzamās instrukcijas līdz brīdim, kad "HomeWhiz" jautā par ierīcēm, kuras vēlaties savienot ar viedierīci.
- Atgriezieties "HomeWhiz" lietojumprogrammā un pagaidiet, lai noslēdzas iestatīšanas process. Kad iestatīšana ir pabeigta, piešķiriet savai veļas mašīnai nosaukumu. Tagad ir iespējams uzklīkšķināt uz viedierīces ekrānā redzamās ierīces, lai redzētu, kuras ierīces ir pievienotas "HomeWhiz" lietojumprogrammai.



## INFORMĀCIJA

- Ja iestatīšanu nebūs iespējams pabeigt 5 minūšu laikā, veļas mazgājamā mašīna automātiski izslēgsies. Šajā gadījumā iestatīšanas procedūra būs jāsāk no sākuma. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvarotu tehniķi atbalsta pārstāvi.
- Veļas mašīnu iespējams savienot ar vairāk nekā vienu viedierīci. Lai to izdarītu, lejupielādējiet "HomeWhiz" lietojumprogrammu arī otrā viedierīcē. Kad lietojumprogramma ir palaista, pierakstieties ar kontu, kuru izveidojāt iepriekš un savienojāt pāri savu veļas mašīnu. Citā gadījumā, lūdzu lasiet sadaļu "Veļas mašīnas iestatīšana, kas ir savienota ar citu kontu".



## BRĪDINĀJUMS!

- Lai iestatītu "HomeWhiz", jūsu viedierīci ir jābūt savienojumam ar internetu. Pretējā gadījumā "HomeWhiz" lietojumprogramma neļaus veiksmīgi pabeigt iestatīšanas procedūru. Ja jums ir problēmas ar interneta savienojumu, lūdzu, sazinieties ar sava interneta pakalpojuma sniedzēju.



## INFORMĀCIJA

- Iespējams, "HomeWhiz" lietojumprogrammā būs jāievada ierīces numurs, kas redzams uz etiķetes. Etiķete atrodas ierīces durvīņu iekšpusē. Uz šīs etiķetes ir rakstīts ierīces numurs.



## 5.21.2 Veļas mašīnas iestatīšana, kas ir savienota ar citu kontu

Ja veļas mašīna pirms tam bijusi savienota ar citu kontu, ir jāizveido jauns savienojums starp "HomeWhiz" lietojumprogrammu un ierīci.

- Lejupielādējiet "HomeWhiz" lietojumprogrammu jaunajā viedierīcē, kuru vēlaties izmantot.
- Izveidojiet jaunu kontu un pierakstieties ar šo kontu "HomeWhiz" lietojumprogrammā.
- Lai pabeigtu iestatīšanu, veiciet darbības, kas aprakstītas 5.21.1. sadaļā "HomeWhiz" iestatīšana".



## BRĪDINĀJUMS!

- Ņemot vērā, ka ierīces "HomeWhiz" un "Remote Control" (Attālinātā vadība) funkcijas darbojas caur Bluetooth savienojumu pāri, ierīci vienlaikus var darbināt tikai ar vienu "HomeWhiz" lietojumprogrammu.

## 5.21.3 Funkcijas "Remote Control" (Attālinātā vadība) izmantošana

Pēc "HomeWhiz" iestatīšanas Bluetooth ieslēgsies automātiski. Lai aktivizētu vai deaktivizētu Bluetooth savienojumu, lūdzu, skatiet 5.11.2. sadaļu "Bluetooth 3". Ja ierīce tiek izslēgta un ieslēgta, kamēr ir iespējots Bluetooth, tā savienosies no jauna automātiski. Ja pāri savienotā ierīce pazūd no uztveršanas zonas, Bluetooth savienojums automātiski izslēdzas. Tāpēc, lai atkal izmantotu attālinātās vadības funkciju, jums no jauna jāieslēdz Bluetooth. Lai pārbaudītu savienojuma statusu, pārbaudiet Bluetooth simbolu veļas mašīnas displejā. Ja simbols deg, tas nozīmē, ka ir izveidots Bluetooth savienojums. Ja simbols mirgo, ierīce mēģina savienoties. Ja simbols ir izslēgts, savienojuma nav.



## BRĪDINĀJUMS!

- Kad veļas mašīnai ir Bluetooth savienojums, ir iespējams izvēlēties attālinātās vadības funkciju. Ja attālinātās vadības funkciju nav iespējams izvēlēties, pārbaudiet savienojumu. Ja savienojumu nav iespējams izveidot, atkārtojiet sākotnējās iestatīšanas darbības ierīcē.
- Drošības apsvērumu dēļ veļas mašīnas durvis būs bloķētas, kamēr būs aktīva attālinātās vadības funkcija, neatkarīgi no darbības režīma. Ja vēlaties atvērt veļas mašīnas durvis, pagrieziet programmu pārslēgu vai nospiediet pogu "Remote Control" (Attālinātā vadība), lai atspējotu attālinātās vadības funkciju.

Kad vēlaties attālināti vadīt savu veļas mašīnu, aktivizējiet attālinātās vadības funkciju, nospiežot pogu "Remote Control" (Attālinātā vadība), kamēr programmas izvēles poga uz veļas mašīnas vadības paneļa ir pozīcijā "Download Program/Remote Control" (Lejupielādēt programmu/Attālinātā vadība).

Kad ir izveidota piekļuve veļas mašīnai, ekrānā redzams attēls, kas līdzīgs zemāk esošajam.



Kad ir iespējota attālinātā vadības funkcija, ir iespējams pārvaldīt un izslēgt veļas mašīnu, kā arī sekot tās statusam. Visas funkcijas, izņemot bērnu drošības slēdzi, var pārvaldīt ar lietojumprogrammu. Funkcijas indikators uz pogas norāda, vai attālinātās vadības funkcija ir ieslēgta vai izslēgta. Ja attālinātās vadības funkcija ir izslēgta, visas darbības ir jāveic, izmantojot veļas mašīnu, un lietojumprogrammā ir atļauta tikai statusa pārbaudes funkcija.

Ja attālinātās vadības funkciju nav iespējams aktivizēt, pēc pogas nospiešanas atskanēs brīdinājuma signāls. Tas var notikt, ja ierīce ir ieslēgta vai ja neviena ierīce nav savienota pāri, izmantojot Bluetooth savienojumu. Kā piemērs šādai situācijai ir izslēgti Bluetooth iestatījumi vai atvērta veļas mašīnas durvis. Ieslēdzot šo funkciju veļas mašīnā, šī funkcija paliks ieslēgta, izņemot dažus gadījumus, ļaujot jums vadīt jūsu veļas mašīnu attālināti, izmantojot Bluetooth.

#### **Dažos gadījumos tā pati deaktivizējas drošības apsvērumu dēļ:**

- Kad veļas mašīnai ir pārtraukta elektroenerģijas padeve.
- Kad programmas pārslēgs ir pagriezts, lai izvēlētos citu programmu, vai kad ierīce ir izslēgta.

### **5.21.4 Traucējummeklēšana**

Ja rodas problēmas ar vadību vai savienojumu, veiciet tālāk norādītās darbības. Ievērojiet, vai problēma saglabājas, pēc veiktajām darbībām. Ja problēma nav atrisināta, veiciet šādas darbības.

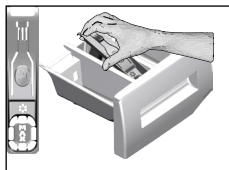
- Pārbaudiet, vai viedierīce ir pievienota attiecīgajam mājas tīklam.
- Restartējiet ierīces lietojumprogrammu.
- Izslēdziet Bluetooth un pēc tam ieslēdziet to, izmantojot lietotāja vadības paneli.
- Ja savienojumu nevar izveidot ar iepriekš minētajām darbībām, atkārtojiet sākotnējos iestatījumus veļas mašīnā.

Ja problēma atkārtojas, konsultējieties ar pilnvarotu tehniskā atbalsta pārstāvi.

## **6. Apkope un tīrīšana**

Regulāra tīrīšana pagarina ierīces kalpošanas laiku un samazina bieži sastopamas problēmas.

### **6.1. Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes tīrīšana**



Regulāri tīriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni (ik pēc 4–5 mazgāšanas cikliem), kā norādīts tālāk, lai laikus novērstu pulverveida mazgāšanas līdzekļa uzkrāšanos.

1. Lai izņemtu sifonu, paceliet tā aizmuguri uz augšu, kā parādīts attēlā. Pēc tālāk aprakstītās tīrīšanas procedūras veikšanas ievietojiet sifonu atpakaļ vietā un spiediet tā priekšpusi uz leju, lai fiksētu fiksatoru.



#### **INFORMĀCIJA**

- Ja mīkstinātāja nodaļumā paliek lielāks ūdens un mīkstinātāja maisījuma daudzums nekā parasti, sifons jāiztīra.

2. Izlietnē izmazgājiet mazgāšanas līdzekļa atvilktni un sifonu ar lielu daudzumu remdēna ūdens. Lai novērstu mazgāšanas atvilktnē palikušo līdzekļu pārpalikuma nonākšanu saskarē ar ādu, veiciet tīrīšanu ar kādu piemērotu suku, valkājot cimdus.
3. Pēc iztīrīšanas ievietojiet atvilktni atpakaļ vietā un pārliecinieties, vai tā ir labi fiksēta.

### **6.2. Tvertnes durvju un cilindra tīrīšana**

Attiecībā uz ierīcēm ar cilindra tīrīšanas programmu, skatiet sadaļu “Ierīces ekspluatācija — programmas”.



Pēc katras mazgāšanas reizes pārbaudiet, vai cilindrā nav palikuši svešķermeņi. Ja bloķēti attēlā redzami plēšu caurumi, ar zobu bakstāmo irbulīti tos iztīriet.



## INFORMĀCIJA

- Metāla svešķermeņi radīs tvertnē rūsas traipus. Tīriet traipus uz tvertnes virsmas, izmantojot nerūsošam tēraudam paredzētus tīrīšanas līdzekļus. Nekādā gadījumā neizmantojiet metāla vai stieplu kašīkļus.



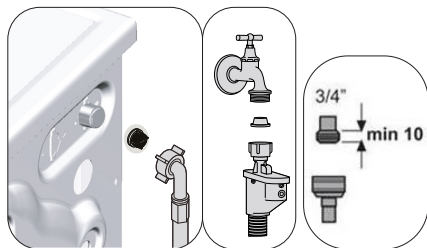
## BRĪDINĀJUMS!

- Nekādā gadījumā neizmantojiet sūkli vai beršanai paredzētus materiālus. Tas sabojās krāsotās, hromētās un plastmasas virsmas.

### 6.3. Korpusa un vadības paneļa tīrīšana

Ja nepieciešams, notīriet ierīces korpusu ar ziepūdeni vai maigu želejveida mazgāšanas līdzekli, kas neizraisa rūšēšanu, un noslaukiet ar mitru drāniņu. Vadības paneļa tīrīšanai lietojiet tikai mitru un mitru drāniņu.

### 6.4. Ūdens ieplūdes filtru tīrīšana



Filtrs atrodas katrā ūdens ieplūdes ventilā ierīces aizmugurē, kā arī katras ūdens ieplūdes šļūtenes galā tās savienojuma vietā ar krānu. Šie filtri neļauj svešķermeņiem un ūdenī esošajiem netīrumiem iekļūt veļas mašīnā. Ja filtri ir netīri, tie ir jāiztīra.

- Aizveriet krānus.
- Noņemiet uzmavas no ūdens ieplūdes šļūtenēm, lai piekļūtu filtriem uz ūdens ieplūdes ventīļiem. Notīriet uz tiem esošās nogulsnes ar piemērotu suku. Ja filtri ir pārāk netīri, ar knaibļu palīdzību tos izņemiet un iztīriet.

- No ūdens ieplūdes šļūtenju platākā gala izvelciet filtrus kopā ar paplāksnēm un rūpīgi noskalojiet zem tekoša ūdens.
- Uzmanīgi ievietojiet paplāksnes un filtrus atpakaļ vietās un ar rokām pievelciet uzmavas.

### 6.5. Atlikušā ūdens noliešana un sūkņa filtra tīrīšana

Ūdens noliešanas laikā ierīces filtru sistēma novērš cietķermeņu, piemēram, pogu, monētu un auduma šķiedru, iekļūšanu sūkņa dzenskrūvē. Tādējādi ūdens noliešana notiks bez problēmām un sūkņa kalpošanas laiks pagarināsies. Ja ierīce nenolej ūdeni, ir aizsērējis sūkņa filtrs. Filtrs jātīra vienmēr, kad tas ir aizsērējis, vai arī reizi 3 mēnešos. Lai iztīrītu sūkņa filtru, vispirms jānolej ūdens. Turklāt pirms ierīces transportēšanas (piemēram, pārceļoties uz citu dzīvesvietu) un tad, ja ūdens ir sasalis, jānolej pilnīgi viss ūdens.



## BRĪDINĀJUMS!

- Sūkņa filtrā palikušie svešķermeņi var sabojāt ierīci vai radīt troksni.
- Ja ierīce netiek izmantota, bet pastāv sasalšanas risks, aizgrieziet krānu, atvienojiet ūdens padeves šļūteni un izslaukiet ierīces iekšpusē esošo ūdeni.
- Pēc katras lietošanas reizes aizveriet ūdens krānu, pie kura pievienota ūdens šļūtene.

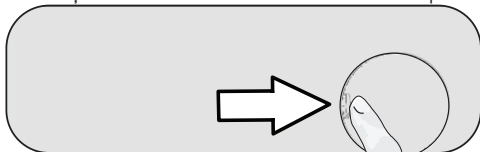
- Lai iztīrītu netīru filtru un nolietu ūdeni, atvienojiet ierīci no strāvas padeves avota.



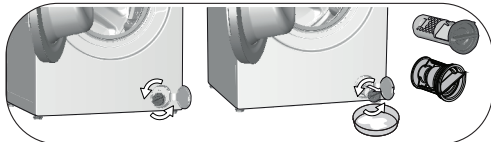
## BRĪDINĀJUMS!

- Ūdens temperatūra iekārtā var paaugstināties līdz 90 °C. Lai izvairītos no apdeguma riska, tīriet filtru pēc tam, kad ūdens veļas mašīnā ir atdzisis.

2. Atveriet filtra vāku. Nospiediet izvirkājumu bultiņas virzienā un velciet vāku uz savu pusi.



3. Lai no mašīnas nolietu ūdeni.



- a. Lai uztvertu no filtra izlīstošo ūdeni, filtra priekšā novietojiet lielu, seklu tvertni.  
b. Skrūvējiet vaļā sūkņa filtru (to griežot pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam), līdz no tā sāk tecēt ūdens. Novirziet ūdens plūsmu filtra priekšpusē novietotajā tvertnē. Vienmēr turiet pa rokai drāniņu, lai varētu saslaucīt izlijušo ūdeni.  
c. Kad ierīcē vairs nav palicis ūdens, pagrieziet filtru un izņemiet to.  
4. Ja filtra iekšpusē vai dzenskrūves tuvumā sakrājušās nogulsnes un auduma šķiedras, notīriet tās.  
5. Nomainiet filtru.  
6. Aizveriet filtra vāku.

## 7 Problēmu novēršana

### Pēc tvertnes durvju aizvēršanas programma netiek sāka.

- Nav nospiesta poga "Start/Pause/Cancel" (Palaist/Pauze/Atcelt). >>> \*Nospiediet pogu "Start/Pause/Cancel" (Palaist/Pauze/Atcelt).
- Ja ievietotās veļas apjoms ir pārāk liels, var būt grūti aizvērt tvertnes durvis. >>> \* Ievietojiet mazāk veļas un pārļieciniet, ka tvertnes durvis ir pareizi aizvērtas.

### Nevar palaist vai izvēlēties programmu.

- Padevesproblēmu (līnijasprieguma, ūdensspiediena u. c. problēmu) dēļ veļas mašina, iespējams, ir pārslēgusies paš aizsardzības režīmā. >>> Lai atceltu programmu, pagrieziet programmu pārslēgu un izvēlēties citu programmu. Iepriekšējā programma tiks atcelta (Sk. sadaļu. "Programmas atcelšana").

### Ierīcē ir ūdens.

- Ražošanas kvalitātes kontroles veikšanas dēļ ierīcē var būt nedaudz ūdens. >>> Tā nav kļūda; ūdens ierīcei nekaitē.

### No ierīces apakšas tek ūdens.

- Iespējams, ir radusies problēma ar šļūtenēm vai sūkņa filtru. >>> Pārbaudiet, vai ir stingri nostiprinātas ūdens iepļūdes šļūtenu izolācijas blīves. Stingri pievienojiet šļūteni krānam.
- Iespējams, sūkņa filtrs nav stingri aizvērts. >>> Stingri aizveriet sūkņa filtru.

### Ierīcē nieplūst ūdens.

- Iespējams, krāns ir aizvērts. >>> Atveriet krānu.
- Iespējams, ūdens ieliešanas šļūtene ir saliekta. >>> Iztaisnojiet šļūteni.
- Iespējams, ir aizsērējis ūdens iepļūdes filtrs. >>> Izīriet filtru.
- Iespējams, nav aizvērtas tvertnes durvis. >>> Aizveriet tvertnes durvis.

### No ierīces netiek noliets ūdens.

- Iespējams, ir aizsērējusi vai satinusies ūdens notecināšanas šļūtene. >>> Izīriet vai iztaisnojiet šļūteni.
- Iespējams, ir aizsērējis sūkņa filtrs. >>> Izīriet sūkņa filtru.

### Ierīce vibrē vai rada troksni.

- Iespējams, ierīce nav līdzsvarota. >>> Noregulējiet kājiņas, lai ierīce būtu līdzsvarota.
- Iespējams, sūkņa filtrā ir iekļuvis ciets priekšmets. >>> Izīriet sūkņa filtru.
- Nav izskrūvētas transportēšanas laikā izmantojamās drošības skrūves. >>> Izskrūvējiet transportēšanas laikā izmantojamās drošības skrūves.
- Iespējams, ierīcē ir ielikts pārāk maz veļas. >>> Ielieciet ierīcē vairāk veļas.
- Mašīnā var būt ievietots pārāk daudz veļas. >>> Izņemiet no veļas mašīnas daļu no veļas vai ar rokām to vienmērīgi izkārtējiet veļas mašīnas tvertnē.
- Iespējams, ierīce saskaras ar kādu cietu virsmu. >>> Nodrošiniet, lai ierīce nekam nepieskartos.

## **Veļas mašina apstājas drīz pēc programmas palaišanas.**

- Iespējams, ierīces darbība īslaicīgi tiek pārtraukta zema sprieguma dēļ. >>> Kad spriegums tiks atjaunots parastā līmenī, ierīce atsāks darbību.

## **Veļas mašina uzreiz nolej tajā ielieto ūdeni.**

- Iespējams, ūdens novades šļūtene ir nepiemērotā augstumā. >>> Pievienojiet ūdens novades šļūteni, kā aprakstīts lietotāja rokasgrāmatā.

## **Mazgāšanas laikā veļas mašīnā nav redzams ūdens.**

- No veļas mašīnas ārpusē nav redzams ūdens līmenis. Tas nav bojājums.

## **Tvertnes durvis nevar atvērt.**

- Tvertnes durvju bloķēšanas slēdzis ir aktivizēts, jo ierīcē, iespējams, ir ūdens. >>> Nolaidiet ūdeni, izmantojot programmu "Pump" (Sūkņēt) vai "Spin" (Centrifūga).
- Iespējams, iekārta var sildīt ūdeni vai pildīt centrifūgas soli. >>> Pagaidiet, līdz programma ir pabeigta.
- Iespējams, tvertnes durvis ir iestrēgušas, jo tās ir pakļautas spiedienam. >>> Turiet rokturi, piespiediet un pavelciet tvertnes durvis, lai atbrīvotu tās no spiediena, un atveriet tās.
- Ja ierīcei nav elektrības padeves, tvertnes durvīņas nav iespējams atvērt. >>> Lai atvērtu tvertnes durvīņas, attaisiet sūkņa filtra vāciņu un pavelciet uz leju avārijas rokturi, kurš atrodas minētā vāciņa aizmugurē. Skatiet sadaļu "Tvertnes durvju bloķēšana"

## **Mazgāšana noris ilgāk, nekā norādīts lietotāja rokasgrāmatā (\*).**

- Ūdens spiediens var būt zems. >>> Tā kā ūdens daudzums ir samazinājies, ierīce gaida, līdz būs pietiekami daudz ūdens, lai izvairītos no zemas mazgāšanas kvalitātes. Tādējādi mazgāšanas ilgums palielinās.
- Iespējams, ir zems spriegums. >>> Ja spriegums ir zems, mazgāšanas laiks tiek pagarināts, lai novērstu zemu mazgāšanas kvalitāti.
- Iespējams, ir pārāk zema ietilpības ūdens temperatūra. >>> Aukstos laikapstākļos ūdens uzsildīšanai nepieciešamais laiks var būt ilgāks. Iespējama arī mazgāšanas ilguma palielināšanās, lai nepasliktinātos mazgāšanas rezultāti.
- Iespējams, palielinājies skalošanas ciklu skaits un/vai skalošanas ūdens daudzums. >>> Ja ir nepieciešama rūpīgāka skalošana, ierīce palielina skalošanas ūdens daudzumu un, ja nepieciešams, pievieno vēl vienu skalošanas ciklu.
- Iespējams, pārāk liela izmantotā mazgāšanas līdzekļa daudzuma dēļ izveidojušās pārāk lielas putas un aktivizēta automātiskā putu absorbcijas sistēma. >>> Izmantojiet ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

## **Neotiek programmas laika atskaite. (Modeļiem ar ekrānu)(\*)**

- Ūdens ietilpības laikā taimeris var tikt apturēts. >>> Taimera rādītājs neveiks laika atskaiti, līdz veļas mašīnā nebūs ielieti pietiekami daudz ūdens. Samazinoties ietilpībai ūdens daudzumam, ierīce gaida, līdz būs pietiekami daudz ūdens, lai izvairītos no sliktiem mazgāšanas rezultātiem. Pēc tam taimera rādītājs atsāks laika atskaiti.
- Sildīšanas laikā var tikt pārtraukta taimera darbība. >>> Taimera rādītājs neveiks laika atskaiti, līdz veļas mašina nebūs sasniegusi izvēlēto temperatūru.
- Izgriešanas laikā var tikt pārtraukta taimera darbība. >>> Ja veļa tvertnē ir nevienmērīgi sadalīta, var tikt aktivizēta automātiskā nelīdzsvarotās slodzes noteikšanas sistēma.

## **Neotiek programmas laika atskaite. (\*)**

- Iespējams, veļa tvertnē nav vienmērīgi sadalīta. >>> Ja veļa tvertnē ir nevienmērīgi sadalīta, var tikt aktivizēta automātiskā nelīdzsvarotās slodzes noteikšanas sistēma.

## **Veļas mašina nepārslēdzas uz veļas izgriešanas ciklu. (\*)**

- Iespējams, veļa tvertnē nav vienmērīgi sadalīta. >>> Ja veļa tvertnē ir nevienmērīgi sadalīta, var tikt aktivizēta automātiskā nelīdzsvarotās slodzes noteikšanas sistēma.
- Ierīce neizgriezīs veļu, ja ūdens nebūs pilnībā nosūknēts. >>> Pārbaudiet filtru un novades šļūteni.
- Iespējams, pārāk liela izmantotā mazgāšanas līdzekļa daudzuma dēļ izveidojušās pārāk lielas putas un aktivizēta automātiskā putu absorbcijas sistēma. >>> Izmantojiet ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

## **Slikts mazgāšanas rezultāts. Veļa kļūst pelēka. (\*\*)**

- Iespējams, ilgstoši ir izmantots pārāk maz mazgāšanas līdzekļa. >>> Lietojiet ieteikto veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu, kas piemērots ūdens cietībai un veļas tipam.
- Iespējams, veļa ir ilgstoši mazgāta zemā temperatūrā. >>> Izvēlieties mazgājamas veļas tipam piemērotu temperatūru.
- Cietis ūdens un nepietiekams mazgāšanas līdzekļa daudzums. >>> Cietā ūdenī izmantojot nepietiekamu mazgāšanas līdzekļa daudzumu, ar laiku var uzkrāties netīrumi un padarīt veļu pelēku. Kad veļa ir kļuvusi pelēcīga, to ir grūti atkal padarīt spodrāku. Izmantojiet atbilstoši ūdens cietībai un veļas veidam ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Iespējams, ir izmantots pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa. >>> Lietojiet ieteikto veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu, kas piemērots ūdens cietībai un veļas tipam.

### **Slihts mazgāšanas rezultāts. Traipi nemazinās, vai veļa nekļūst baltāka. (\*\*)**

- iespējams, tiek lietots nepietiekami daudz mazgāšanas līdzekļa. >>> Lietojiet veļai atbilstošu mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- iespējams, ierīce ir pārslogota. >>> Nepārslogojiet ierīci. Iekraujiet ierīcē tādu veļas daudzumu, kāds ieteikts "Programm un patēriņa tabulā".
- iespējams, ir izvēlēta nepareiza mazgāšanas programma un temperatūra. >>> Izvēlieties mazgājamajai veļai piemērotu programmu un temperatūru.
- iespējams, izmantots nepareizs mazgāšanas līdzeklis. >>> Lietojiet veļas mašīnai atbilstošu mazgāšanas līdzekli.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ir ievietots nepareizajā nodalījumā. >>> Ievietojiet mazgāšanas līdzekli pareizajā nodalījumā. Nesajauciet kopā balinātāju ar mazgāšanas līdzekli.

### **Slihts mazgāšanas rezultāts. Uz veļas parādās eļļaini traipi. (\*\*)**

- iespējams, tvertne nav tīrta regulāri. >>> Tīriet tvertni regulāri. Informāciju par šo darbību skatiet sadaļā 6.2.

### **Slihts mazgāšanas rezultāts. Veļa nepatīkami ož. (\*\*)**

- Ilgstoša mazgāšana zemā temperatūrā un/vai ar īsām programmām tvertnē radīs nepatīkamu smaku un veicinās baktēriju vairošanos. >>> Atstājiet mašīnas mazgāšanas līdzekļa atvilktni un tvertnes durvis pusvīrus pēc katra mazgāšanas cikla. Tādējādi veļas mašīnas iekšpusē neizveidosies baktēriju labvēlīga mitra vide.

### **Apģērba krāsas izballo. (\*\*)**

- iespējams, ierīce ir pārslogota. >>> Nepārslogojiet ierīci.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ir kļuvis mitrs. >>> Glabājiet mazgāšanas līdzekļus aizvērtos iepakojumos sausā vidē un nepakļaujiet tos pārāk karstas temperatūras iedarbībai.
- iespējams, ir izvēlēta augstāka temperatūra. >>> Izvēlieties veļas tipam un neīruma līmenim atbilstošu programmu un temperatūru.

### **Slihts skalošanas rezultāts.**

- iespējams, ka nav izvēlēts pareizs lietotā mazgāšanas līdzekļa daudzums, veids un uzglabāšanas apstākļi. >>> Izmantojiet savai veļas mašīnai un veļai atbilstošu mazgāšanas līdzekli. Mazgāšanas līdzekli glabājiet noslēgtā iepakojumā sausā vietā, nepakļaujiet to augstas temperatūras iedarbībai.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ievietots nepareizā nodalījumā. >>> Ja priekšmazgāšanas nodalījumā ievietojat mazgāšanas līdzekli pat tad, ja priekšmazgāšanas programma nav izvēlēta, ierīce šo mazgāšanas līdzekli var lietot skalošanas vai mikstināšanas laikā. Ievietojiet mazgāšanas līdzekli pareizajā nodalījumā.
- iespējams, ir aizsērējis sūkņa filtrs. >>> Pārbaudiet filtru.
- iespējams, novades šļūtene ir salocīta. >>> Pārbaudiet novades šļūteni.

### **Veļa pēc mazgāšanas ir kļuvusi stīva. (\*\*)**

- iespējams, tiek izmantots nepietiekams mazgāšanas līdzekļa daudzums. >>> Ja tiek izmantots ūdens cietībai neatbilstošs mazgāšanas līdzekļa daudzums, tad veļa ar laiku var kļūt stīva. Lietojiet ūdens cietībai atbilstošu mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ir ievietots nepareizā nodalījumā. >>> Ja priekšmazgāšanas nodalījumā ievietojat mazgāšanas līdzekli pat tad, ja priekšmazgāšanas programma nav izvēlēta, ierīce šo mazgāšanas līdzekli var lietot skalošanas vai mikstināšanas laikā. Pievienojiet mazgāšanas līdzekli pareizajā nodalījumā.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis sajaukts ar mikstinātāju. >>> Nejauciet mazgāšanas līdzekli kopā ar mikstinātāju. Izmazgājiet un iztīriet atvilktni ar karstu ūdeni.

### **Veļa nesmaržo pēc mikstinātāja. (\*\*)**

- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ievietots nepareizā nodalījumā. >>> Ja priekšmazgāšanas nodalījumā ievietojat mazgāšanas līdzekli pat tad, ja priekšmazgāšanas programma nav izvēlēta, ierīce šo mazgāšanas līdzekli var lietot skalošanas vai mikstināšanas laikā. Izmazgājiet un iztīriet atvilktni ar karstu ūdeni. Pievienojiet mazgāšanas līdzekli pareizajā nodalījumā.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis sajaukts ar mikstinātāju. >>> Nejauciet mazgāšanas līdzekli kopā ar mikstinātāju. Izmazgājiet un iztīriet atvilktni ar karstu ūdeni.

### **Mazgāšanas līdzekļa atliekas palikušas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē. (\*\*)**

- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ievietots mitrā atvilktnē. >>> Pirms mazgāšanas līdzekļa ievietošanas iztīriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ir kļuvis mitrs. >>> Glabājiet mazgāšanas līdzekļus aizvērtos iepakojumos sausā vidē un nepakļaujiet tos pārāk karstas temperatūras iedarbībai.
- iespējams, ūdens spiediens ir zems. >>> Pārbaudiet ūdens spiedienu.
- Mazgāšanas līdzeklis galvenajā mazgāšanas nodalījumā ir kļuvis mitrs, kamēr tika ielietis ūdens priekšmazgāšanai. Iespējams, ir bloķētas mazgāšanas līdzekļa nodalījuma atveres. >>> Pārbaudiet šīs atveres, un, ja tās aizsērējušas, iztīriet.
- iespējams, radusies problēma ar mazgāšanas līdzekļa atvilktnes vārstiem. >>> Sazinieties ar pilnvarotu pakalpojumu sniedzēju.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis sajaukts ar mikstinātāju. >>> Nejauciet mazgāšanas līdzekli kopā ar mikstinātāju. Izmazgājiet un iztīriet atvilktni ar karstu ūdeni.

### **Uz veļas var konstatēt mazgāšanas līdzekļa atliekas.**

- iespējams, ierīce ir pārslogota. >>> Nepārslogojiet ierīci.
- iespējams, izvēlēta nepareiza mazgāšanas programma un temperatūra. >>> Izvēlieties mazgājamajai veļai piemērotu programmu un temperatūru.
- iespējams, ir izvēlēts nepareizs mazgāšanas līdzeklis. >>> Izvēlieties mazgājamajai veļai piemērotu mazgāšanas līdzekli.



## Ierīce veidojas pārāk daudz putu. (\*\*)

- iespējams, tiek izmantoti veļas mašīnai nepiemēroti mazgāšanas līdzekļi. >>> Lietojiet veļas mašīnai piemērotus mazgāšanas līdzekļus.
- iespējams, tiek lietots pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa. >>> Lietojiet tikai atbilstošu mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis tiek uzglabāts nepiemērotos apstākļos. >>> Glabājiet mazgāšanas līdzekli slēgtā un sausā vietā. Neglabājiet to pārāk karstās vietās.
- Mīksta veļa, piemēram, tīlls, var veidot pārāk daudz putu savas tekstūras dēļ. >>> Šāda veida audumiem izmantojiet mazāk mazgāšanas līdzekļa.
- iespējams, mazgāšanas līdzeklis ir ievietots nepareizajā nodalījumā. >>> Ievietojiet mazgāšanas līdzekli pareizajā nodalījumā.
- Veļas mikstinātājs tiek izmantots pārāk agri. >>> Iespējams, ir radusies problēma ar vārstiem vai mazgāšanas līdzekļa atvilktni. Izsauciet pilnvarotu tehniskās apkopes pārstāvi.

## No mazgāšanas līdzekļa atvilktnes nāk putas.

- iespējams, ir izmantots pārmērīgi daudz mazgāšanas līdzekļa. >>>> Samaisiet 1 tējkaroti mikstinātāja ar 1/2 litru ūdens un ielejiet mazgāšanas līdzekļa atvilktnes galvenajā nodalījumā.
- Ievietojiet mazgāšanas līdzekli veļas mašīnā atbilstoši programmai un maksimālajam veļas ielādes daudzumam, kas norādīts "Programmu un patēriņa tabulā". Lietojot papildu līdzekļus (traipu tīrīšanas līdzekļus, balinātājus utt.), izmantojiet mazāk mazgāšanas līdzekļa.

## Programmas beigās veļa paliek slapja. (\*)

- iespējams, pārāk liela izmantotā mazgāšanas līdzekļa daudzuma dēļ izveidojušās pārāk lielas putas un aktivizēta automatiskā putu absorbcijas sistēma. >>> Izmantojiet ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.

## Žāvēšana pārāk ilgst.

- iespējams, ierīce ir pārslogota. >>> Nepārslogojiet ierīci.
- iespējams, veļas izgriešana nav pietiekama. >>> "Washer-Dryer" (Mazgāšana-žāvēšana) posmā izvēlieties lielāku centrifūgas ātrumu.
- Krāns ir aizvērts. >>> Atveriet krānus.

## Pēc žāvēšanas veļa aizvien ir slapja.

- iespējams, izvēlēta programma nav piemērota veļas tipam. >>> Pārbaudiet apģērba etiķetes un atlasiet piemērotu programmu, vai arī atlasiet papildu programmas ar noteiktu darbības laiku.
- iespējams, ierīce ir pārslogota. >>> Nepārslogojiet ierīci.
- iespējams, veļas izgriešana nav pietiekama. >>> "Washer-Dryer" (Mazgāšana-žāvēšana) posmā izvēlieties lielāku centrifūgas ātrumu.

## Ierīci nevar iedarbināt vai nevar palaist programmu.

- iespējams, ir atvienots strāvas vads. >>> Pārliecinieties, vai strāvas vads ir pievienots kontaktligzdai.
- iespējams, nav iestatīta programma vai nav nospiesta poga "Start/Pause/Cancel" (Palaist/Pauze/Atcelt). >>> Pārbaudiet, vai ir iestatīta programma un vai ierīce nav gaidstāves režīmā.
- iespējams, ir ieslēgts bērnu drošības slēdzis. >>> Izsēdziet bērnu drošības slēdzi.

## Veļa saraujas, zaudē krāsu, kļūst blāva vai tiek sabojāta.

- iespējams, izvēlēta programma nav piemērota veļas tipam. >>> Pārbaudiet apģērba etiķetes un atlasiet piemērotu programmu, vai arī atlasiet papildu programmas ar noteiktu darbības laiku. Nedrīkst žāvēt veļu, kas nav piemērota žāvēšanai.

## Ierīce neveic žāvēšanas darbību.

- Veļa netiek izžāvēta vai netiek aktivizēta žāvēšanas darbība. >>> Pārbaudiet, vai pēc izvēlētas mazgāšanas programmas ir atlasīta žāvēšanas funkcija.

## Tvertnes durvis nevar atvērt.

- iespējams, ka durvis neatveras drošības apsvērumu dēļ. >>> Ja pēc žāvēšanas displejā spīd durvju bloķēšanas indikators, ierīces durvis paliks bloķētas, kamēr tā atdzisis.
- Ja ierīcei nav elektrības padeves, tvertnes durvis nevar atvērt. >>> Lai ataisītu tvertnes durvītas, attaisiet sūkņa filtra vāciņu un pavelciet uz leju avārijas rokturi, kurš atrodas minētā vāciņa aizmugurē. Skatiet sadaļu "Tvertnes durvju bloķēšana"

(\*) Lai netiktu nodarīti bojājumi veļas mašīnai vai apkārtējai videi, veļas mašīna nepārslēdzas uz veļas izgriešanas ciklu, ja veļa tvertnē nav vienmērīgi izkārtota. Izkārtojiet veļu vienmērīgi un veiciet atkārtotu veļas izgriešanu.

(\*\*) Iespējams, tvertne nav tīrīta regulāri. >>> Tīriet tvertni regulāri. Skatiet sadaļu 6.2.



### UZMANĪBU!

- Ja esat ievērojis šajā sadaļā sniegtos norādījumus, tomēr nevarat novērst problēmu, sazinieties ar izplatītāju vai pilnvarotu tehniskā atbalsta pārstāvi. Nekad nemēģiniet saviem spēkiem salabot ierīci, kura nedarbojas.



### BRĪDINĀJUMS!

- Skatīt sadaļu HomeWhiz, lai atrastu atbilstošu informāciju par traucējumu novēršanu.





